

Krótko

Tymczasowy most

Trwają ostatnie uzgodnienia w sprawie postawienia w Krakowie, pod Wawelem, tymczasowego mostu drogowego, który na czas remontu zastąpi Dębicki.

Podparty na stalowych ramach wbitych w dno Wisły, wysokowodny most wojskowy o szerokości 6,5 m. miałby dwa pasy ruchu i chodniki. Poruszać się po nim będą wyłącznie samochody osobowe, dostawcze i autobusy MPK. Budowa musi ruszyć już w połowie lutego, jeśli remont Dębickiego ma się rozpocząć w połowie kwietnia. Koszt 800 tys. zł.

Urząd bez Millera

W czasie dwugodzinnego spotkania nowego wojewody krakowskiego Ryszarda Masłowskiego z wicewojewodą Jerzym Millerem obu panom nie udało się dojść do porozumienia. Jerzy Miller w najbliższych dniach opuści Urząd Wojewódzki. Niewykluczone, że obejmie stanowisko wiceministra finansów.

(Szczegóły czytaj na str. 4)

Zaglądamy do rejestrów sejmowych

Z czego żyją nasi posłowie?

Poseł, który zdecydował się przejść „na zawodowstwo”, to znaczy zrezygnował z dotychczasowej stałej pracy zawodowej, żyje przede wszystkim z uposażenia i diety. Uposażenie miesięczne wynosi obecnie 5 132 zł, dieta – 1 540 zł, razem – 6 672 zł. Wolne od podatku do wysokości trzykrotnego najniższego wynagrodzenia, czyli obecnie 1 350 zł. Oprócz tego niektórzy posłowie mają jeszcze dodatkowe źródła dochodów, które jednak muszą ujawniać w prowadzonym przez Kancelarię Sejmu rejestrze.

Mają obowiązek zgłaszania także dochodów współmałżonków. Spośród 32 posłów z naszych trzech województw z obowiązku tego wywiązało się 22 posłów.

Brak m.in. deklaracji krakowskich posłów: Kazimierza Kapery (AWS), Władysława Kieliana (AWS), Stanisława Kracika (UW), Marka Nawary (AWS), Bogdana Pęka (PSL), Jana Rokity (UW) i Stanisława Zarębskiego (AWS). Z Tarnowskiego nie złożył deklaracji poseł Wiesław Woda (PSL), z Nowosądeckiego – Franciszek Adamczyk i Andrzej Szkadadek (obaj AWS). Może to oznaczać, że albo posłowie ci i ich małżonki nie osiągają żadnego dochodu, albo o obowiązku tym zapomnieli.

Różny jest stopień szczegółowości składanych deklaracji. Jedni, jak np. posłowie Tadeusz Mazowiecki i Tadeusz Syryjczyk (UW Kraków), złożyli



bardzo dokładne deklaracje, z wyszczególnieniem wartości otrzymywanych gratyfikacji, inni byli mniej lub bardziej lakoniczni. Rekord pod tym względem wśród naszych posłów pobiła chyba pani poseł Małgorzata Agnieszka Okońska-Zaremba (SLD Nowy Sącz), poseł zawodowy, która wymienia jako dochody „periodyczne umowy-zlecenia w zakresie doradztwa i konsultacji administracyjnej, prawnej, ekonomicznej, organizacyjnej etc.”.

Nie wszyscy nasi posłowie prawidłowo zrozumieli pytania zawarte w deklaracji. Andrzej Brzeski, poseł AWS z Tarnowskiego, prywatnie – właściciel zakładu rzemieślniczo-usługowego „Abpol”, w rubryce: „Fakty materialnego wspierania działalności publicznej prowadzonej przez zgłaszającego” podał: „szero-

kie wsparcie finansowe szkół, przedszkoli, teatru, klubów sportowych, stowarzyszeń, fundacji, domów pomocy społecznej, domów dziecka, parafii itd”. Ponieważ trudno sobie wyobrazić, aby poselską działalność posła finansowały przedszkolaki i pensjonariusze domów pomocy społecznej, najpewniej poseł pomylił instytucje które sam wspiera z tymi, które jego wspierają.

Może nowy samochód?

Posłowie, podobnie jak i inne ważne osoby, a czasem nawet dziennikarze, mogą u niektórych dealerów kupić samochód nieco taniej. Na razie z tej możliwości skorzystało dwóch naszych posłów (oczywiście spośród tych, którzy w ogóle złożyli deklaracje).

(Dokończenie na str. 6)

Targi bez rywalizacji

W Czyżynach czy gdzie indziej

W Krakowie ma powstać nowoczesne Centrum Targowo-Kongresowe. Z taką propozycją zwróciły się do Zarządu Miasta władze Politechniki Krakowskiej. Centrum miałoby się mieścić w pobliżu obiektów Politechniki w Czyżynach.

Kilka godzin trwało w tej sprawie spotkanie, w którym uczestniczyli wiceprezydent Krzysztof Görlich, wicewojewoda Jerzy Miller, przedstawiciele Politechniki Krakowskiej oraz krakowskich firm wystawienniczych – Chemobudowy i Targów w Krakowie.

Propozycja budowy centrum spotkała się z aprobatą władz. Jednak by można było udzielić inwestycji poparcia, potrzebne jest porozumienie między firmami, które organizują w Krakowie targi, a uczelnią. Obie firmy wyraziły

już wolę współdziałania oraz poparły inicjatywę PK. Problemem pozostaje wciąż lokalizacja centrum. Na spotkaniu zobowiązano władze PK do przedstawienia biznesplanu przedsięwzięcia.

– Nowoczesne centrum jest niezbędne. Obecnie organizacją targów zajmują się dwie konkurujące z sobą firmy. Z chwilą powstania centrum, mogłyby z sobą współpracować i wzajemnie się uzupełniać. Przy okazji wzrosłaby między innymi, które organizują w Krakowie targi, a uczelnią. Obie firmy wyraziły

(JOK)

Przeczytaj koniecznie!

- Z okien wylatują butelki, prezerwatywy, telewizory. Czasem wypada człowiek. Kraków nie ma swojego mostu samobójców. Ma wysokie akademiki.
- Dobry trener? Zdolny krawiec? Talent? Co jest gwarancją sukcesu w zawodowym tańcu towarzyskim?
- Czego nie zdołano zepsuć w poprzednim, zrobiono obecnie w nowym kodeksie karnym – twierdzi sędzia Włodzimierz Olszewski.
- Waży ponad 20 kg i jest wielkości małego fiata. Największe poroże jelenia na świecie znajduje się w Polsce!
- Gall Anonim był także skandalicznie subiektywny – mówi Andrzej Kurz, współtwórca „Kroniki Krakowa”.
- Koledzy z drużyny najwięcej czasu spędzają w knajpach, balują nocami – zdradza Aleksander Kłak, bramkarz Royal Antwerp.
- Biznes trzeba robić na światowym poziomie, ale żyć należy po swojemu – radzi Jacek Czepczyk, właściciel hotelu „Europejskiego”.



W „Magazynie Piątek”

Demolka miasta w odwecie za przegraną „Cracovii”

Hunowie w pasiastych szalikach

Zniszczony autokar hokeistów oświęcimskiej Unii – straty 5000 zł. Wybite szyby w sklepach i drzwiach wejściowych – 6000 złotych. Dwóch rannych ochroniarzy z firmy „Sokół”, na trzydziestu „zabezpieczających” hokejowy mecz, dwa plutony policji oraz kolejne dwa wezwane z odsieczą, w sumie 60 funkcjonariuszy tłumiących kibicowską gorycz, to efekt fatalnej gry hokeistów „Cracovii” na lodowisku przy ul. Siedleckiego. Być może był to jeden z ostatnich pierwszoligowych meczów hokejowych rozegranych w Krakowie.

Podczas wczorajszej konferencji prasowej zorganizowanej w KWP w Krakowie szef KRP Centrum nadkomisarz Krzysztof Maziak próbował przekonać dziennikarzy, że policja uważała ten mecz za imprezę z grupy tzw. niewielkiego ryzyka, więc ograniczyła się do przestrzegania kompetencyjnych podziałów. Zgodnie z nimi wewnątrz

ochroniało halę 30 pracowników firmy „Sokół”, na zewnątrz policyjne patrole.

Początkowo także 30 ludzi oraz radiowóz, potem, gdy wracający do domów po drodze rozpoczęli wybijanie szyb w drzwiach sklepów i demolkę witryn, kolejnych 30 funkcjonariuszy. Wtedy już niestety było za późno.

(Dokończenie na str. 4)



Tak wyglądał przedwczoraj fragment ulicy Dietla



Fot. Stanisław ŚMIERCIAK

We wsi Wierchomla Mała w Beskidzie Sądeckim powstaje nowa stacja narciarska. Na ferie uruchomiono tutaj pierwszy wyciąg orczykowy o długości 1180 m. Północna trasa zjazdowa ma 1500 m, a południowa 1300 m. Dziś rusza także mały wyciąg o długości 550 m

(śś)

Krótko

Strach przed Husajnem

Izrael obawia się irackiego ataku raketowego, a równocześnie ostrzega władze w Bagdadzie, że tego rodzaju uderzenie spotkałoby się ze zdecydowaną reakcją państwa żydowskiego. Wyraźne zaniepokojenie wywołał w Izraelu wtorkowy wywiad szefa inspektorów ONZ w Iraku Richarda Butlera, który stwierdził na łamach dziennika „New York Times”, że Irak dysponuje raketami wyposażonymi w głowice z bronią bakteriologiczną i że jest zdolny „zniszczyć całą ludność Tel Awiwu”. Wczoraj wiceminister obrony Izraela Silwan Szalom wezwał rodaków, aby odebrali przeznaczone dla nich maski gazowe i sprzęt obrony przeciwcemikalnej.

Wyroki dla dziennikarzy

Białoruscy dziennikarze pracujący dla rosyjskiej telewizji ORT, korespondent Paweł Szeremiet i operator Dymitrij Zawadzki skazani wczoraj zostali przez sąd w Oszmianie odpowiednio na dwa lata i półtora roku pozbawienia wolności w zawieszaniu na rok. Byli oni oskarżeni o nielegalne przekroczenie granicy białorusko-litewskiej podczas kręcenia telewizyjnego materiału, mającego dowiedzieć, że przez granicę odbywa się kontrabanda szkodząca także gospodarczym interesom Rosji.

Czeskie wotum zaufania

Rząd premiera Josefa Tošovskiego otrzymał wczoraj wieczorem od Izby Poselskiej czeskiego parlamentu wotum zaufania. Wezwanie Izba odrzuciła propozycję socjaldemokratów odłożenia debaty nad wotum „na czas nieokreślony”, tak aby wykorzystać go na zasadnicze konsultacje polityczne, które miałyby służyć „osiągnięciu politycznego porozumienia”.

Mordy w Algierii

Co najmniej 54 osoby – 36 cywilów i 18 członków fundamentalistycznych grup zbrojnych zostało zabitych w Algierii przed samym świętem Id al-Fitr, obchodzonym w czwartek na zakończenie muzułmańskiego miesiąca postu ramadanu.

Oreǳie prezydenta Clintona o stanie państwa

W burzy oklasków

W tydzień po ujawnieniu skandalu w Białym Domu, którego jest głównym bohaterem i który wywołał komentarze na temat jego ewentualnej dymisji, prezydent Clinton wygłosił w Kongresie doroczne oreǳie o stanie państwa.

Określone złośliwie jako „próba zmiany tematu”, jego prawie półtoragodzinne, wygłoszone z pasją, przemówienie, w którym szczegółowo przedstawił swój program na najbliższe lata, oceniono jako bardzo dobre i obliczono, że 104 razy było przerywane oklaskami.

W części oreǳia poświęconej problemom międzynarodowym, Clinton niemal na samym początku ogłosił, że w najbliższych dniach zwróci się do Senatu o ratyfikację przyjęcia do NATO Polski, Czech i Węgier. Kongres zareagował długą, burzliwą owacją.

„Przez 50 lat NATO powstrzymywało komunizm i zapewniało Ameryce bezpieczeństwo. Trzy wspomniane państwa, dawniej komunistyczne, powiedziały „tak” demokracji.

Clinton podkreślił wagę nowych zagrożeń na świecie, wymieniając wstępnie międzynarodowych terrorystów, w ręce których może wpaść broń masowego rażenia.

Prezydent ostrzegł Saddama Husajna, że jeśli Irak spróbuje

użyć swoich broni masowego rażenia, grozi mu miazdząca odpowiedź ze strony USA.

Zgodnie z oczekiwaniami, Clinton wykorzystał oreǳie do przypomnienia społeczeństwu o sukcesach swojej administracji – nieustannym od sześciu lat wzroście gospodarczym, rekordowo niskim bezrobociu i jednocześnie wyjątkowo niskiej inflacji. Podkreślił, że za jego rządów doszło do obniżenia ogromnego jeszcze kilka lat temu deficytu budżetowego, który obecne zmalał do 10 miliardów dolarów, a w przyszłym roku – po raz pierwszy od 30 lat – ma zostać całkowicie zlikwidowany. Zaapelował, by przewidywaną wkrótce nadwyżkę budżetową wykorzystać przede wszystkim na wsparcie federalnego funduszu emerytalnego.

W sondażu, przeprowadzonym natychmiast po oreǳiu przez telewizję ABC, 79 procent Amerykanów oświadczyło, że podobało im się to, co prezydent powiedział, chociaż, jak można było oczeki-

wać, nie wspomniał w nim ani słowem o zarzutach związanych z domniemanym romansiem z Moniką Lewinsky.

Tajemniczy kochanek

Tymczasem 32-letni nauczyciel szkoły średniej, Andy Bleiler oświadczył za pośrednictwem swego adwokata, że miał pięcioletni romans z Moniką Lewinsky. Ta z kolei wyznała mu w 1995 roku, że utrzymywała stosunki seksualne z „wysoko postawioną osobistością” w Białym Domu, kiedy pracowała tam jako stażystka – powiedział adwokat Bleilera, Terry Giles. „Monika przy wielu okazjach mówiła o stosunkach seksualnych, wyłącznie oralnych. W żadnym momencie nie wymieniała nazwiska prezydenta Clintona” – oświadczył Giles.

Rozbierane zdjęcia

Erotyczny magazyn „Penthouse” zaproponował Monice Lewinsky serię zdjęć, do których miałyby pozować nago i otrzymać za nie dwa miliony dolarów. (PAP, DP)

Szczególna wdzięczność Fidelowi Castro

Na Kubie jak w Polsce

Zakończonej podróży na Kubę papież Jan Paweł II poświęcił wczoraj przemówienie na audyencji ogólnej w Watykanie. Mówiąc po polsku, papież życzył Kubańczykom, by jego wizyta przyniosła podobne rezultaty jak jego pierwsza pielgrzymka do Polski w 1979 roku.

„Co do mojej pielgrzymki na Kubę, powiem tylko tyle, że bardzo mi przypominała pierwszą moją pielgrzymkę do Polski w roku 1979 i życzyłbym naszym braciom i siostrzom z tej pięknej wyspy, ażeby owoce tej pielgrzymki były podobne jak owoce pielgrzymki ówczesnej, do Polski” – powiedział papież.

Wcześniej, przemawiając po włosku, Jan Paweł II wyraził „szczególną wdzięczność” Fidelowi Castro. Określił pielgrzymkę mianem „historycznego etapu” i „niezapomnianej wizyty duszpasterskiej”, która przyniesie zapewne „dobroczynne owoce także na innych płaszczyznach”.

„Wizyta papieska była po to, by doszła do głosu chrześcijańska dusza narodu kubańskiego. Ta chrześcijańska dusza, o czym jestem przekonany, sta-

nowi najdroższy skarb i najpewniejszą gwarancję pełnego rozwoju pod znakiem autentycznej wolności i pokoju” – powiedział Jan Paweł II.

Podziękowanie dla górali

Papież jeszcze raz podziękował mieszkańcom Zakopanego za choinkę, która przypominała mu Polskę. Wspomniał, że podhalańska choinka, która do niedawna stała na placu św. Piotra w Rzymie, tworzyła wokół Bożego Narodzenia „bardzo własny, polski nastrój”.

Wcześniej Ojciec Święty bardzo serdecznie powitał arcybiskupa metropolitę krakowskiego, kardynała Franciszka Macharskiego, z ponadtrzydziestoosobową grupą arcybiskupów i biskupów z Polski, i blisko 700 pielgrzymów z Polski. (PAP, DP)

Uwolniono zakładniczkę

Mahomed Mahomadow, dowódca czeceńskiej brygady specjalnej do walki z porwaniami ludzi, poinformował, że w wyniku operacji, przeprowadzonej przez jego jednostkę, uwolniona została 47-letnia Tatiana Paszencewa, która przez 86 dni znajdowała się w rękach terrorystów. (PAP)



Powracający na Ziemię wahadłowcem Endeavour amerykański astronauta David Wolf, na parę godzin przed zamknięciem służy łączącej prom kosmiczny ze stacją orbitalną Mir, gorączkowo przekazywał swemu ziemiennikowi Andrew Thomasowi ostatnie wskazówki, jak pracować i żyć na pokładzie kompleksu orbitalnego. Thomas jest siódmym i zarazem ostatnim amerykańskim astronautą goszczącym na pokładzie Mira. Teraz będzie czekał na przyłot rosyjskich współtowarzyszy ekspedycji. Dwaj rosyjscy kosmonauci, Anatolij Sołowjow i Paweł Winogradow, którzy przez cztery ostatnie miesiące pracowali razem z Wolfem, niebawem też powracają do kraju, a zmienią ich Tałgat Musabajew i Nikołaj Budarin, już w czwartek startujący z kosmodromu Bajkonur. Nie chcieli oni zdradzić, ile dostaną od korporacji „Energia” za pobyt w kosmosie, z jej źródeł wynika, że ok. 100 dolarów dziennie. Razem z Rosjanami leci astronauta francuski (wszyscy na zdjęciu)

Filmowy niewypał

Wydaje się, że krocie milionów funtów wydanych na realizację filmu opartego na książce Teodora Józefa Konrada Korzeniowskiego (Joseph Conrad) „Tajny agent” zostały całkowicie zmarnowane.

Po bardzo marnych recenzjach w Stanach i jeszcze gorszych wynikach finansowych, film obsadzony w rolach głównych przez Boba Hoskinsa i Gerarda Depardieu, którzy są jednocześnie producentami filmu, nie będzie nawet w Wielkiej Brytanii pokazywany.

Pomimo pierwszorzędnej obsady (oprócz już wymienionych: Robin Williams, Patricia Arquette i Eddie Izzard) oraz wiernego odtworzenia wiktoriańskiego Londynu, recenzenci byli przygnębiająco zgodni, że film jest źle grany, zbyt ponury, za bardzo pokręcony, o uciążliwym dialogu i powierzchownych stereotypach. Filmowi pewnie nie pomogło i to, że

konkurował z właśnie wysoko nagrodzonym „Angielskim pacjentem”.

Osobiście widzę jeszcze inne przyczyny. Do kogo dzisiaj przemawia problematyka prezentowana przez Conrada: zachowania się w obliczu wymogów obowiązku, ratowania honoru i dotrzymania wierności? O tym, że klimat moralny i stosunek ludzi do wartości podstawowych gruntownie się zmienił świadczy fakt, że w przeszłości wiele z utworów Conrada zostało filmowo zrealizowanych i to z sukcesem. Nawet tenże „Tajny agent”, sfilmowany był przez samego Alfreda Hitchcocka, jako „Sabotaż”. Także „Jądro ciemności”

Korespondent „GK” pisze z Anglii

zostało z powodzeniem zrealizowane, przez Francisza Forda Coppola jako „Czas apokalipsy”. Nawet jeżeli z powodów zasadniczych Belgijskie Kongo przeniesiono do Wietnamu.

A może ostrość krytyki, nie wiem czy całkiem sprawiedliwa bo filmu nie widziałem a piszę na podstawie recenzji (W Hollywood Reporter, Variety Magazine, Village Voice), jest pewnego rodzaju rewanżem za raczej zbyt obcesowe traktowanie filmu przez samego Conrada? Umart za wcześnie, w 1924 roku, żeby przewidzieć przyszłą rolę i znaczenie filmu i kina, jako instytucji. Inaczej nie wypowiedziałby cytowanych teraz słów: „kino to absolutnie najniższa forma rozrywki”. Nawet jeżeli są filmy, które na to określenie jak najbardziej zasługują.

Roman STEFANOWSKI

Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską



Prowokacja

Studentka uniwersytetu Chulalongkorn w Bangkoku, jednej z najbardziej prestiżowych uczelni w Tajlandii, stoi przy plakacie przedstawiającym krokodyla śliniącego się na widok dziewczyny w minispódnicy.

Uniwersytet rozpoczął kampanię skierowaną przeciw kuzym strojom, twierdząc, że przeczą tradycyjnym zasadom przyzwoitości i zachęcają do przestępstwa na tle seksualnym

Balonowy odlot

Trzech baloniarzy ze Szwajcarii, Wielkiej Brytanii i Belgii wystartowało wczoraj z wioski Chateau d'Oex w szwajcarskich Alpach do lotu dookoła świata, chcąc być pierwszymi, którzy zrealizują takie przedsięwzięcie. Balon na gorące powietrze Breitling Orbiter-2 wzniósł się w pogodne niebo krótko przed godziną 10. czasu miejscowego (równoważnego z polskim). Wysoki na 53 metry aerostat poszybował na południe w kierunku Włoch i Morza Śródziemnego. Załogę balonu tworzą szwajcarski psychiatra z rodu sławnych badaczy, 39-letni Bertrand Piccard, belgijski pilot i biznesmen Wim Verstraeten oraz brytyjski inżynier Andrew Elson.

Stare mrówy

Pierwsze mrówki pojawiły się na ziemi w epoce dinozaurów, przed około 130 mln lat. Do takiego wniosku doszli uczeni amerykańscy po dokonaniu analizy skamielin pochodzących sprzed 92 mln lat. Dotychczas nauka miała do czynienia ze szczątkami mrówek w skamielinach, które pochodziły najwyżej sprzed 40 mln lat. Obecnie mamy na świecie 8800 gatunków mrówek, a ich biomasa (waga wszystkich żyjących mrówek) stanowi od 10 do 15 proc. biomasy wszystkich ludzi i zwierząt razem wziętych. (d)



Nadejście Nowego Roku Księżycowego obchodzono uroczysto w Hongkongu, na Tajwanie a także w wielu krajach Azji Południowo-Wschodniej, gdzie tegoroczne święta były jednak o wiele skromniejsze od dotychczasowych, głównie ze względu na krach miejscowych walut. Kraje azjatyckie, uznające tradycyjny chiński kalendarz, oparty na cyklu księżycowym, wchodzi obecnie – po roku pod znakiem Bawołu – w Rok Tygrysa



Około 1,5 tys. osób z Ogólnopolskiego Związku Zawodowego Pielęgniarek i Położnych demonstrowało wczoraj w Warszawie. Związek domaga się jeszcze w tym roku podwyżek płac do wysokości 150 proc. średniej krajowej, zwiększenia liczby etatów, przyznania pielęgniarkom rocznego płatnego urlopu zdrowotnego, dodatków dla tych pielęgniarek i położnych, które pracują w warunkach uciążliwych, rozszerzenia listy chorób zawodowych i zwiększenia nakładów na leczenie. Gdyby za uśmiech, dobre słowo, wdzięczność pacjenta dało się żyć, nikt z nas by nie protestował. Średnia płaca wysokości kilkuset złotych brutto odstręcza od zawodu — mówiły przeważające w demonstracji kobiety. Manifestanci przedstawili swoje żądania ministrowi zdrowia Wojciechowi Maksymowiczowi, marszałkowi Senatu Alicji Grześkowiak, rozmawiali też z przedstawicielami Ministerstwa Finansów, w Kancelarii Premiera spotkali się z ministrem pracy Longinem Komołowskim i ministrem-koordynatorem reform społecznych Teresą Kamińską

Czarnobyl nie groźny

Promieniowanie jak dawniej

Jak wynika z materiałów opublikowanych przez Państwowy Inspekcję Ochrony Środowiska skutki Czarnobyla, w postaci skażenia powietrza i gleby mamy już za sobą. Gorzej sytuacja przedstawia się z napromienioną żywnością.

Badania prowadzone na przestrzeni 11 lat wykazały, iż skażenie radioaktywne utrzymuje się obecnie na poziomie sprzed 1986 roku.

Badania prowadzone były przez sieć placówek na terenie całego kraju. A przykład moc dawki promieniowania gamma izotopów opadających na ziemię wynosiła w 1996 roku 9,4 jednostek i była na poziomie z okresu przed awarią w

Czarnobylu. Podobnie skażenia, które wchłaniane są przez organizm z powietrza nie stanowią już zagrożenia. Obecnie jedynym jego źródłem jest napromieniony pokarm. Jak wynika z badań średnie dawki Cs-134 wchłaniane rocznie z pokarmem przekraczają niemal dwukrotnie stan sprzed awarii. Są jednak siedmiokrotnie niższe niż w 1986 roku. (KF)

Z reformą w nowy wiek

Rewolucja oświatowa

1 września 1999 r. pierwsi uczniowie rozpoczną naukę w nowej sześciolletniej podstawówce. Będzie to pierwszy etap reformy oświaty, która wprowadzi trzyletnie kształcenie szkolne. Gimnazja, licea, nowe typy szkół wyższych zostaną wprowadzone do 2005 r. — poinformował minister edukacji, Mirosław Handke podczas spotkania z kuratorami oświaty i rektorami wyższych uczelni w Poznaniu.

Edukacja szkolna będzie rozpoczynała się rocznym przygotowaniem (tzw. zerówką). Następnie dzieci (7-12 lat) będą zdobywały podstawowe umiejętności w sześciolletniej szkole podstawowej. Szkoła podstawowa będzie kończyła się sprawdzianem kompetencji, który nie będzie decydował o jej ukończeniu, lecz będzie dawał informacje o osiągnięciach i brakach uczniów.

Następnym etapem będzie trzyletnie obowiązkowe nieprofilowane gimnazjum, w którym prowadzona będzie

edukacja przedmiotowa na poziomie podstawowym. Celem tego etapu będzie rozpoznanie zdolności i zainteresowań ucznia. Gimnazjum zakończone będzie sprawdzianem predyspozycji, który ma pomóc uczniowi podjąć decyzję, czy wybrać trzyletnie liceum, czy dwuletnią szeroko profilowaną szkołę zawodową.

Liceum będzie humanistyczne, matematyczne, techniczne bądź ekonomiczne. We wszystkich typach liceów będzie obowiązywał pewien kanon przedmiotów ogólnych i przedmioty profilowane. Liceum będzie kończyło się maturą, która będzie jednocześnie podstawą rekrutacji na studia.

Dwuletnia szeroko profilowana szkoła zawodowa będzie przygotowywała uczniów do zawodu w taki sposób, aby jej absolwenci mogli zmieniać i dostosowywać swoją profesję do potrzeb rynku pracy.

Kształcenie wyższe będzie odbywało się w wyższych szkołach zawodowych lub akademickich. Uwieńczeniem edukacji będą studia doktoranckie.

Z badań przeprowadzonych przez MEN wynika, że ponad połowa dorosłych Polaków jest analfabetami funkcjonalnymi (potrafią czytać, ale nie rozumieją tekstu). (PAP)

Narkotykowy biznes

Życie

Proces 7 mężczyzn oskarżonych o przemyt kokainy z kolumbijskiego kartelu Cali rozpoczął się wczoraj przed warszawskim Sądem Wojewódzkim. Prokurator odczytał akt oskarżenia, zarzucający organizacji przemytu do Polski ok. 5,5 kg kolumbijskiej kokainy. Akt oskarżenia stawia zarzuty obywatelowi Niemiec Karlowi Heinzowi S. zorganizowanie w Polsce i w Kolumbii siatki kurierów, którzy w kapsułkach przewozili w żołądku narkotyki.

Młodość

Obecnie 13-letni narkoman nie jest niczym wyjątkowym. Według „Monaru” od 2 lat stale obniża się średnia wieku narkomanów. Informacje te potwierdza policja. Młodym ludziom nie wystarczają już takie środki wyskokowe, jak papierosy i alkohol.

Śmierć

27-letni mieszkaniec Olsztyna Krzysztof O., którego ciało znaleziono w jednym ze szwajcarskich hoteli, zmarł w wyniku zatrucia narkotykami. Podczas sekcji zwłok w przewodzie pokarmowym zmarłego znaleziono ok. 150 woreczków z 600 gramami narkotyku; jak ustalono jeden z woreczków pękł powodując śmiertelne zatrucie. Przypuszcza się, że mógł on być kurierem przewożącym narkotyki do Szwecji. (PAP, DP)



W Poznaniu podpisano wczoraj — w obecności premiera Jerzego Buźki — umowę o zakupie 80 proc. akcji zakładów Polfa Poznań SA (za 220 mln USD) przez światowy koncern farmaceutyczny Glaxo Wellcome plc. Umowę podpisali minister Skarbu Państwa — Emil Wąsacz i dyrektor regionu Glaxo Wellcome — James Cochrane. Inwestor strategiczny poznańskiej Polfy zamierza w ciągu najbliższych 5 lat zainwestować dalsze 100 mln USD, z których 60 proc. zostanie wykorzystane na wprowadzenie do zakładu nowoczesnej technologii i linii produkcyjnych. Glaxo Wellcome podpisał też porozumienie dotyczące spraw socjalnych, w którym zobowiązał się do przestrzegania obowiązującego zakładowego układu zbiorowego pracy, regulaminu pracy, regulaminu zakładowego funduszu świadczeń socjalnych oraz wszystkich porozumień zawartych wcześniej przez poznański zakład z działającymi w nim związkami zawodowymi. Wszystkich pracowników Polfy obejmują też gwarancje zatrudnienia przez 48 miesięcy od podpisania umowy, a ich przeciętne miesięczne wynagrodzenie będzie zwiększane dwa razy w roku co najmniej o wskaźnik inflacji

Krótko

Spór

o Dom Dziecka

Około 30 mieszkańców Sułowa (woj. wrocławskie) rozpoczęło wczoraj okupację tamtejszego Domu Dziecka, starając się udaremnić jego likwidację i wywiezienie 18 dzieci do innych placówek. Protestujący zapowiadają wysłanie pism z apelem o cofnięcie decyzji likwidacyjnej do ministra edukacji narodowej, wojewody wrocławskiego i kuratora oświaty. Wczoraj przedstawiciele kuratorium mieli zabrać do Wrocławia siedmiu wychowanków, a po pozostałych 11 przyjechać w czwartek. Po rozmowie z kuratorskim wizytatorem oraz psychologiem, do Wrocławia zdecydowało się wyjechać czworo najmłodszych dzieci. Pozostali odmówili zdecydowanie, zwłaszcza, że mają w pobliżu rodziny.

Ścierwo

na rządowym polu

Nielegalną hałdę odpadów po uboju zwierząt na terenie gospodarstwa pomocniczego Kancelarii Prezesa Rady Ministrów w Rybakach (woj. olsztyńskie) odkrył policyjny patrol. Ekolodzy uznali wysypisko za „niebezpieczne”. Odpadki składowano co najmniej od grudnia i uzbierało się ich ok. 100 ton. Wysypisko znajduje się 500 m od ujęcia wody pitnej. Policjanci odkryli składowisko przy okazji kontroli ciężarówki, która zrzuciła tam kolejną porcję odpadów. Dysponentem ładunku okazała się firma BBŻ w Długim Borku, zajmująca się przerobem odpadów zwierzęcych na mączkę mięsno-kostną.

Gminy nie stracą

Wprowadzenie powiatów i województw nie naruszy kompetencji, mienia ani finansów gmin — ustaliła Komisja Wspólna Rządu i Samorządu Terytorialnego, która zebrała się wczoraj w Kancelarii Premiera, by omówić rządowe propozycje reform ustrojowych. (PAP)

TELE VEGAS

Zadzwan, zabaw się z nami i wygraj!

Pula nagród nieograniczona

0-700-73-125

ZDRAP I WYGRAJ

Po prostu odpowiedz poprawnie na kilka pytań i wygraj fantastyczne nagrody gotówkowe.

0-700-73-126

LINIA FLIRTU

0 700 73 791

Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską

Było wymontować!

Nieznanego sprawcę włamał się do zaparkowanego w śródmieściu Wrocławia forda i ukradł z niego... kierownicę wraz ze skórzanym pokrowcem. A policja ciągle przestrzega, żeby nie zostawiać w samochodzie wartościowych przedmiotów!

Pyton z walizy

Pytona tygrysięgo o wadze 60 kg i długości 4 metrów usiłował przemyć w walizce mieszkaniec Suwałk, który wracał promem „Polonia” ze Szwecji. Po otwarciu sakwojażu przez celnika, wąż na szczęście nie wyskoczył jak tygrys, bo był nażarty i senny. Może zjadł przedtem szwedzkiego celnika, co by tłumaczyło, że udało mu się opuścić Skandynawię, gdzie prawa zwierząt są przestrzegane bardzo rygorystycznie.

Znów roboty przybywa, bo jak zima, to zima



Falszywa kołęda

Krakowska policja poszukuje fałszywego księdza, który razem ze współniczką dokonał kilkunastu kradzieży w trakcie rzekomego wykonywania usługi duszpasterskiej — poinformował nadkomisarz Dariusz Nowak, rzecznik prasowy KW Policji w Krakowie. 40-letni mężczyzna, któremu towarzyszyła kobieta, odwiedzał starszych mieszkańców miasta. Przedstawiał się jako ksiądz, zapraszał do wspólnej modlitwy; czasami twierdził, że głosi słowo boże z polecenia Jana Pawła II. Gdy fałszywy ksiądz modlił się z domownikami i śpiewał kołędę, jego towarzyszką okradła mieszkania z cennych przedmiotów i gotówki.

Dzisiaj nawet kaczuszki mają zimne brzuszki



Weekend z Wałęsą

W najbliższy weekend do województwa krakowskiego przyjdzie były prezydent Lech Wałęsa. Ma wziąć udział w powołaniu lokalnych struktur swojej partii – Chrześcijańskiej Demokracji III RP.

Zebrań założycielskie krakowskiego oddziału ChDRP odbędą się w niedzielę. Gniewomir Rokosz-Kuczyński, zajmujący się tworzeniem w województwie struktur tej partii, poinformował wczoraj, że liczy ona tu 120 osób zorganizowanych w 9 kołach działających w samym Krakowie oraz w Iwanowicach, Zabierzowie Bocheńskim i Mogilanach. Te liczby upoważniają do powołania oddziału, który będzie drugim w Polsce (po Wrocławiu).

Lech Wałęsa oprócz udziału w zebraniu założycielskim, spotka się w Klasztorze OO. Pijarów z szefami działającymi w Krakowie przedstawicielstw konsularnych oraz środowiskiem naukowym. Wczoraj (godz. 18) były prezydent w auli AGH ma odbyć otwarte dla wszystkich chętnych spotkanie. Podobne zostało zaplanowane na sobotę w Proszowicach. (o godz. 17 w sali kinowej Domu Kultury). (MaBa)

Krótko

Strefa w Tarnowie

Idąc w ślady Krakowa, także Tarnów wyznaczył w centrum specjalną strefę ograniczonego postoju - strefę A. Na Rynku i placu Kazimierza wolno od jutra parkować mieszkańcom strefy, inwalidom na oznaczonych miejscach postojowych i wozom dostawczym od 18 do 9 rano. Na innych prawach pozostają konwoje pieniędzy, służby porządkowe i medyczne. Strefę ustanowiono w związku z remontami dróg w śródmieściu. Ciekawe czy potem zostanie zlikwidowana?

Zalegalizuje Łaczkę?

Za zalegalizowaniem domowej produkcji łąkiej słowicy wypowiedział się w rozmowie z dziennikarzem „GK” wiceminister rolnictwa Andrzej Łuszczewski. – Przypuszczam, że są jakieś kruczki prawne, których nie potrafimy obejść przy konieczności dzielenia koncesji na kilkuset producentów. – stwierdził.

Skargi słuszne i nie

Na policjantów garnizonu tarnowskiego złożono w zeszłym roku 315 skarg, o 30 więcej niż w roku poprzednim. Rozpatrzone niemal wszystkie, ale tylko 19 znalazło potwierdzenie. Aż 23 osoby uważają jednak, że ich poprzednie skargi załatwione zostały niewłaściwie. To powinno dać do myślenia. Nie potwierdzono natomiast żadnej skargi dotyczącej stosowania przymusu bezpośredniego. Widać w Tarnowie przymuszają tylko służenie. (Rat)

Współpraca wykluczona

Urząd bez Millera

Prawie 2 godziny trwało wczorajsze spotkanie nowego wojewody krakowskiego, Ryszarda Masłowskiego z wicewojewodą Jerzym Millerem. Obaj panowie nie doszli do porozumienia. Jerzy Miller w najbliższych dniach opuści urząd wojewódzki. Nie wykluczone, że obejmie stanowisko wiceministra finansów.

Okiem wojewody...

– Choć rozumieliśmy się z panem Millerem, nie udało nam się ustalić zasad współpracy – powiedział „Gazecie Krakowskiej” wojewoda Ryszard Masłowski, pół godziny po spotkaniu.

– Problem dotyczył dwóch spraw. Po pierwsze, pan Miller podjął już pewne zobowiązania wobec ministra finansów. Oceniał, że w związku z nimi, dwa z pięciu dni pracy w tygodniu spędzić będzie w Warszawie. Ten warunek był dla mnie trudny do zaakceptowania. Po drugie pan Miller zaproponował ścisły podział kompetencji wojewody i wicewojewody. W praktyce oznaczałoby to ograniczenie funkcji wojewody. Również na tę propozycję nie mogłem się zgodzić.

...i wicewojewody

– Nie jest tajemnicą, że jeszcze w grudniu wicepremier

Balcerowicz zaproponował mi współpracę i że na tę współpracę liczy – powiedział nam Jerzy Miller.

– Nie ukrywam jednak, że z decyzją zwlekałem i zwlekać nadal. Wziąłem już jednak na siebie pewne obowiązki. Nie mogłem o nich nie poinformować pana wojewody Masłowskiego. Starałem się go również przekonać o konieczności precyzyjnego ustalenia zakresu kompetencji wojewody i wicewojewody, w sensie podziału odpowiedzialności za realizację zadań wobec poszczególnych wydziałów urzędu wojewódzkiego. Pan wojewoda nie dał się jednak przekonać, więc nie byliśmy w stanie uzgodnić zasad współpracy.

Jerzy Miller, który zajmuje się już w ministerstwie sprawą decentralizacji finansów państwa, związaną

z reformą samorządu terytorialnego, spotka się dziś w Warszawie z wicepremierem Leszkiem Balcerowiczem. Wczoraj nie odpowiedział nam jednoznacznie, czy przyjmie propozycję objęcia stanowiska wiceministra finansów. – Zobowiązania, które podjąłem, dotyczą konkretnego zadania, a nie stanowiska. Stanowisko może je jedynie ułatwić.

Na razie nie wiadomo też, kto zostanie nowym wicewojewodą krakowskim. AWS pozostawiła kolejny ruch Unii Wolności. Ta ostatnia wystawiła krakowskiego biznesmena, Jerzego Meysztowicza. Potem jednak opowiedziała się za pozostawieniem w urzędzie Jerzego Millera.

Teraz znowu najpoważniejszym kandydatem wydaje się być Meysztowicz. O wszystkim zadecydują już dziś, albo najpóźniej jutro rozmowy koalicyjne. Wojewoda Ryszard Masłowski ma nadzieję, że konsultacje dotyczące będą więcej niż jednej osoby.

(pit)

Do pracy stracił serce

Desperat na kominie

Blisko dwie godziny spędził na czterdziestometrowym kominie garbarni „Ada” w Niepołomicach przy ulicy Grabowskiej 52-letni mężczyzna. Powodem desperackiej decyzji stało się zwolnienie, jakie otrzymał od współwłaściciela firmy. Po perswazjach i namowach policjantów mężczyzna zszedł z kominu.

Desperat pracował w garbarni od kilkunastu lat. Jak twierdzą jego koledzy, w ostatnich miesiącach, częściej był widziany u lekarzy niż w pracy. To właśnie stało się powodem zwolnienia, jakie wręczył mu współwłaściciel firmy z Warszawy. Jak twierdzą świadkowie zdarzenia, tuż po godzinie 14.30 mężczyzna zaczął wspinaczkę na komin. Nie stawiał żadnych żądań. O godzinie 15 o desperacie z kominu powiadomili krakowską straż pożarną policjanci. W kilka mi-

nut później strażacy byli na miejscu. Mężczyzna stwierdził, że nie będzie rozmawiał z nikim kto nosi mundur. Zaakceptował jedynie psychologa, a ten nakłonił go do zaniechania protestu. Przed godziną 16 mężczyzna zaczął schodzić ze swego stanowiska. Karetka pogotowia odwiozła go do szpitala na badania. Desperat utrzymuje, że karkołomna wspinaczka spowodowana była zwolnieniem z pracy, do której „stracił już serce i wracać nie będzie”. (JOK)

Demolka miasta w odwet za przegraną „Cracovii”

Hunowie w pasiastych szalikach

(Dokończenie ze str. 1)

Po dwukrotnym natarciu na autokar zaparkowany na terenie obiektu przy ul. Siedleckiego, chronionego przez siłę, z samochodu pozostały smętne szczątki. Ludzie kryli się po domach.

– Zatrzymano 18 uczestników zająć – poinformował nadkomisarz Maziak. Siedmiu, to nieletni w wieku 15-17 lat, dwóch jest uczniami szkół podstawowych, trzech uczy się w zasadniczych szkołach zawodowych, jeden w liceum zawodowym. Pozostali, to dorośli mający od 18 do 29 lat. Przy jednym z nich znaleziono kastet, tylko je-

den z zatrzymanych miał we krwi 0,23 promilla alkoholu, pozostali byli całkowicie trzeźwi.

Szef KRP Centrum wyjaśniając trudności na jakie natyka interwencja policji stwierdził, że obiekt przy ul. Siedleckiego nie jest przygotowany do odbywania imprez masowych.

– Zapewnienie bezpieczeństwa na meczu kosztowało klub 3111 złotych – powiedział Grzegorz Wilk wiceprezident Fundacji „Cracovia”. Przyznał, że ochrona wewnątrz obiektu nie była w stanie zapanować nad tym co się zdarzyło.

Na konto „ksiedza”

Przedstawia się jako wysłannik papieża, na jego polecenie głoszący Słowo Boże, czasem jest tylko „zwykłym księdzem”.

Odwiedza niektóre mieszkania w rejonie ulicy Wrocławskiej, alej, Kijowskiej, Królewskiej i zachęca domowników do wspólnej modlitwy. Zwykle towarzyszy mu kobieta. Gdy domownicy wraz z „ksędzem” odmawiają pacierze ona najprawdopodobniej penetruje domowe skrytki.

Fałszywy ksiądz występuje w długim czarnym płaszczu. Podczas modlitwy wyjmując czasami obrus z liturgicznymi haftami i każe domownikom całować owe symbole, starannie zasłaniając widok na resztę mieszkania. Jak dotąd ich łupy nie są złe. Raz było to 3 tys. zł., kiedy indziej biżuteria wyceniona na 4 tys. złotych. Fałszywy ksiądz ma 40-45 lat, wzrost około 176 cm, włosy krótko ostrzyżone na języka. Kobieta jest mniej więcej jego rówieśniczką. (mik)

Prof. Wiktor Zin – doktorem honoris causa Politechniki Krakowskiej

Szacunek dla dziedzictwa

Ratował najcenniejsze zabytki Polski Południowej, popularyzował wiedzę o czasach minionych, uczył szacunku dla wartości jakie one niosą. Dziesięć tysięcy razy białą karton papieru przemieniał w piękne pejzaże podczas wykładów na niezwykłym uniwersytecie architektury i ochrony krajobrazu na niezwykłym telewizyjnym cyklu „Piórkiem i Węglem”, który stworzył. Prof. Wiktor Zin został wczoraj uhonorowany tytułem doktora honoris causa Politechniki Krakowskiej.



Fot. Anna OSETEK

Na uroczyste posiedzenie senatu uczelni przybyło do Collegium Maius liczne grono jego wychowanków i przyjaciół.

Droga naukowa profesora Zina zawsze przeplata się z działalnością popularyzatorską. W obydwu dziedzinach miał dokonania wybitne. Stworzył i przez wiele lat kierował Katedrą, a następnie Instytutem Architektury Polskiej i Konserwacji Zabytków, pełnił funkcję dziekana Wydziału Architektury Politechniki Krakowskiej a także prorektora Europejskiej Akademii Sztuk w Warszawie. Ratował przed zniszczeniem i przywracał dawne piękno zabytkom Krakowa, Zamościa, Tarnowa, Chelma Lubelskiego i Częstochowy. Ten wybitny krakowski uczyony jest niekwestionowanym współtwórcą polskiej szkoły konserwa-

cji. Trzytomowe dzieło „Konserwacja zabytków w Polsce”, które napisał, wciąż pozostaje najbardziej wszechstronnym opracowaniem powojennego dorobku tej gałęzi wiedzy.

Nauka nie może być hermetycznie zamknięta, musi mieć społeczną akceptację. Bo tylko wspólna troska o piękno otoczenia, pozwoli uratować jego wartości historyczne. Tej dewizie prof. Wiktor Zin zawsze był wierny, swoje książki – „Słownik Krajobrazu polskiego”, „Kapliczki polskie”, „Piękno w architekturze”, monografie Nowego Targu i Pałacu Decjusza, pisał nie tylko ze znajomością przedmiotu, ale i z ogromną popularyzatorską swadą.

Zapewne niewiele osób wie, że prof. Zin tworzył też scenografie teatralne i operowe, w tym w tak odległych krajach jak Japonia czy USA. (KaK)

16-latka chciała zabić z nienawiści Biłą butelką, cięła nożem

Policję powiadomiła matka 16-letniej uczennicy I klasy nowohuckiej szkoły zawodowej. Dziewczyna została zaatakowana przez koleżankę z klasy, także 16-latkę, która próbowała ją zabić. Kilkakrotnie uderzyła w głowę dziewczyny pustą butelką po wódce, a potem 35 centymetrowym nożem usiłowała dokończyć dzieło. Ostatecznie, przestraszona krzykiem ofiary, odrzuciła noż i uciekła.

Zaatakowana doznała krwawok głowy i rany ciętej przedramienia. Zdolała jednak dobiec do szkoły w której się uczyła i zaalarmowała portierkę. Ta wezwała policję i pogotowie.

Sprawcy z pochodzi z normalnej, pełnej rodziny, nigdy nie sprawiała kłopotów wychowawczych. Rodzice pracują. Niespodziana zabójczyni ma rodzeństwo, które także nigdy nie miało konfliktów z prawem.

Policja ustaliła, że 26-letnia napastniczka wywabiała ze

szkoły swoją ofiarę twierdząc, że mają razem dużo do pogadania. Wyprowadziła ją w rejon szkoły i tutaj zaatakowała. Najpierw wałęsała butelką w głowę, potem używając noża, który specjalnie zabrała z domu. Wyjaśniła policji, że nienawidziła koleżanki do tego stopnia, że postanowiła ją zabić. Wczoraj sprawczyni stanęła przed Sądem Rodzinnym i Opiekuńczym. Sąd orzekł umieszczenie w schronisku dla nieletnich. Ciężko na niej zarzut usiłowania zabójstwa. (mik)

Eksperymentujący na sobie naukowcy nie zawsze kierują się szlachetnymi pobudkami

Bohaterzy czy szarlatani?

W starych książkach i czasopiśmie można natknąć się na relacje o lekarzach, którzy na sobie eksperymentowali z nowymi metodami leczenia oraz lekami. Zazwyczaj czyni takie były wystawiane jako bohaterskie, a poświęcający się wyższej sprawie badacze byli traktowani jako niekwestionowane przykłady moralne. Krytyczna analiza przekazów historycznych odświeża często jednak także i inne, nie znane oblicze motywów, jakimi kierowali się eksperymentatorzy oraz negatywne skutki, jakie wywoływały one w społeczeństwie.

Lekarz, który wywołał epidemie

W literaturze medycznej XIX wieku można natrafić na liczne sprawozdania z doświadczeń z zarażkami niebezpiecznych chorób, które przeprowadzali na sobie lekarze. Jak poinformował ostatnio dziennik „Frankfurter Allgemeine Zeitung”, zdaniem Hainza Schotta, historyka medycyny z Bonn, wśród tych eksperymentów można odnaleźć i takie, których skutki nie do końca przysłużyły się dobru społeczeństwa i postępowi nauki. Na szeroko dyskutowanym wystąpieniu na ten temat, w czasie Kółka Historii Nauki w Instytucie Historii Medycyny w Mainz (Niemcy), Schott przytoczył liczne przykłady lekarzy, którzy wprowadzali sobie do krwiobiegu ropę pochodzącą od osób chorych na dżumę, krew z wymiotów od chorych na żółtą febrę, albo kładli się obok zwłok, aby się zarazić.

Schott pokazał, jak w czasie jednego z najbardziej znanych tego rodzaju eksperymentów, z bakteriami cholery, zostały karygodnie zaniedbane podstawowe środki ostrożności. Tym, który przeprowadzał na sobie test był Max Pattenkofer. Wypił on w 1892 roku płyn zawierający świeżo wyhodowane bakterie cholery, aby tym samym udowodnić, że zaraza wywołująca jest przede wszystkim na skutek niekorzystnych warunków środowiska. Rzeczywiście, dziwnym zbiegiem okoliczności, Pattenkofer nie zachorował na cholere, co zdawało się potwierdzać jego przypuszczenie. Nie poddał

się jednak znanym w tamtych czasach metodach kwarantanny i jest wysoce prawdopodobne, że wywołał w Monachium epidemię tej choroby.

Do cyrku po habilitację

Niekiedy późniejsza sława przysłania fakt, że nawet udany eksperyment przeprowadzony przez lekarza na samym sobie, może na początku nie wywołać większego wrażenia w środowisku uczonych. Udane doświadczenia niemieckiego chirurga i urologa, Wernera Forssmanna, który wprowadził sobie do żyły w ręce cienki gumowy wężyk, docierając nim aż do prawej komory serca, należą do najślawniejszych w wieku XX.

Swoje pierwsze doświadczenia wykonywał on w 1929 roku w prowincjonalnym szpitalu w Eberswalde. Kiedy wkrótce ubiegał się o stanowisko w Berlinie, u boku słynnego Ferdinanda Sauerbrucha, wieść o jego nowatorskich badaniach zrazu nie pomogła mu w uzyskaniu miejsca pracy. — Z takimi sztuczkami można się habilitować w cyrku, a nie w przyzwoitej niemieckiej klinice — wykrzyknął na powitanie Forssmanna Sauerbruch. Dopiero po wielu latach rozwinięto w USA podstawy techniczne nowoczesnego cewnikowania serca, a zbyty niegdyś za swoje „sztuczki” Forssmann, który stał się prekursorem współczesnej diagnostyki kardiologicznej, otrzymał w 1957 roku Nagrodę Nobla.

Przebiegły Freud

Do najślawniejszych, eksperymentujących na sobie lekarzy należy również ojciec



Tę przemysłną wagę do badania przemiany materii w organizmie zbudował włoski lekarz Santorio Santorio na początku XVII w. Za jej pomocą przez trzydzieści lat prowadził na sobie eksperymenty

psychoanalizy — Sigmund Freud. Jako jeszcze nieznany, pełen żądzy czynu naukowiec obserwował na sobie pod koniec 1884 roku wpływ kokainy na siłę mięśni i szybkość reakcji psychicznych. Jako uzasadnienie wyboru do doświadczeń własnej osoby Freud podał, że nikt nie reaguje w sposób tak zrównoważony jak on, co już, z punktu widzenia naukowego, jest wysoce wątpliwe.

Według Schotta „eksperymenty” Freuda z kokainą można do pewnego stopnia potraktować jako usprawiedliwienie dla jego skłonności do narkotyzowania się, którym oddawał się wraz ze swoją narzeczoną. Poza tym miał on nadzieję, że dzięki swoim doświadczeniom kokaina zostanie wprowadzona do praktyki medycznej. Wówczas za swoje prace uzyskałby odpowiednie wynagrodzenie, które

by mu pozwoliło na niezależenie się od rodzinnych finansów. Tym samym — zdaniem niemieckiego historyka — Freuda nie można traktować wyłącznie jako bohatera, altruistycznego eksperymentatora, lecz raczej jako myślącego strategicznie, przebiegłego człowieka.

Nie dziwnego, że Schott opowiada się za krytycznym i beznamiętnym spojrzeniem na eksperymenty, które naukowcy przeprowadzają na sobie. Dotyczy to zwłaszcza motywów, jakimi kierują się eksperymentatorzy. Schott uczula, że mogą one nie być tak dalekie od myśli samobójczych oraz skłonności sadystycznych. Poza tym pragnienie, aby się przyczynić do postępu nauki nie wyklucza tęsknoty za sławą, pieniędzmi i władzą.

Jacek JACHIMECKI

Temperatury na Ziemi będą wzrastać

Najcieplejszy rok stulecia

Rok 1997 był najcieplejszym rokiem stulecia. Do takiego wniosku doszli klimatolodzy z Państwowego Centrum Badań Klimatycznych w USA, pod kierunkiem Toma Karla. Zdaniem uczonych rekordowy rok charakteryzuje pewien trend ostatnich jedenastu lat, spośród których dziewięć było także rekordowych pod względem ciepła.

Uczni przeanalizowali przeciętne temperatury od 1880 roku, notowane na stałym lądzie oraz od 1900 — notowane dla oceanów. Średnia tych dwóch notowań dała w rezultacie wniosek, że rok 1997 należy do pięciu najcieplejszych od 1880. Również rok ubiegły jest rekordowy pod względem przeciętnej temperatury oceanów od roku 1880. Klimatolodzy amerykańscy są przekonani, że rekordowe notowanie temperatury oceanów jest spowodowane silną aktywnością ciepłego prądu El Niño.

Karl wiąże podwyższenie się przeciętnej temperatury z efektem cieplarnianym. Natomiast James Hansen, z Goddard Institute for Space Studies uzasadnia na łamach jednego z ostatnich numerów tygodnika „Science”, że trend ten będzie się pogłębiał. Zdaniem Hansena niektóre z czynników, które dotąd utrudniały silniejsze ocieplenie, mogą w następnych latach zmniejszyć swoje oddziaływanie. Na ewentualny wzrost średniej temperatury może mieć także wpływ wzrastająca obecnie aktywność Słońca. JJ

Na tropie wrodzonych zdolności językowych

Różne kultury, te same gesty

Dwie panie z University of Chicago, Susan Goldin-Meadow i Carolyn Mylander, opublikowały badania, z których wynika, że dzieci niesłyszące rozwijają spontanicznie język gestów, umożliwiając im formułować proste „zдания”. Najciekawsze jest to, iż podstawowa struktura tej gestykulacji jest prawdopodobnie niezależna od kręgu kulturowego.

W swoich badaniach dwójka naukowców z Chicago dokładnie obserwowała dzieci niesłyszące od urodzenia w wieku od trzech do czterech lat, pochodzenia amerykańskiego i chińskiego. Zarejestrowały przy tym na video więcej niż 6600 prób komunikacji między matką a dzieckiem. Po analizie zapisu filmowego okazało się, że język gestów, mimo różnic kulturowych, jest w przypadku dzieci amerykańskich, jak i chińskich uderzająco podobny. Swoje obserwacje

obie panie opublikowały w brytyjskim tygodniku „Nature”.

Z badań tych wynika, że zdolność łączenia wyrazów w zdania może być wrodzona i niezależna od pochodzenia i kręgu kulturowego. Taki wniosek może z kolei wzmocnić przekonanie jednego z najwybitniejszych współczesnych językoznawców — Noama Chomsky'ego, zgodnie z którym każdy z nas rodzi się z pewnymi wspólnymi nam predyspozycjami językowymi. JJ

Geny Alzheimerera

Naukowcy belgijscy i niemieccy odkryli, że do powstania choroby Alzheimerera prowadzi współdziałanie dwóch genów, nazwanych PS1 (presenilin-1) i APP (amyloid precursor protein). Choroba polega na odkładaniu się w mózgu substancji zakłócających jego funkcje, a wytwarzanych głównie przez APP.

Jeśli jednak brakuje pierwszego z wymienionych genów (PS1), to nie dochodzi do tworzenia się odkładów — powiedział Bart De Strooper z Flamandzkiego Instytutu Biotechnologii.

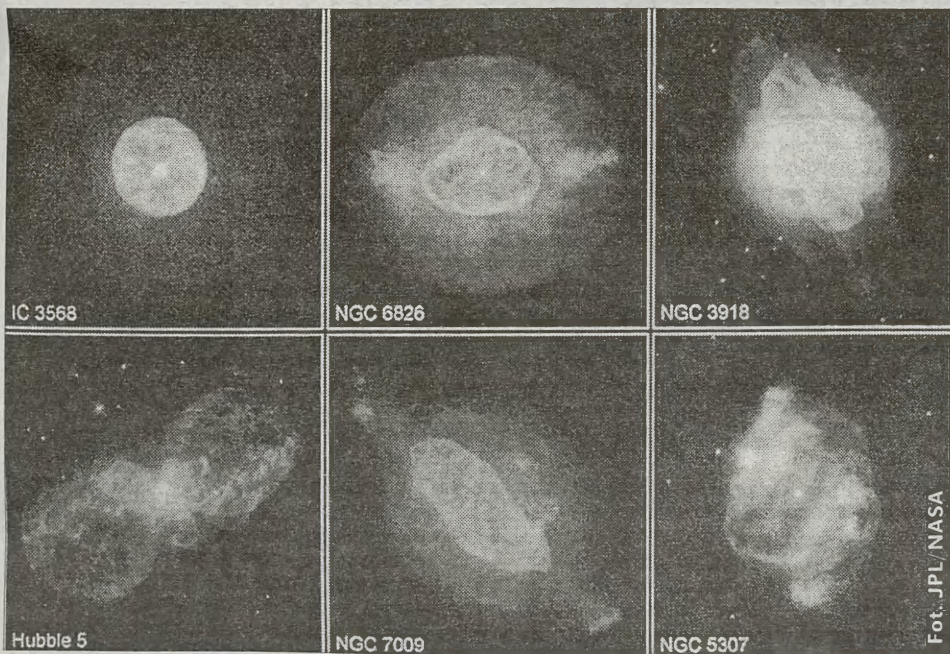
De Strooper i Paul Saftig z Uniwersytetu w Getyndze (Niemcy) zauważyli współdziałanie obydwu genów w trakcie eksperymentów polegających na rozmnażaniu myszy transgenicznych, pozabawionych presenilinu-1. Płody myszy bez tego genu zwykle zamierają, ale uczeni wykorzystywali komórki nerwowe embrionów do badań nad procesem powstawania choroby Alzheimerera wskutek reakcji między genami PS1 i APP. Ich badania, które mogą doprowadzić do

wytworzenia lekarstwa przeciw Alzheimerowi, przedstawia najnowszy numer brytyjskiego czasopisma naukowego „Nature”.

PS1 odgrywa dużą rolę w rozwoju embrionu, ale nie ma prawdopodobnie istotnych funkcji w dorosłym organizmie. Toteż kuracja przez niszczenie tego genu nie powinna wywoływać negatywnych skutków ubocznych u chorych na Alzheimerera. Niezbędne są jednak dalsze badania nad rolą PS1 u dorosłych.

Christian Haass z Centralnego Instytutu Zdrowia Psychicznego w Mannheim (Niemcy) uznał rezultaty badań nad genetycznym podłożem Alzheimerera za ekscytujące. (PAP)

Piękno gasnących gwiazd



Szkoda, że nie można na zamieszczonych obok fotografiach zobaczyć barw tych obiektów astronomicznych, uważanych powszechnie przez astronomów za najpiękniejsze we Wszechświecie. Obiekty te są nazywane mgławicami planetarnymi. Każda z nich zawiera w swoim sercu kończącą swój żywot gwiazdę, tak zwanego białego karła. Do takiej fazy swojej ewolucji dojdzie również po kilku miliardach lat nasze Słońce. W fazie białego karła gwiazda żyje jeszcze przez około 50 tysięcy lat. Zdjęcia zamieszczonych obok mgławic planetarnych zostały zrobione przez krążący wokół Ziemi Kosmiczny Teleskop Hubble'a. (jj)

Z czego żyją nasi posłowie?

(Dokończenie ze str. 1)

Posel Tadeusz Syryjczyk kupił w grudniu fiata bravo uzyskując upust około 10 proc., tj. 3 980 zł. Mniej, bo tylko 8,2 proc. utargował tarnowski poseł Mariusz Grabowski (AWS – Stowarzyszenie Rodzin Katolickich). Nie podaje natomiast marki samochodu ani wysokości zaoszczędzonej kwoty.

Posłowie pracowici

Spośród posłów znakomicie godzących pracę z działalnością poselską wyróżnia się pani poseł Anna Maria Filek (SLD Kraków), która w listopadzie i grudniu otrzymała po 1 282 zł z tytułu „udziału w zyskach osób prawnych” (nie wyszczególniono jakich), 3 250 zł z tytułu stosowania opatentowanego wzoru użytkowego, 300 zł za pracę społeczną (!) w Radzie Nadzorczej ZUS i 6 000 zł z umowy o dzieło (nie sprecyzowane – jakie). W ciągu dwóch miesięcy pani poseł zarobiła więc 12 114 zł godząc to z obowiązkami poselskimi

Prawdziwym tytanem pracy w fundacjach i stowarzyszeniach jest poseł Zygmunt Berdychowski (AWS Nowy Sącz), który jest w zarządach ośmiu fundacji i członkiem jednej spółdzielni (mieszaniowej – w Warszawie). Nie wyszczególnił jednak, w których fundacjach pełni swe funkcje społecznie, a w których odpłatnie. Precyzyjniejszy był poseł Tadeusz Syryjczyk (UW Kraków), który społecznie pełni funkcję prezesa Krakowskiego Towarzystwa Przemysłowego. Jest też członkiem Rady Nadzorczej w „Znaku”, gdzie także nie pobiera wynagrodzenia, lecz zwyczajowo ma prawo do otrzymania gratis książek wydawanych przez to wydawnictwo. W dwóch fundacjach zasiada społecznie Tadeusz Mazowiecki.

Janusz Brzeski (AWS Tarnów) jest członkiem Rady Nadzorczej bocheńskiego „Stalproduktu”, Krzysztof Janik (SLD Tarnów) – wiceprezesem Fundacji „Teraz Polska”. Kazimierz Barczyk jest sekretarzem stanu w Kancelarii Premiera. Można sądzić, że posłowie ci swe funkcje pełnią odpłatnie.

Posel, wójt, prezydent ...

Posła – prezydenta mamy tylko jednego – Józefa Lassotę (UW Kraków). Nie podał jednak, czy pobiera z tego tytułu pensję i w jakiej wysokości. Poseł Kazimierz Dzielski (AWS Nowy Sącz) jest wójtem Czarnego Dunajca na 1/4 etatu i otrzymuje za to brutto 1 262 zł miesięcznie. Jeśli wynagrodzenie to jest także tylko 1/4 normalnej pensji wójta, to gmina Czarny Dunajec wydaje się oferować interesujące warunki pracy. Poseł Marian Cycoń (UW Nowy Sącz) jest burmistrzem miasta i gminy Stary Sącz i przewodniczącym Zgromadzenia Sąddeckiej Miejskiej Strefy Usług, jednak nie pobiera z tego tytułu wynagrodzenia.

Pozostali posłowie albo żyją wyłącznie z diet i uposażenia poselskiego, albo „doraabiają sobie” zasiadaniem w radach programowych radia i telewizji (Grzegorz Cygonik, AWS-KPN Tarnów, Andrzej Urbańczyk, SLD Kraków) gdzie otrzymują niewielkie i nieregularne diety, albo okazjonalnie zajmują się pracą dziennikarską (poseł Bronisław Cieślak, SLD Kraków), lub lekarską (poseł Zofia Krasicka-Domka, AWS Nowy Sącz).

A małżonkowie?

Statystycznie biorąc najczęściej są nauczycielami, lekarzami lub pielęgniarkami. Stosunkowo najlepiej „ustawieni” materialnie są: mąż pani poseł Zofii Krasickiej-Domka, właściciel młyna i piekarni w Jordanowie i dzierżawca młyna w Dobrej i żona posła Tadeusza Syryjczyka, która krowadzi firmę „Garderoba” – handel i produkcja odzieży.

□

Nie ma więc wśród naszych posłów ludzi szczególnie zamężnych. Oprócz symbolicznych prezentów otrzymanych przez Tadeusza Syryjczyka i Tadeusza Mazowieckiego nikt nie został czymś szczególnie obdarowany. Ale to przecież dopiero początek kandydacji.

Jerzy PAŁOSZ

Plebiscyt „Gazety Krakowskiej”

Wybieramy „Ludzi Roku 1997”

Kupony do głosowania będziemy zamieszczać codziennie, do 14 lutego. Prosimy je przysyłać (można też przynieść – Kraków, al. Pokoju 3, Dział Łączności z Czytelnikami), naklejone na kartę pocztową, pod adresem redakcji: „Gazeta Krakowska”, 30-960 Kraków 1, skr. poczt. 402, najpóźniej do 14 lutego (decyduje data stempla pocztowego). Większą liczbę kuponów można przysłać w jednej kopercie.

Na kuponie można wpisać imię i nazwisko jednego kandydata na „Człowieka Roku '97” lub więcej, maksimum dziesięć. Liczą się tylko oryginalne kupony. Jedna osoba może wysłać dowolną liczbę kuponów. Wśród Czytelników, którzy wezmą udział w plebiscycie, rozlosujemy nagrody

KUPON KONKURSOWY „LUDZIE ROKU 1997”

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10

(imię, nazwisko i adres głosującego)

• PRZETARGI • PRZETARGI • PRZETARGI • PRZETARGI •

URZĄD CELNY W NOWYM TARGU

podaje do wiadomości, że

w dniu 10 lutego 1998 roku o godz. 9

na parkingu przy ul. Konfederacji Tatrzańskiej 1a

W DRODZE LICYTACJI PUBLICZNEJ SPRZEDA:

1. Samochód osobowy m-ki Volkswagen Passat CL, rok prod. 1983, poj. silnika 1272 ccm, przebieg wg wskazań licznika 233679 km, cena oszacowania 4.773,00 zł
2. Samochód osobowy m-ki Mazda MX6 LS V6, rok prod. 1993, poj. silnika 2497 ccm, przebieg wg wskazań licznika 32810 mil, cena oszacowania 26.676,00 zł
3. Samochód osobowy m-ki Opel Kadett C, rok prod. 1977, poj. silnika 1297 ccm, przebieg wg wskazań licznika 69377 km, cena oszacowania 1.560,00 zł
4. Samochód osobowy m-ki Łada WAZ 2101, rok prod. 1982, poj. silnika 1198 ccm, przebieg wg wskazań licznika 31376 km, cena oszacowania 916,50 zł
5. Samochód osobowy m-ki Ford Escort, rok prod. 1984, poj. silnika 1296 ccm, przebieg wg wskazań licznika 234508 km, cena oszacowania 3.232,00 zł
6. Samochód osobowy m-ki Volkswagen Passat CL, rok prod. 1984, poj. silnika 1577 ccm, przebieg wg wskazań licznika 100048 km, cena oszacowania 11.661,00 zł
7. Samochód osobowy m-ki Fiat Croma, rok prod. 1988, poj. silnika 2445 ccm, przebieg wg wskazań licznika 371376 km, cena oszacowania 1.285,00 zł (samochód po wypadku drogowym, oferowany do sprzedaży wyłącznie na części zamienne)

Oględziny ww. pojazdów odbędą się w przeddzień licytacji (tj. 9.02.98) w godz. 9-11, na parkingu przy ul. Konfederacji Tatrzańskiej 1 a w Nowym Targu. Wadium do I i II licytacji w wysokości 10% cen szacunkowych należy wpłacić w kasie Urzędu Celnego w Nowym Targu, al. 1000-lecia 33, w przeddzień licytacji (tj. 9.02.98) w godz. 10-12. W przypadku niedojścia do skutku I licytacji, II odbędzie się w dniu 12 lutego 1998 r. o godz. 9. Urząd informuje, że do wycyfywanej ceny samochodu kupującemu zostanie naliczony podatek VAT w wysokości 22%.

Urząd zastrzega sobie możliwość odwołania licytacji lub wycofania z licytacji poszczególnych pojazdów bez podania przyczyn.

K-156

ZARZĄD GMINY W LIPNICY MUROWANEJ

32-724 Lipnica Murowana, woj. tarnowskie

ogłasza przetarg nieograniczony

NA WYKONANIE ZADANIA p.n. „MODERNIZACJA DRÓG W GMINIE LIPNICA MUROWANA” (położenie masy asfaltowej)

Specyfikację istotnych warunków zamówienia wraz z kosztorysami ślepych można otrzymać w Urzędzie Gminy w Lipnicy Murowanej w pokoju nr 9 za odpłatnością 30 zł.

Uprawnionym do kontaktu z oferentami jest Wójt Gminy – Jerzy Piś, tel./fax 0-14/612-88-01:

Oferety należy składać w oddzielnych kopertach: I koperta – oferta techniczna, II koperta – oferta cenowa w sekretariacie Urzędu Gminy do dnia 20 lutego 1998 r. do godz. 14.00 z napisem „Przetarg nieograniczony. Modernizacja dróg w Gminie Lipnica Murowana.”

Otwarcie ofert nastąpi w Urzędzie Gminy w Lipnicy Murowanej dnia 23 lutego 1998 r. o godz. 11.00 w sali nr 5.

Wadium w wysokości 10.000 zł (dziesięć tysięcy złotych) należy wnieść w wymaganej formie określonej w SIWZ w terminie do 20 lutego 1998 r. do godz. 14.00.

Zarząd zastrzega sobie możliwość unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

MK/30/V

Klub Sportowy „KORONA”

Kraków, ul. Kalwaryjska 9-15, tel. 656-02-50

zatrudni

GŁÓWNEGO KSIĘGOWEGO

w pełnym lub niepełnym wymiarze etatu

Konieczna znajomość obsługi komputera

Możliwość zatrudnienia emeryta lub rencisty

K-142

Klub Sportowy „Korona”

zleci sporządzenie bilansu rocznego firmie lub osobie fizycznej

Informacje pod nr. tel. 656-02-50
lub osobiście Kraków, ul. Kalwaryjska 9-15,
w godzinach 11-16

K-142

ZARZĄD GMINY JABŁONKA

ul. 3 Maja 1, 34-480 Jabłonka

tel. (0-18) 20-523-81, fax 20-524-68

ogłasza przetarg nieograniczony na wykonanie:

- stacji transformatorowej STSp-20/250 (transformator 15/04 kV 100 kVA)
- linii SN 15 kV napowietrznej dla zasilania stacji transformatorowej
- linii kablowej n.n. dla zasilania Szkoły Podstawowej nr 1 w Lipnicy Małej

Termin realizacji zadania do dnia 30.05.1998 r.

Specyfikację istotnych warunków zamówienia można odebrać osobiście w siedzibie zamawiającego pok. 202 lub za zaliczeniem pocztowym poczynszy od dnia 30.01.1998 r. Koszt specyfikacji wynosi 20 zł (dwadzieścia złotych).

Osobami uprawnionymi do kontaktów z oferentami są: Z-ca wójta Władysław Pilch oraz Referent Maria Fedor.

Termin składania ofert upływa dnia 23.02.1998 o godz. 10.

Wadium w wysokości 500 zł należy wpłacić do dnia 23.02.1998 r. do godz. 10.

Otwarcie ofert nastąpi dnia 23.02.1998 r. o godz. 11 w siedzibie zamawiającego pok. nr 110.

K-67

OBWIESZCZENIE O LICYTACJI RUCHOMOŚCI

Komornik Sądowy Rewiru II przy Sądzie Rejonowym w Nowym Sączu

mający kancelarię w Nowym Sączu przy ulicy Strzelecka 1 na podstawie art. 867 kpc podaje do publicznej wiadomości, że w dniu 19.02.1998 roku o godz. 9.00 w kancelarii komornika odbędzie się

druga licytacja ruchomości, stanowiących własność:

Najduch Leszek, ul. Korzeniowskiego 10/61, 33-300 Nowy Sącz

Przedmiotem licytacji są następujące ruchomości:

Lp.	Opis licytowanej ruchomości	Ilość	Wartość szacunkowa w złotych:	
			jednostkowa	łącznie
1.	Samochód osobowy Skoda-105, kolor szary jasny, nr podw. 2647745, nr siln.686757, rok prod.1982, przystosowany do ciągnięcia przyczep pojemność 1046	1	2.800,00	2.800,00

Wykaz ruchomości wraz z elaboratem szacunkowym znajduje się do wglądu w kancelarii komornika. Ceną wywoławczą każdej ruchomości w powyższej licytacji jest 1/2 wartości szacunkowej podanej w obwieszczeniu.

Przystępujący do licytacji winni wpłacić w kancelarii komornika wadium w wysokości 10% ceny oszacowania, najpóźniej do godz. 14 dnia poprzedzającego licytację. W dniu licytacji wadium nie będzie przyjmowane. Ruchomości będące przedmiotem niniejszej licytacji można oglądać do dnia licytacji w miejscu zamieszkania dłużnika – adres j/w.

K-

ZARZĄD GMINY SIEPRAW

ogłasza przetarg nieograniczony

NA WYKONANIE ADAPTACJI POMIESZCZEŃ BYŁEJ KOTŁOWNI WĘGLOWEJ NA SIŁOWNIĘ

W SZKOLE PODSTAWOWEJ W SIEPRAWIU

Przetarg odbędzie się w dniu 19 lutego 1998 r. w Urzędzie Gminy Siepraw.

Kryteria i warunki przetargowe oraz inne informacje znajdują się w Urzędzie Gminy, pokój nr 12, tel. 274-62-99.

155/3

INFORMATOR PRZETARGOWY

w każdy wtorek
w „Gazecie Krakowskiej”
zapowiedzi przetargów z terenu Polski południowej

Gielda Sesja z 28.01.1998 r.
Papierów Wartościowych

Papier	Kurs (zł)	Uwagi	Zmiana	Obrót (tys. zł)	P/E
Agros	68,00	ns	+3,0	1.112	28,8
Amerbank	19,20		-0,5	76	8,8
Amica	58,00		+0,9	971	17,3
Animax	6,70		+1,5	461	11,2
Atlantis	4,30		+3,6	327	20,3
BIG	3,25		+3,2	3.138	20,4
BK	10,70		+0,9	583	4,7
Boryszew	15,40		+1,3	858	5,0
BOS	40,00	nk	+0,8	155	5,6
BPH	186,50	nk	+2,2	1.980	6,3
BRE	72,50	nk	+2,8	1.019	11,8
BSK	200,00		+2,0	8.520	8,7
Budimex	11,60		+1,8	1.911	7,7
BWR	2,70	nk	-1,8	21	63,2
Bytom	16,30		0,0	80	
Celuloza	17,70		-1,1	3.907	30,5
Compland	54,50		+2,8	2.828	30,0
Dębica	82,00		+2,5	6.677	15,0
Drosed	35,00		0,0	1.208	58,8
Elbudowa	39,00		+1,6	543	10,5
Elektrim	34,50		+4,2	5.929	58,3
Elektroex	5,55	nk	-1,8	16	50,8
Elmontwar	4,00		0,0	200	16,5
Energomont. Pld.	62,50		+9,6	842	14,2
Espebepe	3,70		+1,4	24	
Exbud	33,30		+4,1	498	21,7
Farm Food	24,70		+1,6	2.492	11,2
Ferrum	7,00		0,0	313	14,7
Forte	9,10		+2,2	347	12,0
Górażdże	78,00	nk	+0,6	626	9,8
GPRD	7,40		+4,2	480	8,1
Grajewo	157,00		+1,3	1.909	24,1
Handlowy	46,60	nk	+3,6	10.638	6,1
Hutmen	31,40	ns	+9,0	53	18,7
Impexmetal	20,00		+7,5	301	31,2
Indykpol	19,20		+0,5	115	11,0
Irena	12,90		+1,6	234	10,4
Izolacja	225,00		0,0	1.359	12,8
Jelfa	75,50	nk	+1,3	386	16,5
Jutrzenka	62,00	nk	+1,6	762	15,2
Kabel BFK	25,30		+0,8	2.015	19,2
Kable	45,00	nk	-7,1	952	20,7
Kety	50,00		-2,0	467	16,9
KGHM	10,80		+0,9	9.296	6,4
Kolo	17,60		0,0	424	12,1
KPBP Bick	16,40		+1,0	125	12,1
Kredyt Bank	10,40		+4,0	4.891	8,9
Krosno	19,80		-1,5	1.105	8,1
Kruszwica	12,20	nk	-3,8	150	
Lentex	46,00		+2,8	949	15,0
LG Petrobank	7,40		+2,8	94	12,1
Mostalex	7,30	nk	+2,8	3.172	8,4
Mostald	17,80		+1,7	523	17,0
Mostalkr	10,40		0,0	140	13,0
Mostalsd	19,70	nk	+0,5	559	21,3
Mostalwar	21,90		-0,5	253	18,0
Mostalzar	18,40	nk	+0,5	383	19,6
Navita	6,90		+2,2	281	13,3
Okacim	26,10		+2,4	3.323	22,2
Olawa	11,70		-0,8	362	11,1
Optimus	93,00		+1,1	1.755	23,5
Orbis	18,50		+0,5	2.640	20,1
Paged	5,80		0,0	58	6,2
PBK	74,00		+0,7	6.020	6,6
PBR	16,50		-0,6	46	15,9
Pekpol	12,80	nk	0,0	65	
Papees	51,00		+2,0	513	8,0
PLI	6,05		+2,5	578	7,0
Polar	12,50		+2,5	555	31,1
Polfa Kutno	92,50	ns	-1,1	233	16,9
Polifarb Cn	13,40		-4,3	5.833	14,7
Polisa	4,95		+1,0	125	
PPABank	13,00		+3,2	748	6,3
Prochem	9,80	ns	+6,5	199	12,4
Pracnik	13,90		-0,7	61	
Rafako	9,45		+3,3	310	
Relpol	77,00		+4,1	385	14,0
Remak	5,30		+5,0	275	47,9
Rolimpex	6,90		-1,4	464	
Ropczyce	14,50	nk	0,0	23	7,6
Sanak	54,00		+0,9	400	16,9
Sokolów	3,85		+2,7	823	13,6
Stalexport	21,00	nk	+0,5	887	12,9
Stalprodukt	24,00	ns	+1,7	267	13,5
Stomil	21,10		+2,4	986	19,3
Swarzędz	6,40	nk	+0,8	205	
Tonsil	12,20		+6,1	407	
Unibud	22,00		+4,8	498	8,1
Universal	6,40		+1,6	1.870	8,8
Vistula	8,15		+1,9	435	4,8
Warta	48,00		0,0	366	11,9
WBK	17,80		-1,1	251	10,4
Wedel	194,50	nk	0,0	279	44,0
Wilbo	5,10		-1,9	352	19,1
Wólczanka	13,00		+0,8	103	5,0
Zasada	6,00	nk	-1,6	69	16,5
ZEW	36,50	nk	+1,4	134	
Zywiec	346,00	ns	0,0	2.850	29,6
WIG	14.071,1		+1,6	125.432	
Akcje NFI					
I NFI	6,50		+3,2	720	
II NFI	9,30	nk	+1,6	27	91,1
III NFI	9,00		+1,1	117	
Progress	8,25		+1,2	141	7,2
Victoria	5,00		+1,0	64	
Magna Polonia	5,40		+0,9	371	4,6
Kazimierz Wik.	5,10		0,0	64	11,3
Octava	6,00	nk	0,0	31	
Kwiatkowski	8,90		-0,6	415	14,1
Foksal	6,60		+1,5	300	
XI NFI	9,80		+3,2	106	7,3
Piast	8,35		+0,6	171	
Fortuna	7,50		+6,4	1.033	2,7
Zachodni	8,00	nk	+2,6	615	3,4
Hetman	7,40		+2,1	349	
NIF	111,1		+1,6	4.523	
Rynek równoległy					
Apator	27,00		0,0	439	9,8
Ariel	5,10		+1,0	178	11,5
Bauma	15,40		+3,4	343	20,8
Best	17,70		+4,1	841	9,9
Beton Stal	53,50		+3,9	200	7,4
Bielbaw	20,70		+1,0	125	5,0
Biurosystem	15,50		+1,3	1.096	27,7
Budimpoz	7,25		-0,7	75	11,5
Centrostal Gd	3,90	nk	+2,6	112	14,2
Chemiskór	6,50		+0,8	734	15,5
Dom-Plast	23,70		-0,4	162	24,9
Echo	78,00	ns	+2,0	1.007	19,4
Efekt	10,70		+1,9	55	8,3
Elpo	4,15		+1,2	139	8,1
Hydrobudowa	31,00		+3,3	447	12,6
Kompap	16,30	nk	+5,8	384	7,7
KrakChem	12,80		+0,8	1.748	20,5
Lubawa	12,20		+1,7	621	12,6
LDA	14,50		-3,3	869	25,6
Mieszko	11,90		+7,2	553	15,2
Ocean	19,80		+1,5	2.932	57,2
Polifarb Dębica	108,00		+2,9	222	12,2
Poligrafia	12,20		+3,4	265	11,3
Ponarfah	30,20	nk	+1,3	92	13,2
Pozmeat	45,80		+1,6	754	69,1
PPWK	16,30		+1,9	1.016	8,2
Strzelec	3,10		+1,6	1.418	124,2
Unimil	44,50		+1,1	370	30,3
Viscoplast	23,00		+2,2	947	37,6
WKSM	73,00	ns	0,0	88	45,3
ZREW	47,00		+4,4	625	9,2
WIRR	3.148,8		+2,0	18.859	
Rynek wolny					
Ampli	5,50		0,0	1.157	55,5
Brok	26,00		+0,8	77	40,7
Energoparat.	19,20		-2,0	311	14,5
Piasecki	11,30		+7,6	1.982	29,3
Rynek NFI					
PŚU	114,50		+2,2	3.495	

Inspektorzy kontroli skarbowej sporadycznie korzystali z nowych uprawnień

Dewizowy wyciek

Zaledwie 25 podatników złożyło w ciągu trzech kwartałów ub. r. oświadczenia majątkowe, a tylko w 9 przypadkach inspektorzy wystąpili do banków o ujawnienie informacji o stanie kont podatników, wobec których trwało także postępowanie karne skarbowe. Inspektorzy krakowscy w ogóle nie korzystali z takich sposobów dostępu do dodatkowych informacji.

Nie używany straszak

Zmieniona w ub. r. ustawa o kontroli skarbowej nadała znacznie szersze uprawnienia inspektorom. Największe obawy wzbudzała ewentualna konieczność składania oświadczeń majątkowych oraz możliwość wglądu w bankowe konta i skontrolowanie finansowych operacji dokonywanych przez firmy. Prowadzące działalność gospodarczą osoby indywidualne mogły się w każdej chwili spodziewać w swoim mieszkaniu wizyty inspektora, jeśli ten powziąłby podejrzenie, że podatnik we własnym „M” albo w piwnicy robi coś, czego nie zgłosił, a tym samym nie zapłacił podatku.

Od stycznia do września 1997 r. przeprowadzono ponad 21 tysięcy kontroli, dotyczyło się 9500 postępowań kar-

nych skarbowych. Liczba złożonych oświadczeń majątkowych i wniosków o ujawnienie tajemnicy bankowej wskazują więc, że urzędy kontroli skarbowej w całym kraju sporadycznie wykorzystywały swe nowe uprawnienia. Krakowscy inspektorzy w ogóle z nich nie korzystali.

Zmienione przepisy o kontroli skarbowej spowodowały wiele hałasu o nic. Ten swoisty straszak na niesolidnych podatników nie był praktycznie wykorzystywany, bowiem nie było ku temu podstaw. A muszą być one bardzo solidne, bowiem dostęp do tajemnicy bankowej wcale nie jest taki łatwy. Poza tym podczas kontroli danej firmy zawsze mamy wgląd w konta operacyjne, podejrzenia o niezgodny z przepisami obrót pie-

niędzmi weryfikujemy także na podstawie danych uzyskanych z międzynarodowych instytucji fiskalnych. Wiele jest więc źródeł zdobycia informacji – mówi dyrektor Urzędu Kontroli Skarbowej w Krakowie Roman Ciura.

Płynie dewizowa rzeka...

Krakowski UKS przeprowadził w ub. r. 744 kontrole skarbowe, podczas których stwierdzono finansowe uchybienia wartości ok. 403,5 mln zł. Wobec takiej kwoty uszczuplenia podatkowe wyniosły zaledwie 50 mln zł i niemal po połowie podzieliły się nimi firmy, które nie zapłaciły podatku dochodowego bądź zapłaciły mniej oraz firmy, które po prostu wyłudziły nienależny zwrot VAT. Nie wielki odsetek (6,7 proc.) podatkowych uszczupleń dotyczy osób fizycznych i to głównie prowadzących własną działalność gospodarczą, gdyż „fizycyści” na etatach są najsolidniejsi w rozliczeniach z fiskusem.

Z ponad 400 mln zł stwierdzonych uszczupleń, aż ok. 300 mln zł powstało na skutek naruszenia prawa dewizo-

wego, gdyż wiele firm działa za granicą bez zezwolenia naszych banków. Podmioty inwestują w obce nieruchomości czy akcje spółek, transakcje rozliczają bez pośrednictwa banków i na dodatek w złotych zamiast w walucie obcej. Niekontrolowany wypływ pieniądza waży później na ogólnym bilansie płatniczym państwa.

Katalog podatkowych uników nie zmienia się – podatek tym mniejszy, im wyższe koszty. „Wpuszcza się” w nie wszystko: wybudowane dla pracowników domki letniskowe i usługi marketingowe świadczące najczęściej przez zagraniczną firmę, która... nie istnieje. Do firm-widm eksportuje się towar po to, by odebrać faktycznie nie zapłacony VAT. Takie postępowanie traktuje się jako wyłudzenie mienia państwowego, za co grożą sankcje karne. W sprawach podatkowych wszczęto w ub. r. 177 dochodzeń karnych skarbowych, 10 spraw skierowano d organów ścigania.

Elżbieta CEGŁA

Najlepsze banki spółdzielcze według „Home & Market”

Spółdzielczy nie znaczy gorszy

Miesięcznik „Home & Market” jako pierwszy w kraju opublikował ranking najlepszych banków spółdzielczych w Polsce. Zwycięzcą okazał się warszawski Spółdzielczy Bank Rozwoju „Samopomoc Chłopska”. Warto podkreślić, że od lutego ub. r. jego inwestorem strategicznym jest Bank Przemysłowo-Handlowy z Krakowa, który posiada prawie 30 proc. akcji banku.

Na drugim miejscu, wśród 150 banków, uplasował się Bank Spółdzielczy Rzemiosła w Krakowie. W pierwszej dziesiątce znalazły się jeszcze dwa banki zrzeszone w Mało-

polskim Banku Regionalnym. Są to banki spółdzielcze z Wolbromia i Chrzanowa.

Jak podkreślają autorzy rankingu, sytuacja banków spółdzielczych w ostatnich latach

zmieniła się na korzyść. Sporo banków osiąga wyższą rentowność niż duże banki komercyjne. W wielu miejscach w kraju banki spółdzielcze stały się prawdziwą konkurencją dla banków komercyjnych, często dystansując je pod względem jakości i szybkości usług.

Największym problemem banków spółdzielczych jest wysokość obowiązkowej rezerwy finansowej, którą muszą odprowadzać do NBP. Jest ona wyższa niż obowiązująca w krajach Unii Europejskiej. Ustawa zabrania również otwierania oddziałów tych banków w miejscach gdzie funkcjonują już inne banki spółdzielcze. (ż)

NOTOWANIA WALUTOWE

NBP
USD – 3,5135 – (0,34); DEM – 1,9460 – (-0,71); FRF – 0,5810 (-0,75); GBP – 5,7551 – (-0,40); CHF – 2,3983 – (-0,89); ECU – 3,8370 – (-0,72).

Kantory
KRAKÓW, „KBX”, ul. Kalwaryjska 26: USD (100) 349,50 – 351,00, DEM (100) 193,50 – 195,00, ATS (100) 27,55 – 27,75, FRF (100) 58,00 – 58,90, GBP (100) 570,00 – 580,00, CHF (100) 238,60 – 245,00.
ul. Wielopole 3: USD (100) 349,50 – 351,00, DEM (100) 193,50 – 195,00, ATS (100) 27,30 – 27,80, FRF (100) 57,80 – 59,30, GBP (100) 570,00 – 580,00, CHF (100) 238,60 – 241,00. (kz)

NOWY SĄCZ, „Borys”: USD 3,490 – 3,530, DEM 1,930 – 1,970, FRF (100) 58,30 – 60,00, ATS (100) 27,45 – 28,10, CSK (100) 9,70 – 10,25, SKK (100) 9,90 – 10,25.
STARY SĄCZ, Rynek 10: USD 3,490 – 3,530, DEM 1,930 – 1,970, FRF (100) 58,30 – 60,00, ATS (100) 27,45 – 28,10, CSK (100) 9,70 – 10,25, SSK (100) 9,90 – 10,25.

NOWY TARG, „J Grubego”: USD 3,490 – 3,530, DEM 1,930 – 1,970, FRF (100) 58,30 – 60,00, ATS (100) 27,45 – 28,10, CSK (100) 9,70 – 10,25, SKK (100) 9,90 – 10,25. **KT**
TARNÓW, ul. Krakowska 32: USD 3,492 – 3,512, DEM 1,940 – 1,955, FRF (100) 57,80 – 58,20, ATS (100) 27,50 – 27,80, GBP 5,600 – 5,700, CHF 2,250 – 2,270.

ul. Wałowa 9: USD 3,490 – 3,510, DEM 1,940 – 1,950, FRF (100) 58,20 – 58,80, ATS (100) 27,50 – 27,60, GBP 5,690 – 5,700, CHF 2,380 – 2,400.
DEBICA, ul. Głowackiego 35: USD 3,490 – 3,520, DEM 1,940 – 1,960, FRF (100) 58,40 – 59,00, ATS (100) 27,50 – 28,00, GBP 5,700 – 5,820, CHF 2,385 – 2,440. (ta)

ŚWIADECTWA UDZIAŁOWE

Banki
Kraków PKO BP: skup – 108 zł, sprzedaż – 116 zł
Tarnów PKO BP: skup – 90 zł, sprzedaż – 126 zł
Kantory:
Kraków „KBX”, ul. Kalwaryjska 26: skup – 100 zł, sprzedaż – 110 zł
Kraków, ul. Wielopole 3: skup – 110 zł, sprzedaż – 115 zł
Nowy Sącz „Borys”: skup – 90 zł, sprzedaż – 125 zł
Stary Sącz, Rynek 10: skup – 100 zł, sprzedaż – 125 zł
Tarnów, ul. Wałowa: skup – 105 zł, sprzedaż – 115 zł

Tańsze paliwa

Petrochemia Płocka największy w kraju producent paliw obniżyła ceny benzyny i oleju napędowego. Rafineria Gdańska z kolei wprowadziła rabat dla hurtowników. Dystrybutorzy zapowiadają, że na stacjach paliwa również potanieją.

Na stacjach CPN litr benzyny stanie o 1-2 groszy, a oleju napędowego o 2-3 groszy. Stanie się to najprawdopodobniej jeszcze w tym tygodniu.

TVP 1

TVP 2

TELEWIZJA
KRAKÓW

POLSAT

tvn

6.00 Kawa czy herbata? (audiotele: 0-70055560-2)
8.05 Szalone dziewczyny — serial obycz.
8.30 Wiadomości
8.40 Prognoza pogody
8.45 Dla dzieci: Mama i ja
9.00 Hu, hu, ha — teleferie z Kulfonem i Moniką; Krecik lekarzem — film anim.
10.00 Cagney i Lacey — serial policyjny, USA 1982, wyk. Sharon Gless, Tyne Daly, Al Waxman
Mary Beth Lacey i Chris Cagney są zaprzyjaźnionymi ze sobą policjantkami z XIV komisariatu w Nowym Jorku.
10.50 Tańce polskie: Śladami Oskara Kolberga — Gody żywieckie
11.10 Gotowanie na ekranie — mag.
11.20 Mamo, coś się stało: Odmrożenie
11.25 Kwitnące okienko: Kolumnea
11.30 W plener
11.50 Reportaż ze świata owadów

7.00 Sport telegram — przegląd najważniejszych wydarzeń sportowych
7.05 Dziennik krajowy — serwis informacyjny
7.25 Ekspres reporterów
7.50 Akademia Zdrowia Dwójki — program sportowo-rekreacyjny (audiotele: 0-70055666)
8.00 Program lokalny
8.30 Pielęgniarki — serial, USA 1996, reż. Terry Hughes/Andy Cadiff, wyk. Stephanie Hodge, Arnetia Walker
9.00 Po prostu żyć
9.30 Walka o przetrwanie: Mieszkańcy ciemnych wód — serial dokumentalny produkcji angielskiej
10.00 Klub Pana Rysia — program dla dzieci
10.30 Legenda o Białym Kle — serial anim.
11.00 Pantera śnieżna — film fabularny, Rosja 1987

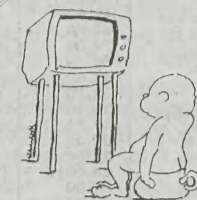
7.45 Koncert na dzień dobry: Róże Europy — cz. II
8.30 Kassai — afrykański bohater — francuski serial anim. dla dzieci, odc. 12/26
8.55 Historia miłości — brazylijski serial fab., odc. 12 (powt.)
Dzieje miłości trzech kobiet do jednego mężczyzny.
9.50 Dzieci świata — amerykański serial dokumentalny dla młodzieży, odc. 8/11
10.20 Piloci z Big Sky — australijski serial przygodowo-obycz., reż. Scott Hartford Davis, odc. 4/26 (powt.)
11.05 Zobacz to — amerykański serial dokumentalny dla młodzieży, odc. 9/13 (powt.)
Magazyn o nastolatkach dla nastolatków, prezentujący wszystko to co młodzi ludzie lubią — sport, moda, muzyka.
11.30 Wielcy kompozytorzy rosyjscy — angielski serial dok., odc. 4/6

6.00 Poranek z Polsatem
7.45 Polityczne graffiti
7.55 Poranne informacje
8.00 Batman, odc. 60 — serial animowany dla dzieci
8.30 Żar tropików, odc. 18, USA 1991; wyk. Rob Stewart, Carolyn Dunn, Pedro Armendariz
9.30 Żar młodości, odc. 368 — kanadyjski serial obyczajowy



10.30 Drużyna „A”, odc. 61 — amerykański serial sensacyjny
11.30 Ostry dyżur, odc. 21 — amerykański serial obyczajowy

6.00 Telesklep
6.30 Ciężko ranne pantofle — magazyn poranny
8.00 „Troskliwe misie” (19) — serial animowany dla dzieci



8.30 „Miasto piesprawa” (20) — serial animow. dla dzieci
9.00 Mini Playback Show — program rozrywkowy, prowadzi Elżbieta Jędrzejewska
10.00 Gotuj z Kuroniem
10.30 „Anna” (80) — telenowela prod. argent.
11.30 „Jolanda” (14) — telenowela prod. argent.

12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.20 Magazyn Notowań: Kariera przyrodniczej wierzby
12.45 Telewizja Edukacyjna: Alfabet polskich rzek: P jak Pasteka
13.00 Zwierzęta świata: Meduzy i inni osobliwi mieszkańcy morskiej toni — film przyr.
13.25 Piąta pora roku: Rozrachunki z zimą
13.45 Chiński Księżycowy Nowy Rok
14.00 Taneczne ferie
14.30 Wiadomości
14.40 Ferie z miliardem — teleturniej
15.05 WOW — serial dla dzieci, Polska/Niemcy 1993

12.05 Benefis Michała Bajora
13.00 Panorama
13.20 Dziennik krajowy
13.40 Muzyczne nowości 2
13.55 Opowieści z Collegium Maius — Pędzlem zapisane cz. 2
14.20 Clipol
14.50 Akademia Zdrowia Dwójki — program sportowo-rekreacyjny
Program, w którym propaguje się wszelkie dyscypliny sportowe i czynny udział we wszelkich tego typu imprezach.
15.00 Magazyn olimpijski — program sportowy
15.30 Karypael kontra Groszki — serial anim.

12.00 Retransmisja TV Polonia, a w niej:
12.00 Wiadomości
12.10 Reżyser miesiąca: Andrzej Kondratiuk — Mleczna droga — film obycz., Polska 1990, reż. Andrzej Kondratiuk
13.40 Trzy dekady rocka w Polsce
14.40 Auto-Moto-Klub — magazyn
15.00 Kronika
15.10 Pies Dinki — amerykański serial anim. dla dzieci i młodz., odc. 13/15
15.35 Były sobie Ameryki — anim. franc.-kanad.-niem.-belg. serial edukacyjny dla młodz., odc. 12/26

12.30 Miłość od pierwszego wejrzenia — program rozrywkowy
Bohaterowie zabawy, trzy dziewczyny i trzech chłopców, odpowiadając na pytania zadawane przez prowadzących program, poznają się wzajemnie, a następnie dokonują wyboru partnera.
13.00 Rekin kart
13.30 Twój lekarz — mag. medyczny
14.00 Link Journal — magazyn mody
14.30 Drzewko szczęścia: gra — zabawa
15.00 Gdzie się podziła Carmen Sandiego, odc. 25
15.30 Wolność Tomku... — magazyn o budownictwie

12.00 Telesklep
12.30 Co za dzień! — rozrywka, informacja
13.00 „Troskliwe misie” (20) — serial animowany dla dzieci
13.30 Dance Time — mag. muzyczny
14.00 Twój problem — nasza głowa
Program na żywo dla dzieci, prowadzi Michał Gulewicz i Agnieszka Wróblewska.
14.45–16.45 NIEZŁY KANAŁ
14.45 „California Dreams” (56) — serial dla młodzieży produkcji amerykańskiej
15.15 „Szkoła złamanych serc” (81) — serial dla młodzieży produkcji amerykańskiej

15.35 Frona: Egzorcysta — program dla młodych widzów
16.00 Sport i zabawa
16.15 Moda na sukces — serial obyczajowy prod. USA
16.40 Diariusz rządowy
17.00 Teleexpress
17.25 Jaka to melodia? — quiz
17.50 360 stopni dookoła ciała — program poradnikowy
18.25 Credo: Jezus i Chrystus — magazyn
18.50 Flesz — Wiadomości
18.55 Prognoza pogody
19.00 Wieczorynka: Sceny z życia smoków, Treledysk, Taniec Barnaby
19.30 Wiadomości
19.55 Sport

16.00 Panorama
16.10 Wesleyańskie odnowienie przymierza
16.30 5 x 5 — wygramy razem — teleturniej (audiotele: 0-70035217)
17.00 Dla dzieci: Klub pana Rysia
Autor programu — Ryszard Wyrzykowski — w każdym odcinku zaprasza widzów do jakiegoś nieznanego zakątka Polski lub świata. Zapoznaje dzieci z urakami tego miejsca, z gatunkami roślin i zwierząt, które tam występują.
17.30 Programy lokalne
18.00 Panorama
18.10 Kronika Kraków
18.35 Jeden z dziesięciu — teleturniej
19.05 Polaków portret własny — program publicystyczny

16.05 Wyspa — angielski serial fab. dla młodz., odc. 12-ost.
16.35 Indaba — franc. serial fab. dla młodzieży, reż. Jean-Louis Daniel, odc. 5/25
16.55 Tak było. Jak jest? — magazyn filmów dok.
17.30 Telenowyny
Program mniejszości ukraińskiej w Polsce
18.00 Gość TV Kraków
18.10 Kronika
18.30 Historia miłości — brazylijski serial fab., odc. 13
Dzieje miłości trzech kobiet do jednego mężczyzny.
19.30 Złote rączki — irlandzki program poradnikowy dla majsterkowiczów, odc. 27/30

16.00 Informacje
16.15 Piraci show: gra — zabawa
16.45 Nieustraszone, odc. 64 — amerykański serial sensacyjny
Doświadczony przez los policjant staje do walki z przestępczym światem. Dzięki tajemniczemu milionerowi zmienia wygląd twarzy i zostaje wyposażony w sterowany komputerem samochód, który pomoże mu w nowej misji.
17.45 Świat według Bundych, odc. 15 — serial komediowy
18.15 Roseanne, odc. 19; USA
18.45 Informacje
19.00 Polityczne graffiti
19.10 Żar tropików, odc. 19, USA 1991; wyk. Rob Stewart, Carolyn Dunn, Pedro Armendariz

15.45 „Star Trek” (26) — serial SF prod. USA
16.45 „Miasto piesprawa” (21) — serial anim. dla dzieci
17.15 TVN Fakty regionalne — informacja
17.30 Co za dzień! — rozrywka, informacja
18.00 „Beverly Hills 90210” (77) — serial obycz. prod. USA
Bohaterami serialu jest grupa zaprzyjaźnionych ze sobą od lat studentów. Każdy z bohaterów przeżywa problemy wieku dojrzewania, będące udziałem wszystkich młodych ludzi.
19.00 „Kryptonim Prosiaczek” (16) — serial komed. prod. ang.
19.30 TVN Fakty — informacja

20.00 Prognoza pogody
20.10 Miasto na luzie — serial, W. Bryt./USA
20.55 W centrum uwagi
21.15 W interesie publicznym
21.45 Czas na dokument: Dziewczyny z Szymanowa — film dok.
22.30 Pegaz
23.00 Wiadomości
23.05 Sport

19.30 Stacja Hutley — serial kom.
20.00 Klub Dwójki
21.00 Z archiwum X — serial sensacyjny prod USA



Świetnie wyszkoleni specjaliści agencji FBI pracują nad rozwiązaniem kolejnych niesamowitych zagadek, które przerastają możliwości regularnych sił policyjnych i często nie dają się racjonalnie wytłumaczyć.

21.50 Optimus — sport telegram
22.00 Panorama
22.35 M.A.S.H. — serial komediowy prod. USA

23.05 Studio Teatralne Dwójki — Premiera: Per Olov Enquist — Dla Fedry, reż. Henryk Baranowski, wyk. Monika Niemczyk, Danuta Szaflarska, Joanna Sydor
0.35 Zakończenie programu

20.00 Syn Dobrej Ziemi — serial, 1996, wyst. Tatsuya Nakadai, Takaya Kamikawa, odc. 1/11

21.45 Kronika
22.00 Nasza Antena
22.05 Sport
22.10 Temat dnia — program publicystyczny
22.25 Autostrada — program motoryzacyjny
22.45 Pogranicze w ogniu — polski film sens., 1992, reż. Andrzej Konic, wyst. Cezary Pazura, Olaf Lubaszenko, odc. 24
Pojedynek asów wywiadu polskiego i niemieckiego w przededniu II wojny światowej.



23.45 Zakończenie programu

● **Syn Dobrej Ziemi** — Pilot japońsko-chińskiego serialu obyczajowego. Opowieść o losach japońskich osadników w Mandżurii. W wojennym chaosie Katsuko — syn japońskich osadników w Chinach — zostaje rozdzielony z bliskimi. Dzięki przybranym rodzicom kończy studia. Ale zbliża się Rewolucja Kulturalna. 20.00

20.00 „Wyścig Cannonball 2”; USA, 1984; reż. Hal Needham, wyk. Burt Reynolds, Shirley MacLaine, Telly Savalas, Dean Martin, Frank Sinatra



20.50 Losowanie LOTTO
22.05 Kojak, odc. 40 — amerykański serial sensacyjny
ok. 22.55 Wyniki losowania LOTTO
23.05 Informacje i biznes informacja
23.25 Polityczne graffiti
23.35 Sztuka informacji — program publicystyczny
0.05 4 x 4 — magazyn motoryzacyjny
0.35 Muzyka
2.30 Pożegnanie

● **Wyścig Cannonball 2** — Komedie akcji w gwiazdorskiej obsadzie. Uczestnicy pewnego wyjątkowego wyścigu mają do pokonania trzy tysiące mil, meta znajduje się w Kalifornii, a po drodze czeka na nich wiele zabawnych niespodzianek i „dramatycznych” pomyłek... 20.00

20.00 Sport
20.05 „Prawnicy z Miasta Aniołów” (16) — serial obycz.

21.00 „Drew Carey Show” (17) — serial komediowy produkcji USA

21.30 „Naga prawda” (16) — serial komediowy produkcji amerykańskiej
22.30 TVN Fakty — informacja
22.35 Kropka nad i — Prowadzi Bogdan Rymanowski

Zaletą docieklivego dziennikarza jest umiejętność stawiania trudnych pytań. Codziennie podsumowując wydarzenia dnia Monika Olejnik i Bogdan Rymanowski stawiają kropkę nad „i”.

23.00 TVN Fakty regionalne — informacja

23.15 Automagazyn
23.45 Nic straconego: „Beverly Hills 90210” (77) — serial obyczajowy prod. USA
0.35 Telesklep

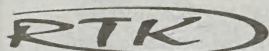
● **Kryptonim Prosiaczek** — Peter i jego zespół będą reprezentować M15 na dorocznym meczu krykieta. Jednak rozgrywki mogą zostać zakłócone przez ponure knowania chińskiego wywiadu, który postawił sobie za cel infiltrację szeregów M15. 19.00

● **Drew Carey Show** — Na podwórko Dreva zawitał niespodziewany gość z nieba. Jego środkiem transportu nie były jednak anielskie skrzydła, lecz baniastry spadochron, który zaplątał się w gałęziach pobliskiego drzewa. 21.00 (d)

● **Dawaj** — Osiemnastoletni Derek Bentley poznaje szesnastoletniego Chrisa Craiga, który w krótkim czasie wprowadza go w przestępczy świat południowego Londynu. Tutaj rządzi starszy brat Chrisa, Niven. Kiedy Niven zostaje skazany na dwanaście lat więzienia, Derek na pewien czas odsuwa się od Chrisa, ale ich drogi ponownie się schodzą. Chłopcy planują wspólny napad na fabrykę słodczy. W jego trakcie zostają jednak zauważeni przez uzbrojoną policję. Chris zabija na miejscu jednego z policjantów. Obaj z Derkiem zostają uznani za winnych śmierci policjanta. Chory na padaczkę i umysłowo niedorozwinięty Derek zostaje stracony na szubienicy. Niepełnoletni Chris otrzymuje wysoką karę więzienia... 23.10

● **Dla Fedry** — Fedra, druga żona Tezeusza zakochuje się w swoim pasierbie. On jednak odrzucił jej uczucie. Upokorzona Fedra oskarża go przed swoim mężem o próbę gwałtu. Przedstawienie jest współczesną interpretacją greckiego mitu. 23.05

Stacje telewizyjne regionalne



17.00 O czym szumią wierzby — bajka
18.00 O czym szumią wierzby 18.25
Życie jak loteria — obycz. 19.20 Dom
— obycz. 21.00 Nowa fala 74,5 MHz —
obycz. 22.30 Dekalog IX — dramat
23.30 Zagadki przyszłości — serial
pop.-nauk.



17.00 Beverly Hills Teenagers — ser.
dla dzieci 17.30 Troskliwe misie 18.00
74.5 Nowa Fala — obycz. 18.40 Doo-

koła sławy — mag. 20.00 Nigdy nie
mów śmierć — sensac., USA
FBI rozpracowuje tajemniczą sek-
tę, której lider jest bezwzględny
mordercą.
21.30 Haggard — ser. 22.00 Kochan-
kowie mojej mamy — obycz., Polska
23.30 Midnight Love — progr. muz.



7.00 New York News — sensac.
10.00 Maria Bonita — ser. obycz.
11.30 Larry i Balki — ser. kom. 12.00
Dobre chęci — biograficzny, Szwecja
13.00 Maria Bonita — ser. obycz.
18.00 Maria Bonita — obycz. 19.30

Jednym śladem — mag. 20.00 New
York News — ser. sensac. 21.00 Po
drugiej stronie muru — dok. 21.30
Matka York — film dok. 22.00 Maria
Bonita — ser. obycz. 23.00 Żegnaj
ZSRR — film dok.



17.30 Z księgarskiej półki 17.45 Wołę
przedszkole — telet. 18.15 Studio TTK
19.00 Do widzenia stary — obycz.
20.30 To jest kino 21.00 Człowiek w
pięknym krawacie — kom. sens. 23.00
Medium — horror USA 0.30 Teatrzyk
intrzy przedstawia — ser. krym. 1.00
Polowanie na Mutanta — film USA

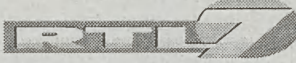
Stacje telewizyjne polskojęzyczne

TV Katowice

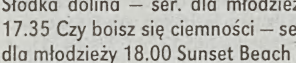
8.30 Maria Celeste — ser. obycz.
10.30 Historia miłości — ser. obycz.
11.15 Czwadziestolatek — 20 lat póź-
niej — ser. obycz. 12.15 Piloci z Big
Sky — ser. przyg. 13.00 Wizja przy-
szłości — ser. dok. 13.45 Serce Klari-
ty — ser. obycz. 16.00 Wyspa — ser.
dla młodzieży 16.30 Dziś w Tele Trój-
ce — report. 17.50 Portrety miast
18.30 Historia miłości — ser. obycz.
19.30 Złote rączki — ser. dok. 20.00
Syn dobrej ziemi — ser. obycz. 21.45
Dzień w regionie 22.30 Czwadziestol-
atek — 20 lat później — ser. obycz.
0.30 Niezwykłe miejsca — ser. dok.



9.30 Helena i chłopcy — ser. dla młod-
zieży 10.00 Namietności — ser.
13.30 Celeste — ser. 14.30 Bliżej fil-
mu — mag. 17.00 Ser. anim. dla dzie-
ci 18.00 Namietności — ser. 19.00
Escape — mag. 20.00 Helena i chłop-
cy — ser. dla młodzieży 20.30 Celeste
— ser. 21.30 Auto Salon — mag.
22.00 Pełnym gazem — mag.



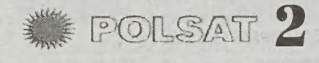
7.35 Siódemka dzieciakom — ser.
anim. 8.20 Słodka dolina — ser. dla
młodzieży 8.45 Sunset Beach — ser.
obycz. 9.30 Obcy na mojej ziemi —
dramat obycz., USA 11.10 Czy boisz
się ciemności — ser. dla młodzieży
11.40 Wydział zabójstw — film krym.
13.35 Muzyka w RTL 7 14.05 Ukryta
kamera 14.35 Law and Order — ser.
krym. 15.25 Siódemka dzieciakom
16.20 City Life — ser. obycz. 17.15
Słodka dolina — ser. dla młodzieży
17.35 Czy boisz się ciemności — ser.
dla młodzieży 18.00 Sunset Beach —
ser. obycz. 19.00 Łobuzy Robina —
ser. obycz. 20.00 Szesnaście
świeczek — kom., USA 21.45 City
Life — ser. obycz. 22.40 Wyprawy z
National Geographic 23.45 Zniknię-
cie Christiny — film sensac., USA



7.30 Nasz poranek — Studio
AGNES na żywo 8.30 Nasza dzie-
ciom: Tomek Sawyer — ser. animo-
wany; Degrassi — ser. dla młodzieży
09.25 Lekarz domowy — ser., His-
zpania 10.30 Historia Oliviera —
melodramat, USA 12.20 Loving —
ser., USA 12.45 City — ser., USA

13.10 Digby i jego dom — ser., USA
14.00 Nasza dzieciom: Tomek Sa-
wyer — ser. animowany; Degrassi —
ser. dla młodzieży 15.45 Zanim
kupisz — poradnik dla kupujących
16.00 Digby i jego dom — ser., USA
16.25 Lekarz domowy — ser. komedi-
owy, Hiszpania 17.40 Zagraj z
nami: Domino — telet. 17.55 Szczę-
śliwa ósemka — propozycje do listy
przebojów 18.00 Dziedziczna nie-
nawiść — ser., Brazylia 19.00 Nasz
wieczór — Studio AGNES na żywo
19.20 City — ser., USA 19.50
Ośmiornica — ser. sensacyjny, Włochy
21.15 Nawiedzeni — horror,
USA 1981,

Czterech gwiazdorów Hollywood
gra dżentelmenów z Nowej Ang-
lii. Są oni dręczeni wspomnie-
niami sprzed pół wieku, na dodatek
duch ofiary tamtych wydarzeń zamierza
zająć się ich dziećmi.
23.10 Puls Biznesu — gospodarcze
trzy grosze 23.20 Nasz samochód —
mag. motoryzacyjny



7.00 Dżana Top — progr. muz. 7.30
Halogramy — progr. muz. 8.00
13.30 TV Shop 8.30 16.55 Czarodziejka
z Księżycy 9.00 17.25 Power
Rangers — ser. 9.30 16.00 Domek
na prerii — ser. przyg. 10.30 18.00
MacGyver — ser. sensac., USA 11.30
19.00 Żar młodości — serial 12.30
Dwa oblicza miłości — serial 14.00
Na topie — program muz. 14.30
Dance Jump — magazyn muz. 15.00
Mute — program muz. 15.30 Halo-
gramy — program muz. 17.50 Infor-
macje 20.00 Dwa oblicza miłości —
serial 21.00 CNN News 21.15 Młode
bestie — film snsac. prod. USA
22.0 Przytul mnie — nocny pr. muz.
23.50 Dance Jump — magazyn muz.

Telewizje satelitarne



17.30 Charlie Bravo: Po prostu za-
bójca 18.00 Flightline, czyli wszystko
o maszynach latających 18.30 Po-
szukiwacze skarbów: Złoto bogów
19.00 Oczami ośmiornicy.
Nurkowie badają świat ośmiornic.
Kamery śledzą te nieśmiałe
lecz inteligentne zwierzęta, oraz
ukazują ich walkę o przetrwanie
na Morzu Śródziemnym
20.30 Punkty zwrotne historii: Bitwa
o Wietnam 21.00 Granice nauki: Czy
nietoperze-wampiry mają przyjaciół?
22.00 Katastrofy: Duma i upadek
22.30 Medycyna sądowa: Gorzki na-
pój 23.00 Wyjści spod prawa: Wi-
deo, strażnicy i podglądacze 0.00
Medycyna sądowa: Odcisk śmierci



9.00 Gliniarz i prokurator — ser.
krym. 10.00 Słowa — telet. 12.00
Vera w południe — talkshow 13.00
Sonja — talkshow 14.00 McGyver —
ser. sensac. 15.00 Star Trek: Deep
Space Nine — ser. SF, USA 16.00 Sło-
neczny patrol — ser. sensac. 17.00
Každy z każdym — telet. 19.00 Uko-
chane siostry — ser. obycz. 19.30 Ko-
ło fortuny — telet. 20.15 Na kłopoty
Stefania — ser. obycz. 22.15 Drużyna
Alfa — ser. obycz. 23.15 Harold
Schmidt Show 0.15 Latający cyrk
Monty Pythona — ser. kom.



8.35 Roseanne — ser. obycz. 9.05 Bill
Cosby Show 9.40 Wielka ucieczka 2
— film wojenny, USA 11.30 The Com-
miss — ser. krym. 12.30 Matlock —
ser. krym. 13.30 SAM — mag. 14.00
Arabella Kiesbauer — talkshow 15.10

Superman — ser. sensac. 16.10 Szpi-
tal Dobrej Nadziei — ser. obycz.
17.10 Simpsonowie — ser. anim.
17.40 Roseanne — ser. obycz. 18.15
Bill Cosby Show 18.45 Ulla Kock am
Brink Show 20.15 Supergliny z Mia-
mi — kom. sensac., USA 22.15 Firefox
— film sensac., USA 0.35 Cinema TV
— mag. 1.10 Słodki grzech



9.00 Co jest grane? — przegląd świa-
towych trendów 10.00 Planeta Viva
— mag. 11.00 Chartsurfer — notowa-
nia list przebojów 12.00 Viva hity —
nowości i standardy pop-rockowej
sceny 13.00 Film ab — mag. 14.00
Co jest grane? — przegląd światow-
ych trendów 15.00 Interaktiv — te-
ledyski na telefon 17.00 Chartsurfer
— notowania list przebojów 19.00
Planeta Viva — mag. 20.00 Model Tv
— Live — talkshow 21.00 Minh-Khai's
Music Box — mag. 22.00 Niteclub —
nocny mag. 23.00 Metalla — mag.
0.00 Nocny ekspres: muzyka o pół-
nocy 1.00 Wah Wah — mag.

Za zmiany wprowadzone w
programach w ostatniej chwili
redakcja nie odpowiada.

MISTRZOWIE SCENY — Tadeusz Łomnicki: Gyorgy Spiro — Szalbierz

Wojciech Bogusławski przybywa
na gościnne występy do Wilna. Oj-
ciec narodowej sceny godzi się bo-
wiem zagrać Świętoszka w prowincjonalnym teatrze. Dyrektor podupa-
dającej placówki angażuje go z
nadzieją, że na występ wielkiego ak-
tora przyjdzie całe miasto. Z molie-
rowskiego Tartuffa dyrektor zamierza
uczynić apoteozę caratu licząc na
życzliwość rosyjskiego gubernato-
ra. Tymczasem Bogusławski rezy-
seruje finał według własnego pomysłu
i w efekcie sztuka zyskuje wymowę
patriotyczną.

Reż.: Tomasz Wiszniewski, wyk.:
Tadeusz Łomnicki, Jan Peszek, Je-
rzy Gralek, Anna Dymna. 1990 rok.

Wybierz, obejrzyj — warto!

Nic śmiesznego — polska komedia obyczajowa

Adaś Miauwczyński jest nieudolnym
i pechowym reżyserem. Od dwudzie-
stu lat mieszka w zniechęconym
mieście a jego małżeństwo to pasmo
zdrad i rozczarowań. Miauwczyński
wciąż marzy o wielkiej miłości, lecz
każda napotkana kobieta okazuje się
kolejnym rozczarowaniem. Pewnego
dnia Adaś kompletnie pijany wraca
do domu, gdzie żona i córka dla za-
bawy krepują go i pozorują obcięcie
mu głowy tasakiem. Efekt zabawy
okazuje się tragiczny...

Reż.: Marek Koterski, wyk.: Cezary
Pazura, Ewa Błaszczyk, Maciej Ko-
złowski, Marek Kondrat. 1995 rok.

Szesnaście świeczek — amerykańska komedia

Szesnaście urodziny Samanty za-
czynają się niezbyt szczęśliwie. Po-
nieważ akurat starsza siostra wy-
chodzi za mąż, nikt z mieszkańców
domu nie przejmuje się urodzinami
Sam.

Zresztą, przyjęcie nie zapowiada
się obiecująco, gdyż gośćmi Sam jest
klasowa oferma oraz przemądrzała i
pewna siebie szkolna piękność. Jak
by tych nieszczęść było mało dzien-
czyna próbuje poderwać chłopaka
Sam.

Reż.: John Hughes, wyk.: Molly
Ringwald, Paul Dooley, Carlin
Glynn, Justin Henry. 1984 rok.

TV POLONIA, czwartek, 20.00

TV POLONIA, czwartek, 23.05

RTL7, czwartek, 20.00

Zemsta jak deser



JULIE ROBERTS zemsta naj-
lepiej smakuje, kiedy podana
jest jako późny deser.

Ta piękna aktorka odegrała
się na pewnym dyrektorze te-
atru, który we wczesnej fazie
jej kariery aktorskiej nie za-
trudnił jej w teatrze, ponie-
waż była za gruba. Teraz Ro-
berts z satysfakcją może mu
pokazać, ile dziś zarabia jako
aktorka. Była żona LYLE LO-
VETTA wysłała dyrektorowi
kopię czeku na 16 milionów
dolarów, który otrzymała za
rolę w filmie MÓJ CHŁOPAK
SIĘ ŻENI. — Kiedy mnie
odrzucił, zламаł mi serce. Był
aż do bólu okropny. Mam
nadzieję, że w przyszłości bę-
dzie lepiej traktował ludzi —
powiedziała teraz Roberts.

Plotki ploteczki...

SIGOURNEY WEAVER zażę-
dała podwyżki, zanim zdecy-
dowała się przyjąć rolę zmar-
twychwstałej RIPLEY w czwar-
tej części OBCEGO — nie
chciała bowiem, by jej koledzy
zarabiali więcej.

Aktorze udało się wynego-
cować ogromną sumę już
przy poprzedniej części sław-
nej sagi. Jej rola był warta tyle
samo co pojawienie się BRU-
CEA WILLISA w SZKLANEJ PU-
ŁAPCE. Otrzymała 3 i pół mi-
liona dolarów.

Zanim zgodziła się zagrać w
czwartej części nazwanej OB-
CY — PRZEBUDZENIE, ubiła
doskonale interes zmuszając
producenta do zapłacenia jej
aż 11 milionów dolarów.

dostatek, zamożność	oddawanie dla celów leczniczych krwi	odnoga w wiencu jelenia	o człowieku godnym współczucia	wiertło Ernest, francuski filozof	15	poziome ruchome drzewce, gik	rasa konia do wyszcigów w zaprzęgu	Krzyżówka		
tytuł w bibulce	3				8		7	— (TV - 167)		
							12	stan gotowości do akcji zespołowej w harcerstwie	C	rodzaj torfowiska bagiennego
Wiedź				6	babiloński bóg pisarzy			R	2	Z
rodzaj nadwozia samochodu osobowego	5			16		9		U		A
w powie- dzeniu: dobry na fraszunek		1			11			M		C
wieloryb										
odnajmuje mieszkanie	17							B	10	Z
				14		4				
								olejek różany	A	A

W losowaniu nagród książkowych wezmą udział rozwiązania przysłane do redakcji na kartkach pocztowych z dopiskiem: Krzyżówka (TV-167). Termin nadsyłania — dwa tygodnie (decyduje data stempla pocztowego).

Za prawidłowe rozwiązania krzyżówek nagrody książkowe otrzymują:

- (131) Stanisława KUÇAŁA, ul. Widok 10 a, 33-300 NOWY SĄCZ, ► (132) Tadeusz DZIEWOŃSKI, os. Złotego Wieku, 6/64, 31-615 KRAKÓW ► (133) Stanisław GŁĄBSKI, ul. Krakowska 15, 32-100 PROSZOWICE ► (134) Zofia JANKOWSKA, ul. Jana Czecha 9, 33-340 STARY SĄCZ ► (135) Ewelina ZAŁUBSKA, ul. Lwowska 83/60, 33-300 NOWY SĄCZ.

KRAKOWSKA REDAKTOR NACZELNY: RYSZARD NIEMIEC

31-548 Kraków, al. Pokoju 3.
Adres do korespondencji: 30-960 Kraków 1, skrytka pocz. 402.
Centrala telefoniczna: 411-84-11, 411-32-22, 411-39-91, 411-33-05
fax: 411-64-55, 412-66-08
Sekretarz odpowiedzialny: 412-29-98
Dział łączności z czytelnikami: 412-46-33
Dział miejski: 412-16-94
Dział sportowy: 412-11-60
Redakcja nocna: 412-29-98
BIURO OGŁOSZEŃ:
Kraków, aleja Pokoju 3 tel. 412-61-51, fax. 412-40-99
ul. Starowiślna 10 tel/fax 422-06-03
Terenowe biura ogłoszeń mieszczą się w siedzibach oddziałów.
WYDAWCA: „Polskapresse” — Spółka z o.o. — Oddział Gazeta Krakowska w Krakowie. Prezes Zarządu Oddziału — Piotr Szymborski
DRUK: DRUKPRESS, Kraków, ul. Nowohucka 50;
PRENUMERATA: Dział Kolportażu tel. 411-38-39
Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji, zmiany ich tytułów. Tekstów nie zamówionych nie zwracamy.

Plotki ploteczki...

Prawie jedna czwarta praktykujących w Wielkiej Brytanii lekarzy była molestowana seksualnie przez swoich pacjentów.
Przeprowadzona ankieta wykazała, że jedna piąta czuła się narażona na poważne niebezpieczeństwo, a siedem procent padło ofiarą prześladowania.
Najczęstszą formą napastowania było okazanie niepożądanego zainteresowania, niedwuznaczne propozycje, nie stosowne prośby o badania lub wizyty oraz prezenty. Problem dotyczy zarówno lekarzy jak i lekarek.

PRACA

DAM PRACĘ

AMBITNYM Praca domowa, współpraca. 2100 zł. Firma Marketingowa PRACA skr. pocztowa 27 33-300 Nowy Sącz. (znanek)

ATRAKCYJNE chatulnictwo. Różnorodne oferty, umowa - współpraca. Informacje otrzymasz po przesłaniu znaczka na przesyłkę poleconą ciężką. Kontakt tylko listowny. F.U.R. ALEX 38-311 Szymbark 600

ATRAKCYJNA prestiżowa praca dla aktywnych na dynamicznym rynku ubezpieczeń. Szkolenia - licencja (0-18)442-10-37.

CHAŁUPNICTWO 0-700-71-195

CHAŁUPNICTWO (0-12)648-88-25 643-63-84

CHAŁUPNICTWO (0-12)658-42-45 (9.00-16.00).

FAMILY Frost zatrudni mechanika samochodowego, mercedes 308D, (012)425-70-20 wew. 228

FRYZJERKI (0-18)441-34-71, 441-92-58.

HANDEŁ to najłatwiejszy zarobek pod warunkiem że się ciężko pracuje. Wymagany samochód osobowy. (014)26-18-88, (9-16).

HURTOWNIA Obuwia zatrudni doświadczonych ze stażem pracy akwizytorów. Wykształcenie średnie. Wysokie zarobki. (0-601)444-565, (0-90)370-011, (0-14)340-612.

INSTRUKTORA rekreacji na stałe lub dorywczo. Dębica (014)70-22-36

MŁODZIEŻOWE (18-35 lat) zachodnioeuropejskie oferty legalnych sezonowych, wiosennych prac rolniczo-ogrodniczych. Informacje, druki zgłoszeniowe: „Intertramp” 33-106 Tarnów 8, skr. 17. Podanie listowne + 5 zł, znaczek.

POTRZEBUJESZ opiekunki do dziecka lub osoby starszej - zadzwoń. Tarnów, (014)22-47-45.

PRZYJMĘ do Sklepu Spożywczego w Nowym Sączu dwie ekspedientki z praktyką, młode, dyspozycyjne (0-18)442-72-60 po 20.

PRACA w domu F.U.H „BETA” skr. poczt. 110, 33-300 Nowy Sącz (znaczek).

PRACA, produkty Herbalife. (0-14)21-86-89.

RENCISTKĘ (praca w budce - sprzedawca). (0-18) 441-50-06.

REZULTYNE osoby do sprzedaży rajstop. (0-14) 26-51-90, sekretarka automatyczna.

STAŁA - dodatkowa. Tarnowskie.090-68-22-71

STOLARZA meblowego zatrudni (0-12)278-48-36

WOLNE miejsca (0-12)658-97-68

WYSOKODOCHODOWE chatulnictwo biurowe. Różnorodne oferty. Umowy - zbył. Informacje bezpłatnie. Koperta zwrotna. ROMOS, box 49, 38-402 Krosno 5.

ZDOLNYCH, pracujących, niepalących cukierników i pomocu cukiernika. Zarzeczce 60, (012) 637-73-35, (10-15)

POSZUKUJĘ PRACY

DYPLOMOWANY dietetyk (0-18)442-60-50.

KIEROWCA z samochodem (żuk - blaszak) (014) 700-506

PROWADZENIE spraw pracowniczych, obsługa administracyjno-biurowa (0-18)445-73-33.

PRACOWITWY, szkoła średnia, paszport, prawo jazdy B,C,D, E. Tel. (0-14)26-64-57, po 19.

NAUKA

ADRES: ZDZ Kraków, Dietla 38, (012)422-31-02. **ROZPOCZYNAJMY KURSY!** Instruktor nauki jazdy, Diagnostyka samochodowa, Przewóz materiałów niebezpiecznych /ADR/, Uprawnienia budowlane przygotowujący do egzaminu, Barman, Kelner, Kierownik zakładu gastronomicznego, Maszynopisanie, Sekretarka /asystentka/, Pedagogiczny uprawnienia dla mistrzów, instruktorów nauki zawodu, Sobotnio-niedzielne przygotowujące do egzaminu czeladniczego, mistrzowskiego /zawody: budowlane, metalowe, elektryczne, mechaniczne, samochodowe, cukiernik, piekarnik, kucharz/, BHP podstawowe, okresowe.

BHP - szkolenia, usługi. (0-14)42-26-37.

FERIE: codziennie kurs tańca (0-12)634-44-25

PLYWANIE.

Kursy nauki i doskonalenia (012) 634-58-87

POSZUKUJĘ nauczyciela do gry na flecie poręcznym z okolic Brzeska (0-14)671-54-36

TANIEC 0602727005

WŁOSKI - kursy (012)421-34-15

MOTORYZACJA

SAM. OSOBOWE

SPRZEDAŻ

126P EL, 94/95, 8.500zł, czerwony, autoalarm, bogate wyposażenie. (0-18)441-72-95.

NOWA OFERTA „GAZETY KRAKOWSKIEJ”

Nasze reklamy w Białymstoku, Katowicach, Kielcach, Poznaniu, Szczecinie, Wrocławiu

Treść reklam z ostatniego tygodnia z gazet:

* „Dziennik Zachodni” - Katowice * „Głos Wielkopolski” - Poznań * „Głos Szczeciński” - Szczecin

* „Gazeta Współczesna” - Białystok * „Słowo Ludu” - Kielce * „Słowo Polskie” - Wrocław

Poznasz dzwoniąc:



423-02-40
423-02-16
422-89-00

TELEFONICZNA AGENCJA INFORMACYJNA
http://www.tai.com.pl

SPRZEDAŻ

CC 700, 1996. (0-18)441-23-11 po 18.

CINQUECENTO 700 1995 (0-18)442-75-32.

FIAT UNO 1,00 1993/94, produkcji włoskiej z kontyngentu, alufelgi, autoalarm, 60.000 km, cena 17.800 zł. Tel. (014)41-33-39.

FIAT 126p, 1985. Sprzedam (012)413-58-72 po 18

OPEL kadett 1,3 S, 1983, stan bardzo dobry, cena do uzgodnienia, okazynie sprzedam, (0-14) 21-32-14.

OPEL kadett sedan 1,3 1986, biały, 5-biegowa skrzynia, sprowadzony w całości, 12.500 zł. Dębica (014)813-226

POŁONEZ Caro 1,5 GLI, 1995, stan idealny. Tel. (0-14)665-31-10.

SPRZEDAM mazdę 323 F, zakupioną w kraju, XII 1991/92r. lub zamienię na poloneza. (018) 26-673-63

UNO 1,0 FIRE, morski metal. marzec 1997, 9.000 km, autoalarm, blokada, garażowany. Tuchów, tel. (014)52-63-65.

VW Passat 1991, 2l poj. automat (0-18)441-65-85.

VW Passat 1.6D, kombi, srebrny metalik, składak 1992. (0-18)445-70-15 po 19, 0/90-36-17-33.

VW Golf II, 1,8i, 1986 - sprzedam. (0-14)24-06-27, po 20.

POŁONEZ Truck, 1996. 0-14/612-69-74, 0-602/753-280

FIAT UNO 1,0 Fire, 1997, stan idealny. (0-14) 79-04-49

INNE POJAZDY

SPRZEDAŻ

ATLAS koparka gąsienicowa, K-606, naczepa-wywrotka, Fortschritt T-174/2, spycharka DT-75. Żary (068)374-35-01

CIĄGNIKI C-330 Piaseczak Łętowia koło Jordanowa (0-18)26-75-673

CIĄGNIK C-328, C-330, T-25A, C-360 rozrzutniki, sprzęty. Wastag Bronisław, Librantowa 139 pocz. Nowy Sącz (0-18)441-79-52.

KOMBAJNY zbożowe, prasy do słomy zachodnie, duży wybór. (034)62-86-81, 27-41-51, (036)435-50-63, (033)75-45-06.

SPRZEDAM kombajny zbożowo-buraczane, ziemniaczane, prasy do słomy. Mazur, Pietrzewice przy drodze Kraków - Proszowice (0-12) 386-17-77

SPRZEDAM kombajn zbożowy „Merkur” 2,70 kosa, prasa do słomy i siana „Masey Ferguson” wysokiego zgniotu. Tel. (018)26-29-121

SPYCHACZ DT 75, cena 4.500 zł. (0-14) 61-292-48

MF 255 z kabiną komfortową. (0-12) 281-86-96

USŁUGI

„LIBERTA” - przewóz osób (kraj), Busy 9-, 14-, 18-osobowe, obsługa imprez okolicznościowych (0-18)442-94-34, 445-60-65.

PRZEPROWADZKI fachowo (012)43-46-83

TRANSPORT - Star 6t i 12t, kryty (0-18)442-79-35.

TRANSIT Bus, wesela, przysięgi. Faktury VAT. (0-14) 26-63-98.

ŻUK - duży pod plandeką (0-18)442-60-50, (090) 319-897.

TRANSPORT 3,5 t, kraj-zagranica. (012)44-80-12

TRANSIT Bus - przewozy; wesela, przysięgi, pielgrzymki, inne. (014)721-652

TRANSPORT. (012)643-48-43, 090-333-103

TRANSIT bus, przewozy osób, towarów. (014) 77-87-38, 70-26-68

CZĘŚCI

SPRZEDAŻ

AUTOALARMY (0-12)644-45-17, Cienista 12.

SAM. CIĘŻAROWE

SPRZEDAŻ

JELCZ wywrotka z przyczepą. (0-18)44-30-907.

STAR 244 sprawny technicznie po wymianie kabiny stan dobry (0-18)44-22-876.

NIERUCHOMOŚCI

MIESZKANIA

SPRZEDAŻ

AGENCJA STRONCZAK kupno-sprzedaz nieruchomości al.Słowackiego 58 Kraków (0-12) 633-22-67

ATRAKCYJNE jednopokojowe, 45.000 (012) 423-06-05

SPRZEDAŻ

DWUPOKOJOWE 41 m2 Prokocim, 83,000 zł (012) 413-63-46

NOWE mieszkanie 110m2 przy drodze do Krynicy (7 km do centrum Nowego Sącza) - ładna lokalizacja, wysoki standard wykończenia - (0-18) 443-81-90, 441-79-07, 444-15-84.

WYNAJEM

POSZUKUJĘ dwupokojowe z telefonem w Dębicy. (014) 814-150

DO wynajęcia 2 pokojowe mieszkanie wŚródmieściu tel. 090394406

NOWY Sącz poszukuję mieszkania dwupokojowego z garażem dla przedstawiciela zagranicznej firmy. Korzystne warunki finansowe (0-18)443-83-11

ZAMIANA

SUCHA Beskidzka 65 m2, 3-pokojowe zamienię na mniejsze w Krakowie. Tel. (0-14) 413-92-05, po 19.

DOMY

SPRZEDAŻ

DOM, zabudowania, grunt 1,76 ha, staw - Luszawice 30. (0-14)66-53-066.

KAMIENICA z wolnymi mieszkaniami w centrum Krakowa (0-18)443-83-11.

NOWY Sącz - dom jednorodzinny 125m2 z garażem w dzielnicy willowej do zamieszkania od zaraz. „Property” Kościuszki 7 (0-18)443-73-80.

KUPNO

ZAKUPIĘ nieruchomości w rozliczeniu samochodu osobowe, ciężarowe. Tel. (0602) 624-499, tel. dom. (0-18) 443-08-15 po 19 tel. bi. (0-18) 442-23-88

DZIAŁKI

SPRZEDAŻ

OLEŚNICA. Działki budowlane 2 x11 arów. Tel. (014) 43-67-06.

GARAŻE

SPRZEDAŻ

GARAŻE, wiaty, ogrodzenia, kioski (0-18)442-37-28, (0601)49-53-33.

GARAŻE blaszaki, drzwi uchylne - niskie ceny. Tel./fax. (0-14)790-912.

GARAŻE, wiaty, kioski, inne usługi ślusarskie, najtaniej w Polsce - bezpłatny transport - zimowe rabaty - (018)332-10-52, (012)655-17-29, 090-38-98-58

WYNAJEM

GARAŻ do wynajęcia (0-12)425-25-79

GARAŻE, wiaty, kioski, inne usługi ślusarskie, najtaniej w Polsce - bezpłatny transport - zimowe rabaty - (018)332-10-52, (012)655-17-29, 090-38-98-58

LOKALE

SPRZEDAŻ

BUDYNEK produkcyjno-usługowy pow. 450m2 działka 25a przy wylocie z Nowego Sącza (0-18) 443-83-11.

MOŚCICE, plac targowy. Kiosk do wynajęcia. Tel. (014)33-18-99.

NOWY Sącz 1 Brygady - sklep blaszak 25m2 z wyposażeniem (0-18)443-41-56.

WYNAJEM

LOKAL usługowo-biurowy na parterze o pow. 150m2 w Nowym Sączu, atrakcyjna lokalizacja (0-18)443-83-11.

DLA DOMU

WYPOSAŻENIE

SPRZEDAŻ

KOMPLET naczyń Zeptera, nowy - tania. (0-14) 33-18-91.

NARZĘDZIA i ścianki kuchenne na wymiar (090) 379-841.

SEGMENT „Bieszczady”, nowy. Tel. (014)43-67-06.

SPRZEDAŻ

MEBLE

- meblościanki
- komplety wypoczynkowe
- szafki kuchenne
- wykonujemy również meble na zamówienie

Kraków, ul. Cegielniana 4 tel. 267-25-45 ul. Opolska 12, tel. 637-03-22 w. 49 ul. Wybickiego 3a, tel. 634-54-58

USŁUGI

ACTIVE CLEAN - czyszczenie dywanów, wykładzin, posadzek, VAT 0602-66-90-79.

ANTENY (012)648-30-42

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki KARCHER (012) 412-72-58

CZYSZCZENIE ekologiczne dywanów, tel. (012) 411-54-53

PARKIET „JARZĄBEK” produkcja, sprzedaż, montaż, zakład tel. (012)272-19-96. Sklep firmowy al. 29 Listopada 103a, tel. (012)413-47-83, kleje, lakiery, akcesoria, hurt - detal.

SOLIDNIE zabezpieczam drzwi, tapicerka, zamki (012) 415-42-87

TAPICERKA (0-12)421-83-06

BUDOWLANE

SPRZEDAŻ

DESKI, więźby dachowe - sprzedaż (0-18)446-16-74 Cyganowice 74.

PARKIET, boazeria, produkcja. szeroki wybór, ceny konkurencyjne. (0-12)388-12-84 090-37-98-01

REKAWICE robocze - producent, ceny od 1,40 zł 090-337-594

STAL nierdzewna, kształtowniki, śruby, blachy. HART, Skwerowa 44 (0-12)266-66-42

TARCICE sosnową 50 mm suchą. (0-18) 471-12-11.

TARCICA olszowa sucha - tania. (0-14) 74-20-24

WIĘZBY dachowe na zamówienie. tel/fax (0-18) 471-12-11.

KUPNO

KUPIĘ używane płyty drogowe i melaminę (0-18)441-41-13.

USŁUGI

CYKLINOWANIE (012)658-13-97

DOMOFONY - Naprawa (012)423-59-97

FLIZOWANIE, wykładziny - duże powierzchnie. (012)644-07-69, 0602-615-598

HYDRAULIKA, kuchenki (012)267-42-78

KOMPLEKSOWE wykończenie wnętrz, flizowanie, układanie paneli sufitowych i podłogowych, ocieplanie budynków, regipsy itp. (0-18)445-15-93.

MALOWANIE, tapetowanie. (014)330-310.

REMONTY



9

Do rozpoczęcia Zimowych Igrzysk Olimpijskich w Nagano pozostało 9 dni. Prezentując olimpijskie migawki wrywamy kolejne kartki z kalendarza.

Jak wysłać list?

Centralny Zarząd Poczty Polskiej otrzymał z Administracji Pocztovej Japonii infor-

macje dotyczące sposobu dostarczenia przesyłek przeznaczonych dla uczestników 18. Zimowych Igrzysk Olimpijskich w Nagano. Administracja Pocztovej Japonii prosi, aby przesyłki do uczestników Olimpiady były adresowane według poniższego wzoru:

– pierwszy wiersz: imię i nazwisko adresata
– drugi wiersz: Olympic Village – (nazwa kraju)
– trzeci wiersz: Kawanakajima-machi Imai
– czwarty wiersz: Nagano-shi 381-50
– piąty wiersz: JAPAN

Administracja Pocztovej Japonii informuje także, że przesyłki "olimpijskie" dostarczane będą w dniach od 22 stycznia do 25 lutego 1998 roku.

Szczegóły ceremonii otwarcia

Znane są już niektóre szczegóły ceremonii otwarcia igrzysk w Nagano. Wiadomo, że na ostatniej zmia-

nie sztafety pobiegnie znana łyżwiarska figurowa Midori Ito. Inauguracja będzie utrzymana w tradycyjnym japońskim stylu – prosta, uroczysta i uduchowiona. Rozpocznie się przy dźwiękach dzwonów buddyjskiej świątyni i rytuałami, stosowanymi przed japońskimi walkami sumo, których celem jest oddalenie wszelkich złych mocy.

Twórca scenariusza, Man Arai chce uniknąć ekstrawagancji i blichtru efektów specjalnych. Główna arena olimpijska będzie wyznaczona kolumnami, ustawionymi w czterech stronach świata, symbolizującymi obszar duchowo oczyszczony. Tabliczki z napisami państw-uczestników imprezy będą nieśli zawodnicy sumo. Ich pokazowe walki wpisano już do programu tej uroczystości. Gladiatorzy sumo ubrani będą tylko w tradycyjne opaski. (Oprac. wb)

6 miesięcy dyskwalifikacji dla Jacka Zamojskiego

Zamknięcie lodowiska

Wydział Gier i Dyscypliny Polskiego Związku Hokeja na Lodzie błyskawicznie zareagował na bandyckie zajścia, jakie miały miejsce w trakcie wtorkowego meczu ligowego Cracovia – Unia Oświęcim.

Obiekt przy ulicy Siedleckiego został do odwołania zamknięty dla publiczności. Na pewno zaś do końca bieżącego sezonu. Drużyna Cracovii będzie zaś mogła rozgrywać na nim mecze, oczywiście bez kibiców. WGiD utrzymał też w mocy rezultat, który ustalono do momentu przerwania gry, czyli zwycięstwo Unii 6:2.

Lodowisko zostało zamknięte przez WGiD, ale nie można wykluczyć, że jeszcze ostrzejsze sankcje nałoży np. policja – oświadczył członek Fundacji Hokeja „Cracovia”, Grzegorz Wilk – Należy się liczyć z całkowitym zakazem organizowania na krakowskim obiekcie jakichkolwiek zawodów hokejowych... Dlatego nie można wykluczyć, że wtorkowe zajścia przyczynią się do zagłady seniorskiego hokeja w naszym mieście! Natomiast jeszcze przez dwa lata potrenują grupy młodzie-

żowe i też zejda z afisza... Podobno policja zatrzymała osiemnastu uczestników burd. Niestety, po wylegitymowaniu i odbyciu rutynowych rozmów ludzie ci zostali zwolnieni. Można powątpiewać czy poniosą choćby najdrobniejszą karę...

Z kolei zarząd Unii podjął decyzję o zakazie wstępu kibiców Cracovii na lodowisko w Oświęcimiu. Tak na planowany na jutro trzeci mecz w ramach play off jak też ewentualne inne. Kierownik sekcji hokejowej „chemików”, Karol Gryzowski tak uzasadnił ten krok: – Podczas pierwszego spotkania na naszym lodowisku przybył z Krakowa zniszczyli blisko czterdzieści krzesłek na widowni i wywołali liczne awantury. Jeszcze gorzej zachowali się podczas meczu w Krakowie, doprowadzając do przerwania zawodów. Pragnę też zaznaczyć, że

w Krakowie nie było kibiców z Oświęcimia, a awantury wywołali pseudokibice gospodarzy. Dlatego, mając na uwadze dobro hokeja na lodzie, musieliśmy podjąć taką decyzję...

WGiD podjął też ostateczną decyzję odnośnie zawodników nowotarskiego Podhala, którzy po meczu „Szarotek” z Unią pobili hokeistę gościa Macieja Barana. Jacek Zamojski otrzymał karę 6-miesięcznej bezwzględnej dyskwalifikacji, a kara biegnie od dnia zajścia. Tadeusza Puławskiego zaś ukarano odsunięciem od pięciu meczów ligowych. Tylko, że defensor ten – w ociekiwaniu na werdykt – nie grał już w sześciu spotkaniach...

Jeżeli zaś chodzi o stan zdrowia Macieja Barana to otrzymał on dalsze zwolnienie lekarskie, tym razem do najbliższej soboty. Po tym terminie stanie przed obliczem specjalnej komisji, której członkowie zdecydują o dalszym leczeniu uszkodzonej siatkówki prawego oka.

Wojciech BATKO

Z piłkarskiej historii Wisły (4)



Zmiany, do jakich dochodzi w futbolowym gospodarstwie przy ulicy Reymonta, mają pozwolić Wiśle powrócić do ligowej szczyty. Czyli po prostu nawiązać do pięknych tradycji. Wszystko wskazuje na to, że już tegoroczna runda wiosenna może być początkiem tej drogi. Dlatego też zdecydowaliśmy się przypomnieć historię wiślaków zmagających. Wszak sezon 1997/98 jest dla „Białej Gwiazdy” już 58 w pierwszej lidze... Działania 1931 i 1932.

Miał zaledwie 24 lata, a już w sportowym dorobku dwa tytuły mistrza Polski oraz Puchar Polski. Uważany był za jednego z najbardziej utalentowanych polskich piłkarzy. Niezłomnego defensora, który systematycznie zmierzał ku futbolowemu szczytom. Był także ulubieńcem kibiców, szczególnie pięciopięć. Cóż, z racji niepospolitej urody nazywano go „Adonisem”; dysponował też fantastycznymi warunkami fizycznymi – 186 cm wzrostu przy 80 kg wagi. 5 lipca 1931 roku zadebiutował w reprezentacji, wystąpił w Rydze przeciwko Łotwie. 6 września zagrał w derbach z Cracovią. 26 października już nie

zł. Przegrał z nieuleczalną wtedy chorobą. Wcześniej zaś wzbraniał się przed wizytą u lekarza czy położeniem się w szpitalu. Pogrzeb Emila Skrynkowicza zgromadził tysiące krakowian...

Także i w 1931 roku kibicom Wisły nie obca była frustracja. Mogło ich wprawdzie cieszyć drugie miejsce w tabeli, ale było ono także drugim w podwawelskim grodzie – wszak na mistrzowskim tronie zasiadła Garbarnia. Na otarcie lez Walerian Kisieliński postarał się o tytuł króla snajperów – w 22 meczach zdobył 24 gole.

W kolejnym roku było już – sportowo – bardzo źle. „Biała Gwiazda” zajęła wszak dopie-

ro szóstą lokatę w ligowych zmaganiach. Z wolna jednak zdobywał sobie należne miejsce ktoś wyjątkowy, zawsze i wszędzie kojarzący się właśnie z Wisłą. Artur Jan Woźniak, rocznik 1913. Miał niespełna osiemnaście lat, kiedy zadebiutował w czerwonej koszulce z charakterystyczną białą gwiazdą na piersi. Nader szybko stał się napastnikiem o nieprzeciętnych walorach, mistrzem i niejako prekursorem strzałów oddawanych z powietrza, czyli po prostu uderzeń z woleja. W czasie wojny był więźniem obozu koncentracyjnego Mauthausen-Gusen. Z zieloną murawą Artur Woźniak rozstał się w 1947 roku, ale tylko jako zawodnik. Wysoko ceniono jego umiejętności szkoleniowe. Pracował m. in. z Wisłą, Garbarnią, ŁKS, Lechem, Ruchem, Zagłębiem Sosnowiec. Zmarł w Krakowie w maju 1991 roku. (SULIM)

Na parkietach NBA

Dogrywki w Charlotte

Mocno przedłużony koszykarski spektakl zaserwowali swoim kibicom Charlotte Hornets. „Szerszenie” potrzebowały aż dwóch dogrywek by pokonać Phoenix Suns 120:113. Tylko jednej potrzeba było w Dallas, gdzie miejscowi Mavericks wygrali z Cleveland Cavaliers 84:77.

Rice rzucił 13 punktów w dogrywkach, a w sumie na swoim koncie zapisał 42, czym wyrównał rekord sezonu. Dobrze go wspierał Mason, który uzyskał 20 pkt i zaliczył 13 zbiórek. Skrzydłowy Dallas Mavericks, Finley rozegrał najlepszy mecz w karierze. Zdobył 39 pkt trafiając z nieprawdopodobnych pozycji i to zawsze w najważniejszych momentach gry. Atletycznie zbudowany Finley (11 zbiórek) w dogrywce uzyskał siedem punktów, w tym cztery ostatnie w meczu. W Cleveland

pierwszoplanową postacią był Kemp, ale tym razem jego dorobek (22 pkt i 12 zbiórek) nie wystarczył do odniesienia sukcesu. Ta porażka zakończyła serię trzech zwycięstw Cavaliers. Reggie Miller (20 pkt) wybrany kilka godzin wcześniej po raz czwarty do meczu All Stars, na 36 sek przed końcem meczu z Washington Wizards (85:84), trafił zza linii 7,24 m, zdobywając punkty na wagę zwycięstwa. Jego partner Rik Smits także dostąpił zaszczytu gry w spotkaniu All Stars, z tym że Holender po raz pierw-

szy zagra w tym doborowym towarzystwie. Smits zdobył 14 pkt, ale większość czasu w drugiej połowie spędził na ławce drużyny ze względu na uraz palca dłoni. Wśród gości Howard uzyskał 25 pkt. „Czarownicy” w ostatnich sekundach mogli wygrać, ale Jackson uniemożliwił rzut Rodowi Stricklandowi.

W pozostałych wtorkowych meczach: Minnesota – Atlanta 113:96, Houston – Los Angeles Clippers 115:109, Vancouver – Chicago 85:103. W poszczególnych dywizjach prowadzą: Atlantic – Miami, przed New York, Central – Indiana, przed Chicago, Midwest – Utah, przed San Antonio, Pacycie – Seattle, przed Los Angeles Lakers. Paweł GUGA

Tercet na Moskwę

Dzisiaj rozpoczynają się w Moskwie Międzynarodowe Mistrzostwa Rosji w tenisie stołowym – zawody prestiżowe, zaliczane do elitarnego cyklu Pro Tour.

Biało-czerwonych barw bronić będzie osiem zawodniczek i pięciu zawodników. W tej grupie znalazło się troje krakowian: Wioletta Matus i Marta Piłka z Bronowianki oraz Krzysztof Kaczmarek z Podgórzania Realbud. Do Moskwy udała się też Wanda Li-tyńska-Sydorenko. (B)

Piłka angielska

W pierwszym meczu półfinałowym Pucharu Ligi Angielskiej Liverpool pokonał Middlesbrough 2:1 (1:1), gole: Redknapp 31, Fowler 82 – Merson 29.

W zaległych spotkaniach I ligi: Birmingham – Stockport 4:1, Bradford – Reading 4:1, Bury – Wolverhampton 1:3, Sheffield United – Huddersfield 1:1, West Bromwich – Ipswich 2:3.

Wczoraj odbyło się drugie spotkanie półfinałowe Pucharu Ligi oraz pozostałe mecze I ligi. Wyniki podamy jutro.

Piłka włoska

Występujący aktualnie w Milanie Holender Patrick Klui-

Trzy wygrane

To była szczęśliwa środa dla polskich zespołów występujących w siatkarskich rozgrywkach pucharowych:

PZP siatkarek: Koprów-szyc Brześć – Dick Black Andrychów 0:3.

Liga Mistrzów siatkarzy: AZS Yawal Częstochowa – Vojvodina Novy Sad 3:0.

PZP siatkarzy: Stilon Gorzów – ASV Dachau 3:0.

wert stanął znowu przed obliczem sądu. Tym razem jako oskarżony o udział w zbiorowym gwałcie. Piłkarz zapewniał sędziów o swojej niewinności. Nie wiadomo jednak czy kłopoty sądowe nie pozbawią Kluiverta możliwości gry w finałach mistrzostw świata we Francji. Trener reprezentacji Holandii, Guus Hiddink zapowiedział już, że nie powoła napastnika Milanu do kadry, jeżeli w czerwcu będzie on musiał stawać przed sądem.

Z kolei mediolański Inter wzbogacił się o kolejnego obcokrajowca. Tym razem kupił z Borussia Dortmund portugalskiego pomocnika, 27-letniego Paulo Souzę. Włosi wysygnowali 15 milionów marek. (BAT)

TELESTAR

W styczniu Ci się upieczę...

1.799,- zł z VAT

28 cali Stereo Teletext

...Multigrill w prezencie!

KRAKÓW, DIOLAND, UL. WIELICKA 72
WIELICZKA, DH KINGAEDO
KRAKÓW, SATEX, UL. KALWARYJSKA 81
MYSLENICE, KAZ, UL. REJA 3
MYSLENICE, SAT BOX, UL. REJA 6
KRAKÓW, MOHAN, UL. NARUTOWICZA 19
CHRZANÓW, KUBCZAK, UL. OGRODOWA 1
SUCHA BESKIDZKA, UNILEX, RYNEK 15
DOBZYCE, SAT BOX, RYNEK 4
BUSKO ZDRÓJ, ORION, UL. ŁAGIEWNICZA 1
NOWY SĄCZ, H.P. S.P., GORZKÓW, MAGAZYNOWA 1
KIELCE, MJM, UL. ŹRÓDŁOWA 20
KIELCE, FH ELMEX, UL. SIENKIEWICZA 76
KIELCE, PIK ELEKTRONIK, UL. ŻYTANIA 1
BUSKO ZDRÓJ, ABC, UL. SIKORSKIEGO 9
PROSZOWICE, FH AXET, RYNEK 13
KAMENICA, ANDERLAND
STOPNICA, TELCHIT, UL. PIKSUDSKIEGO 12
RABKA, SKL ELEKTRYCZNY, UL. CHOPINA 16
STASZÓW, NICO, UL. ŚWIERCZEWSKIEGO 4
PINCZÓW, LUDWIK, PL. WOLNOŚCI 2
ZAKOPANE, PRODOMO, KRUPÓWKI 1
NIEPOŁOMICZE, FH SEZAMEX, RYNEK 26
TUCHÓW, GS TCHÓW
TUCHÓW, ART. PRZEMYSŁOWE U. JANIK, RYNEK 13
LUŻNA, S. STEPIEN

III PLEBISCYT NA NAJLEPSZEGO PIŁKARZA I TRENERA ZIEMI KRAKOWSKIEJ

Tempo KRAKOWSKA

PLEBISCYTOWY KUPON

PIŁKARZE	TRENERZY
1	1
2	2
3	3
4	4
5	5
6	
7	Imię
8	Nazwisko
9	Adres
10	

W ekstraklasie koszykarek

Wszystko na „nie”

WISŁA Cristal Kraków – STAR FOODS Pabianice 68:72 (32:39)

Punkty dla Wisły: Nikonowa 21, Wielebnowska 20, Szymańska-Lara 14, Płatkiewicz 7, Downar-Zapolska 6. Najwięcej dla pabianiczank: Binkowska 19, Głaszcz 18, Grabowska 14, Piestrzyńska 10. Sędziowali: G. Ziemblicki z Wrocławia i R. Jabłoński z Warszawy. Widzów ok. 300.



Dwie wiślaczki i piłka – przewaga należała jednak do rywali...

Jeżeli w takim stylu grają – jakby nie było – trzecia i czwarta drużyna ostatniego sezonu, to można tylko załamać ręce nad rodzimym kobiecym basketem. Był to bowiem klasyczny mecz na „nie”. We wszystkich jego boiskowych aspektach, także sędziowskim. Być może jednak

to akurat rozjemcy dostroili się do poziomu prezentowanego przez zawodniczki, gdyż wrocławsko-warszawski duet zaczął „kaleczyć” trochę później, niż sympatyczne panie, zwane dalej pierwszoligowymi koszykarkami. Jednym tylko można się było wczoraj zadowolić – że zawody... skoń-

czyły się nader szybko; trwały (łącznie z przerwą) niespełna 80 minut. Absolutnie też nie wolno twierdzić, że wiślaczki przegrały pechowo, że arbitrzy sprytnie bronili interesów ekipy Star Foods. Po prostu krakowianki okazały się jeszcze gorsze od słabo dysponowanych rywali.

Wprawdzie po 10 minutach Wisła prowadziła 25:16, ale zafundowała sobie trwający ponad 300 sekund odpoczynek snajperski i pabianiczanki błyskawicznie zniwelowały straty. Definitywnie zaś triumfator został określony na początku drugiej odsłony, kiedy to po 24 minutach gospodynie przegrywały 32:49, największą zaś stratę notowały po 29 minutach (44:62). Niespodziewanie więc kibice doświadczyli trochę emocji pod koniec meczu. Na 25 sekund przed syreną, po „trójkach” Nikonowej i Szymańskiej-Lary, Wisła przegrywała tylko 68:70. Cóż, desperacki finisz okazał się spóźniony.

W pozostałych meczach grupy I (walka o miejsca 1 – 6): Fota Porta Gdynia – ŁKS Łódź 90:66, Słęża Wrocław – Stilon Gorzów 70:58.

1. Fota Porta 20 37 1520:1211
2. ŁKS 20 36 1525:1299
3. Star Foods 20 35 1639:1290
4. Słęża 20 33 1446:1271
5. Wisła 20 30 1389:1391
6. Stilon 20 28 1367:1518 (BAT)

CZWARTEK

29 stycznia

- Wschód słońca – 7.22
- Zachód słońca – 16.17
- Wschód księżyca – 7.49
- Zachód księżyca – 18.08

Dzień dłuższy od najkrótszego o 1 godz. 14 min, a krótszy od najdłuższego o 7 godz. 47 min.

Imieniny:

Franciszka, Ismeny, Salomei, Zdzisława

Temperament urodzonych 29 stycznia wytrwały, energiczny. Prywatnie spokojni i łagodni, w życiu zawodowym uważani za wzór szefa i ogólnie lubiani przez pracowników. Zdecydowanie wyrastają ponad biurową przeciętność, są wrażliwi i inteligentni, mają ponadto intuicję, która pozwala im omijać ludzi konfliktowych.

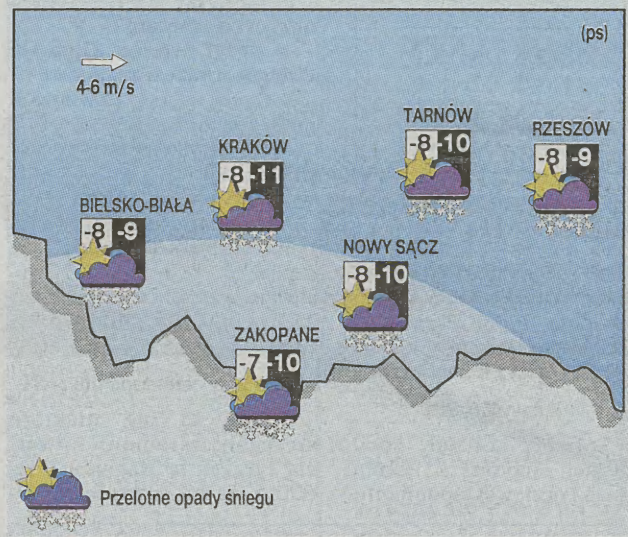
POGODA

GWIEZDZINA

Dzień Jowisza – Księżyc do godziny 21-ej przebywać będzie w znaku Wodnika, co ułatwi działanie Wagom i Bliźniętom. Skorpiony, Lwy i

POGODA

Polska południowa przechodzi pod wpływ zatoki niżowej z chłodnym frontem atmosferycznym. Z północy napływa chłodne powietrze. Temp. min. od -11 do -9 st., w Tatrach -15 st. W ciągu dnia zachmurzenie umiarkowane, lokalnie opady śniegu. Temp. maks. od -8 do -7 st., w Tatrach -12 st. Wiatr umiarkowany, zachodni. Ciśnienie wzrośnie (wczoraj wynosiło 988 hPa). Jutro pogoda bez większych zmian. BIOPROGNOZA: niekorzystna



Byki muszą bardziej skoncentrować się na swoim życiu wewnętrznym. Późno w nocy kiedy Księżyc przemieści się do znaku Ryb nowy przyływ energii odczują Raki i Skorpiony. Panny, Bliźnięta i Strzelcy lepiej niech położą się wcześniej spać. Trudny układ między Plutonem i

Księżycem może wywołać zmiany w biopolu człowieka, co może być przyczyną poczucia niepewności ludzi wrażliwych. Nie należy załatwiać ważnych spraw domowych, jeśli emocje będą decydującym czynnikiem. Warto rozwijać optymizm.

Andrzej JAMRÓZ

Pozostał tylko Sunday

Bogdan Zając już gra

Przebywający od 20 stycznia na obozie w Zakopanem, piłkarze krakowskiej Wisły, rozegrali wczoraj dwa spotkania sparingowe. Wzięli w nich udział niemal wszyscy piłkarze obecni na zgrupowaniu. Z trójki Nigeryjczyków pod Giewontem pozostał tylko Sunday. Nijwah i Ifeanyj zostali odesłani do domu. W meczu z Jankowym po raz pierwszy po kontuzji na boisku pojawił się Bogdan Zając.



Bogdan Zając bierze już udział w sparingach

W pierwszym meczu wiślacy po raz trzeci zmierzili się z drużyną Katowic (w poprzednich spotkaniach było 5:2 i 0:0). Również i tym razem mecz zakończył się wynikiem bezbramkowym. Wisła w pierwszej połowie wystąpiła w składzie: Sarnat – Adamczyk, Węgrzyn, Matyja – Kałużny – Dubicki, Bukalski, Czerwiec, Kulawik – Niciński, Kaliciak. W drugiej: Sarnat – Węgrzyn, Jurczyk, Kazmierski – Kałużny – Pukelevicius, Bukalski, Surma, Sunday – Pałuszek, Wójcik.

Drugim rywalem krakowian był III-ligowy zespół Jankowy. Wisła wygrała 4:0 (2:0), po golach: Patera, Świerada, Chrobot i Skrzyńskiego. W I połowie wiślacy wystąpili w skła-

dzie: Bułka – Pasonek, Giszka, Weinar – Pater, Biskup, Owca, Sydorenko, Nowak – Świerad, Koniarek. W drugiej: Mielcarski – Jędrzejczyk, B. Zając, Madej – Piszczek, M. Zając, Radwański, Łatka, Chrobot – Skrzyński, Marion.

Wczoraj dotarła do Zakopanego informacja od trenera kadry Janusza Wójcika, o zmianie terminu wyjazdu reprezentacji do Ameryki Południowej. Pierwotnie nasi reprezentanci mieli wylecieć 2 lutego, ale termin przesunięto na połowę miesiąca. W związku z tym, na zgrupowanie Wisły w Izraelu nie wyjadą z drużyną powołani do reprezentacji, Bukalski i Kałużny, którzy dołączą do zespołu dopiero po powrocie z Ameryki. (JK)

Duży Lotek

19 – 24 – 26 – 32 – 35 – 42

Cracovia na trening!

Środa była trzecim dniem, w którym piłkarze Cracovii nie trenowali. Protestując w ten sposób przeciwko opóźnieniom w wypłatach należnych im środków pieniężnych. Wczoraj zaś obradował zarząd KS Cracovia, szefowie klubu spotkali się z futbolistami.

Najważniejszy rezultat tych dyskusji to wznowienie zajęć przez piłkarzy. Wszyscy umówieni są na dziś, na godzinę dziesiątą. Działacze zaś nakreślili tzw. dalekowszronny plan redukcji zadłużenia. Dziś też piłkarze będą mieli uregulowane zaległe pensje za grudzień. Nie mogą jednak liczyć, że w najbliższych dni-

ach lub tygodniach otrzymają pozostałe zaległe kwoty. Ale w trakcie rundy wiosennej zdobyte środki finansowe znajdą się w ich portfelach.

– Cieszę się, że zawodnicy przystąpią do zajęć – oświadczył trener Piotr Kocub – To był już chyba ostatni moment, w którym można było to uczynić bez utraty tego, co

wypracowaliśmy na obozie w Nowym Targu. Jeżeli zaś chodzi o naszą przyszłość, to teraz pozostaje chyba tylko wierzyć zapewnieniom prezesa, że sytuacja Cracovii ulegnie poprawie jak tylko doprowadzone zostaną do końca przekształcenia strukturalne.

Podczas posiedzenia zarządu dyskutowano też sprawy dotyczące sekcji hokejowej, ze szczególnym uwzględnieniem wtorkowych zamieszek. Przed obradami liczne były głosy, że drużyna nie pojedzie jutro na mecz do Oświęcimia. Na szczęście do walkoweru nie dojdzie. (W.B.)

Srebrny start biathlonistów

W miejscowości Raubicze koło białoruskiego Mińska rozpoczęły się biathlonowe mistrzostwa Europy. Udanie wystartowali nasi reprezentanci.

W biegu juniorów na 15 km srebrny medal wywalczył Bartłomiej Golec, uzyskując czas 57.04,9 min i 4 rundy karne. Wyprzedził go tylko Rosjanin Aleksiej Korobielnikow – 56.53,4 min (4).

W rywalizacji senierek na dystansie 15 km zwyciężyła Rosjanka Nadieżda Tałanova. Najlepsza z Polek, Iwona Grzywa, uplasowała się na 21 miejscu.

Z kolei w biegu mężczyzn (seniorów) na dystansie 20 km bezkonkurencyjnym okazał się Rosjanin Siergiej Rożkow. Najlepszy z naszymi reprezentantów, Krzysztof Topór z zakopiańskiego WKS przybiegł na metę na 24 pozycji.

Australian Open



Martina Hingis pewnie zmierza do zwycięstwa w Melbourne

Ćwierćfinały kobiet: Hingis (Szwajcaria, 1) – Pierce (Francja, 5) 6:2, 6:3, Huber (Niemcy, 10) – Sanchez Vicario (Hiszpania, 7) 7:6, 7:5.

Czwierćfinały mężczyzn: Escude (Francja) – Kiefer (Niemcy) 4:6, 3:6, 6:4, 6:1, 6:2,

Rios (Chile, 9) – Berasategui (Hiszpania) 6:7, 6:4, 6:4, 6:0. Półfinały kobiet: Hingis – Huber, Davenport (USA, 2) – Martinez (Hiszpania, 8). Mężczyźni: Kucera – Słowacja – Korda (Czechy, 6), Escude – Rios. (a)

II liga siatkarzy

Nie bez trudności

OKOCIMSKI Brzesko – SMS Rzeszów 3:2 (-11, 1, -14, 7, 6).

OKOCIMSKI: Martyniuk, Buraczyński, Mardoń, Leniek, Mickiewicz, Ignacok – Nowakowski, Pawłowski.

W drugim z zaległych spotkań w II lidze siatkarzy, Okocimski z dużym trudem pokonał zespół uczniów rzeszowskiej SMS. Zaczęło się planowo. W I secie „piwosze” prowadzili już 6:0, ale gościom „zaskoczyła” zagrywka i nie tylko odrobili straty, ale i wygrali seta. Pod jego koniec na boisku pojawili się Nowakowski i Pawłowski. W nowym ustawieniu podopieczni Jerzego Piwowara bezdyskusyjnie rozprawił się z przeciwnikiem w następnej partii. Na początku III seta parkiet opuścił Maciej Leniek, który naciągnął sobie mięsień. Mimo to gospodarze prowadzili w nim 13:10, by jednak go przegrać z powodu kolejnej serii nieprecyzyjnego odbioru serwisów i w konsekwencji błędów w ataku. Dwa ostatnie sety przebiegły już po myśli drużyny Okocimskiego.

W meczu wtorkowym: Okocimski – SMS 3:0.

1. Raków	26	51	76:18
2. Beskid	28	48	64:44
3. Okocimski	26	45	68:35
4. Wawel	28	45	64:41
5. Grodziec	28	43	59:48
6. Karpaty	26	41	55:42
7. Ikar	28	41	43:59
8. Olek-Intra	26	39	52:42
9. SMS	26	31	32:67
10. Burza	26	30	22:72
11. Lechia	28	30	13:90

(now)

Triumf Niemki

W miejscowości Are rozegrano wieczorny slalom gigant kobiet, zaliczany do klasyfikacji narciarskiego PŚ. Wygrała Niemka Martina Ertl przed Szwajcarką Sonją Nef i Szwedką Anną Ottosson.

W NOWYM TARGU



*Ludzie
i pieniądze*

Fot.: M. Górka

Nowotarżanie do dziś wspominają imprezy jubileuszowe związane z 650. rocznicą powstania miasta. Przypadły one na rok 1996 i było ich wiele. Jubileusz był okazją do refleksji historycznych i kreślenia marzeń na przyszłość. Zwieńczeniem obchodów rocznicowych było nadanie przez Radę Miasta Ojcu Świętemu tytułu Honorowego Obywatela Miasta Nowego Targu. Stało się to przy okazji pielgrzymki Ojca Świętego do Polski w 1997 roku. Wydarzenie to miało tym większą rangę, że tytuł ten przyznano po raz

pierwszy po II wojnie światowej.

Obecny kształt miasta i jego cywilizacyjne aspiracje ukształtowały się w wieku XIX. Przemiany rozpoczęły się w roku 1867, w którym Galicja uzyskała dość daleko idącą autonomię. Powstało wtedy wiele instytucji, które wprowadziły miasto w wiek XX i przyczyniły się do odrobienia zapóźnień gospodarczych i kulturalnych.

Od 1854 roku mieściła się tu siedziba starostwa, od 1867 działał Sąd Powiatowy, Powiatowa Kasa Oszczędności (od 1897). W roku 1880

uruchomiono elektrownię, jedną z pierwszych w Galicji, a także przedsiębiorstwa miejskie jak młyn, tartak, browar przysparzały poważną część dochodów miastu. Dzięki nim i dalekowzrocznej polityce rady miejskiej powstawało wiele inwestycji publicznych: gimnazjum (w 1904), gmach „Sokoła” (w 1908), czy Szpital Powszeczny otwarty w 1913 roku. Rada miejska złożona z przedstawicieli inteligencji, mieszczan, rzemieślników i rolników dbała o podniesienie prestiżu miasta.

Wtedy miasto wykorzystowało swoje szanse. Czy uprawnione jest snucie analogii przemian roku 1989 z tymi sprzed ponad wieku? Wydaje się, że można się o to pokusić, chociaż początek lat dziewięćdziesiątych zwiastował raczej klęskę. Likwidacja, ponoć bezbolesna, Nowotarskich Zakładów Przemysłu Skórzanego „Podhale” zapowiadała widmo bezrobocia. Przed trudnymi wyzwaniem stanęli też rzemieślnicy i rolnicy. Ale te problemy miasto ma już chyba za sobą. Pojawiło się wiele inicjatyw samorządowych, które wcześniej nie miały żadnych szans. Nowotarżanie szybko się uczą. A stają przed ogromnymi szansami. Daje im je niezwykle atrakcyjne położenie miasta na stokach Górców i skrzyżowaniu dróg prowadzących do Pienin i Tatr.

Nie należy bać się marzeń, a wtedy wnukowie i prawnukowie, obchodząc z dumą kolejne jubileusze i wspominając swoich godnych szacunku dziadów i pradziadów, będą jak oni snuć swoje marzenia.

Mieczysław GÓRKA



Gościnne miasto

Rozmowa z Markiem St. Fryzlewiczem, burmistrzem Nowego Targu

— Czy zgodzi się Pan ze mną, że Nowy Targ marnuje swoją szansę jako centrum turystyki dla Podhala i Gorców?

— Z Nowego Targu prowadzą drogi w Tatry, Gorce, w Pieniny, nad Zalew Czorszyński i na Babią Górę. Potrzeba niewątpliwie bazy noclegowej, by turysta zanim zdecyduje gdzie się wybrać, mógł — zatrzymując się tu na kilka dni — zobaczyć słynny nowotarski jarmark, muzeum. Na sprawach turystyki bardzo mi zależy, od dwudziestu lat jestem przewodnikiem górskim. Nowy Targ nie tylko w czasie dwóch wizyt papieskich udowodnił, że jest gościnny grodem. Tak jest również w czwartki i soboty, kiedy do tego trzydziestopięciotysięcznego miasta przybywa dwa razy tyle Słowaków.

Powstał nawet żart, że w te dni burmistrz Nowego Targu staje się prezydentem, bo Nowy Targ liczy wtedy ponad sto tysięcy mieszkańców. Zgadza się, że te szanse nie są jeszcze należycie wykorzystane. W dwutysięcznym roku ma być oddany do użytku hotel „Skalny”. Oprócz wydzielonej części hotelowej ma on pełnić również funkcję centrum kongresowego. Problemem dla dużych inwestycji jest struktura własności. Miasto ma bardzo mało terenów we własności komunalnej. W tym roku pozyskaliśmy kilka hektarów atrakcyjnych dla inwestowania. Należy pielęgnować tradycje handlowe i rzemieślnicze (buty, kozuchy), ale trzeba zdecydowanie skuteczniej wykorzystać niezwykle atrakcyjne położenie miasta.

— Może wyjściem byłoby wprowadzenie tzw. prawa górskiego?

— Ustawa dotycząca wprowadzenia tego prawa znalazła się w sejmie kilka lat temu. Niestety, utknęła bez skutku. Mam nadzieję, że w tym parlamencie uda się tę sprawę załatwić.

— Czy likwidacja Nowotarskich Zakładów Przemysłu Skórzanego nie zostawiła pewnej rzy w psychice mieszkańców miasta?

— W szczytowym okresie funkcjonowania kombinatu, w latach siedemdziesiątych pracowało w nim ponad dziesięć tysięcy ludzi. Nie tylko z Nowego Targu. Transformacja odbyła się dość łagodnie. Pracę straciło jednak wielu ludzi. W powstałych w wyniku likwidacji firmach pracuje teraz ponad trzy i pół tysiąca ludzi. W Nowym Targu nie ma tzw. strukturalnego bezrobocia. Ostatnio obserwuje się pewien bum inwestycyjny. Swoje siedziby budują w mieście duże firmy (Bank PKO SA, PZU, ZUS, Opel, CPN). W tym roku zostało wybudowanych ok. sześciu kilometrów kolektorów sanitarnych. W samym mieście funkcjonuje ponad 4500 podmiotów gospodarczych i obserwuje się dużą aktywność mieszkańców.

— W listopadzie 1997 r. upłynął rok od objęcia przez Pana funkcji burmistrza Nowego Targu. Czy mógłby Pan podsumować ten czas w aspekcie prywatnym i publicznym?



— Wtedy, gdy Rada powierzyła mi to odpowiedzialne zadanie, moja żona była zdecydowanie przeciwna. Uważała, że rodzina na pewno na tym straci. Muszę przyznać, że miała wiele racji. Rzeczywiście nie udało się tego czasu dla rodziny wygospodarować za wiele. Udało mi się jednak nie wyłączyć zupełnie z życia rodzinnego i kiedy w sylwestra podsumowywaliśmy miniony rok, mam wrażenie, że zmieniła swój ówczesny sąd. Jeśli zaś chodzi o działalność publiczną, to był to okres przyglądania się, wyciągania wniosków i starań o realizację tych zadań, które zostały mi powierzone. To zostało wykonane prawie w stu procentach. Dożyliśmy wszystkie, wiele lat trwające inwestycje. Wybudowaliśmy przez wiele lat roz-

kopaną drogę na Grelu, zakończyliśmy prace związane z ułożeniem chodników w Rynku, uporządkowaniem Targowicy.

W ubiegłym roku przeżyliśmy szczególne dla historii miasta wydarzenie. Z okazji pielgrzymki do Ojczyzny, w czasie pobytu na Podhalu, Rada Miasta wręczyła Ojcu Świętemu tytuł Honorowego Obywatela Miasta Nowego Targu. Po obchodach 650-lecia miasta, było to bardzo uroczyste podsumowanie jego bogatej historii. Ojciec Święty uświetnił grono sławnych Polaków, którzy otrzymali to wyróżnienie przed wojną, jak choćby generał Andrzej Galica, Władysław Orkan, czy burmistrz Rajski, który piastował tę funkcję przez ponad dwadzieścia lat. Na szczęście po II wojnie świa-

kowej nikt w Nowym Targu nie dostał tego tytułu, więc nie był on zdeprecjonowany.

Nie ominęły nas niestety dramatyczne dni powodzi, która wprawdzie nie pochłonięła ofiar w ludziach, ale przyniosła duże straty materialne — prawie 20 proc. budżetu. Większość skutków powodzi udało się już zlikwidować, niektóre pozostały jeszcze do załatwienia w przyszłym roku.

— Co by Pan zmienił, gdyby miał Pan pełnić funkcję burmistrza w następnej kadencji?

— Postawiłbym warunek, żeby to były wybory powszechne. Dałyby one wójtom, burmistrzom i prezydentom zdecydowanie większe uprawnienia do wykonywania władzy.

— Dziękuję za rozmowę. Rozmawiał Mieczysław GÓRKA



Euroregion „Tatry”

Realne zbliżenie narodów

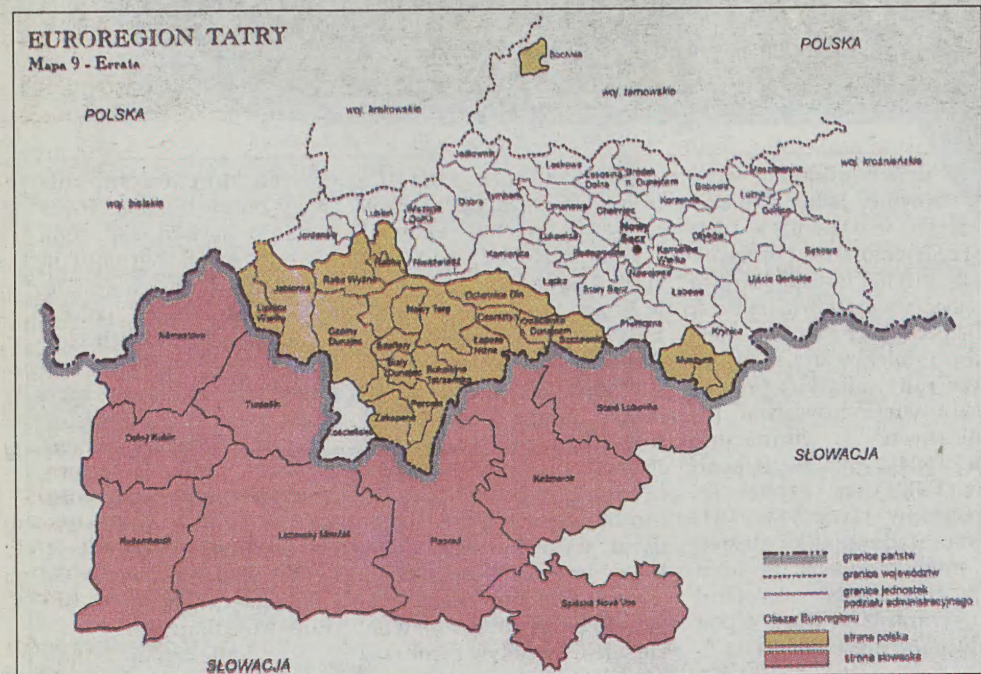
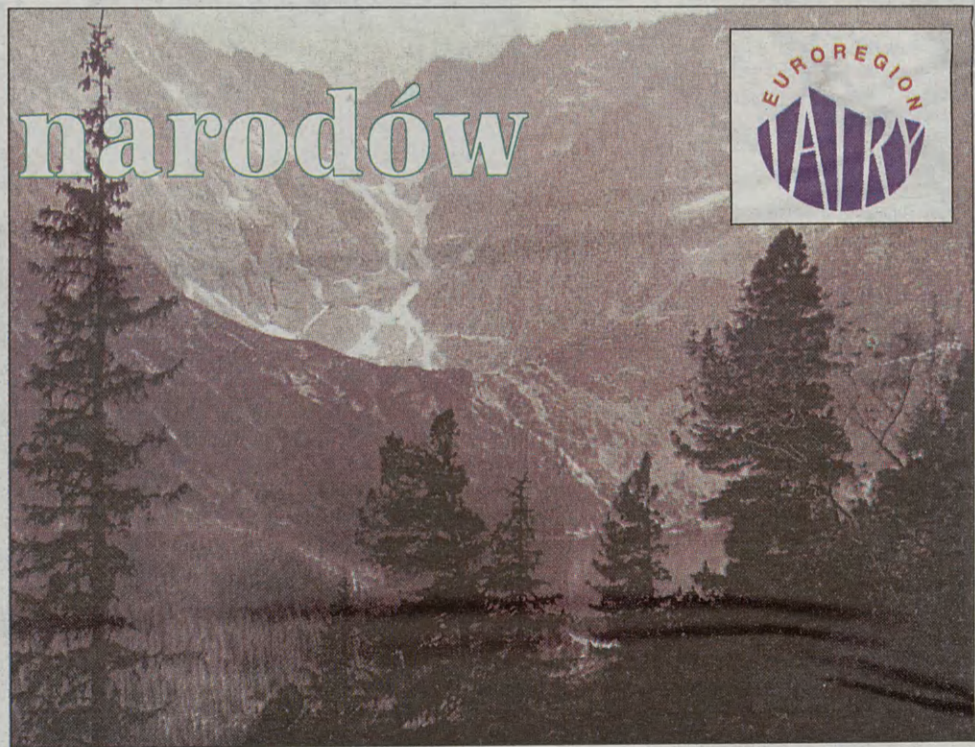
Euroregion „Tatry” jest realizacją decyzji lokalnych samorządów polskich i słowackich. Ideą naczelną powstania Euroregionu „Tatry” jest założenie, że w wyniku współpracy cały region górski ma w przyszłości stanowić ekologiczną, gospodarczą i kulturową całość. W granicach Euroregionu „Tatry” znajdują się Parki Narodowe: Tatrzański, Babogórski, Pieniński, Gorczański i Słoweński Raj.

Miasta i gminy szeroko rozumianego Podhala, Spisza, Orawy, Pienin po stronie polskiej i miasta i wsie Spisza, Orawy i Liptowa po stronie słowackiej doszły do przekonania, że zgodnie ze standardami europejskimi warto budować nowy ład europejski

w oparciu o wzajemne zbliżenie. Kongres założycielski odbył się 26 sierpnia 1994 roku w Nowym Targu. Siedzibami Euroregionu są miasta Nowy Targ po stronie polskiej i Kieżmark po słowackiej. W odróżnieniu do innych związków transgranicznych powstałych

w wyniku porozumień rządowych, Euroregion „Tatry” to całkowicie oddolna, samorządowa inicjatywa. Kielkowała ona od początku lat 90., po wybieciu się naszych narodów na niepodległość. Na terenach objętych Euroregionem „Tatry” zamieszkuje prawie trzysta tysięcy mieszkańców.

Organami Euroregionu „Tatry” jest Kongres, który składa się z 70 delegatów (po 35 ze strony polskiej i słowackiej) i Rada licząca 12 członków (po 6 ze strony polskiej i słowackiej), wybieranych przez Kongres. Pracami Rady



kieruje przewodniczący, wybierany tajnie przez członków Rady. Ponadto: Komisja Rewizyjna złożona z 6 członków (po 3 ze strony polskiej i słowackiej), wybieranych przez Kongres, sekretarze (po jednym z każdej strony) i Komisje Robocze (aktualnie funkcjonują cztery komisje — gospodarcza, ochrony środowiska, kultury, informacji).

Po niespełna roku działalności można już było odnotować wyraźne ożywienie kontaktów między obu przygranicznymi społecznościami. Największe, nie wymagające wielkich nakładów finansowych, osiągnięte już sukcesy, odnotował Euroregion w dziedzinie kultury. W Nowym Targu i innych miejscowościach Podhala odbyły się

w trakcie których 500 słowackich wykonawców zaprezentowało rodzimy folklor, kulturę młodzieżową, plastykę. Przykładem następnym może być spotkanie na przejściu granicznym Leśnica-Szczawnica. Impreza wzbudziła entuzjazm mieszkańców i udowodniła, że mieszkająca po obu stronach granicy ludność jest ściślej niż sądzono z sobą związana.

W zamierzeniu władz planowane są targi będące przeglądem potencjału gospodarczego. Odbywać się będą przebieżnie: w Polsce, w Nowym Targu i na Słowacji, w Spiskiej Nowej Wsi.

Oprócz ochrony środowiska Euroregion „Tatry” wiele zdołał w sprawie przyspieszenia prac nad umową o małym ruchu granicznym. Komi-

sja Gospodarcza opracowała indeks barier utrudniających gospodarczą i turystyczną wymianę pomiędzy Republiką Polską a Republiką Słowacką. Istnienie Euroregionu „Tatry” pozwala odwoływać się nie tylko do treści regionalnych, ale i do uniwersalnych.

Za takie można uznać Dni Kultury Chrześcijańskiej, imprezę pod nazwą Panorama Euroregionu „Tatry”, sesje historyczne i poświęcone dzielnicy pogranicza. Wydanie wspólnego informatora, mapy Euroregionu „Tatry” i wiele innych przedsięwzięć pozwalają wnioskować, że idea porozumienia transgranicznego na południowej granicy się sprawdza.

M. G.
(tekst sponsorowany)

Przedsiębiorstwo Zagraniczne Kegel-Błażusiak

Nowa generacja

P. Z. Kegel – Błażusiak należy do grona producentów ubrań roboczych nowej generacji. Logo firmy – trzy kolorowe górki, mające stanowić imitację południowego masywu górskiego Tatr – kojarzone jest niekiedy z logo firmy wytwarzającej słynne hamburgery. Jednakże firmy te nie mają z sobą wiele wspólnego, może poza jedną rzeczą: pracownicy McDonalda noszą ubrania firmy Kegel-Błażusiak.

Przedsiębiorstwo Kegel-Błażusiak działa na rynku jako producent odzieży roboczej od 1979 roku. Początko-

wo był to mały zakład rzemieślniczy zatrudniający kilka osób. Zakład funkcjonował doskonale i pomimo ogrom-

nych trudności i ograniczeń narzucanych przez przepisy ówczesnego prawa rozwijał się dynamicznie.

W roku 1984 nastąpił moment przełomowy w działalności firmy, który przyniósł z sobą wiele zmian. Zmiany te dotyczyły nie tylko formy prawnej przedsiębiorstwa, ale także celów i zadań strategicznych, które miały stawić czoło nowej sytuacji gospodarczej kraju. Dla firmy stało się bowiem jasne, że zbliżające się do Polski zmiany gospodarcze przyniosą z sobą nowe rygory technologiczne oraz wzrost zapotrzebowania na wysokiej klasy odzież i ubrania robocze. Postanowiono przyjąć dwie ogólne zasady działania: otwartość na świat i współpraca z najlepszymi. Przyjęte zasady okazały się słuszne, a na efekty nie trzeba było długo czekać. Współpracując z kilkoma niemieckimi firmami został wypracowany sposób na produkcję wyrobów o niezwykłych walorach użytkowych.

W roku 1990 firma uruchomiła dodatkową produkcję pokrowców na fotele samochodowe. Początkowo cała produkcja przeznaczona była tylko dla kontrahenta zagranicznego. Dzisiaj firma, korzystając z kilkuletniego doświad-

czenia, zaopatruje także rynek krajowy.

Obecnie przedsiębiorstwo zatrudnia 564 pracowników. Posiada 3 zakłady produkcyjne w miejscowościach: Nowy Targ, Ochotnica Dolna i Kamienica oraz dwa biura handlowe w Warszawie i w Poznaniu.

Najważniejszym celem firmy jest pełne zaspokojenie potrzeb i oczekiwań klienta. Dla niego firma stworzyła Dział Obsługi Klienta oraz doskonale zaopatrzone magazyny, które w powiązaniu z aktywną, ukierunkowaną na potrzeby rynku bazą produkcyjną gwarantują dostawę towaru do klienta zawsze na czas i w nienaruszonym stanie.

Proces powstawania wyrobu jest podporządkowany jednemu celowi – wykonaniu produktu o najwyższej jakości – w czym wydatnie pomaga nowoczesny park maszynowy oraz doskonały surowiec. Każdy kolejny etap powstawania produkcji: projektowanie, krojenie, szycie i dostawa są ściśle nadzorowane przez specjalny system kontroli jakości. Przygotowa-

nie produkcji odbywa się za pomocą komputerowego systemu firmy MICRODYNAMIC, dzięki któremu powstaje idealna forma do krojenia. Z kolei krojenie odbywa się na nowoczesnym stole z automatycznym rozkładaniem tkaniny, co zapobiega jej naciąganiu i nierównomiernemu rozkładaniu. W dalszym etapie następuje szycie, które wykonywane jest na specjalistycznych maszynach szwalniczych i automatach gwarantujących wysoką jakość wykonania. Końcowy etap to gruntowna kontrola jakości.

Nowoczesny park maszynowy to połowa sukcesu firmy. Dla uzyskania wysokiej jakości naszych produktów zastosowany jest doskonały surowiec – tkanina będąca mieszkanką poliestrowo-bawełnianą, której producent posiada certyfikat ISO 9002.

Nowoczesna technologia produkcji i doskonały surowiec to dwa elementy, które sprawiają, że wyroby firmy charakteryzują się małą kurczliwością, odpornością na wielokrotne pranie przemysłowe, wygodą i estetyką.

W ofercie firmy znajdują się ubrania robocze i ochronne, kurtki zimowe, kamizelki, spodnie ocieplane oraz pokrowce na fotele samochodowe.

P. Z. Kegel-Błażusiak to symbol najwyższej jakości wyrobów potwierdzona wieloma certyfikatami i nagrodami na targach.

Zalety wyrobów przedsiębiorstwa zdążyło docenić wiele firm krajowych i zagranicznych między innymi: Opel, Fiat, Skoda, Polskie Porty Lotnicze, McDonald's, Coca Cola Ltd., Elektrociepłownia Kraków S. A., Zakłady Energetyczne, Zakłady Wodno-Kanalizacyjne, Służba Zdrowia.

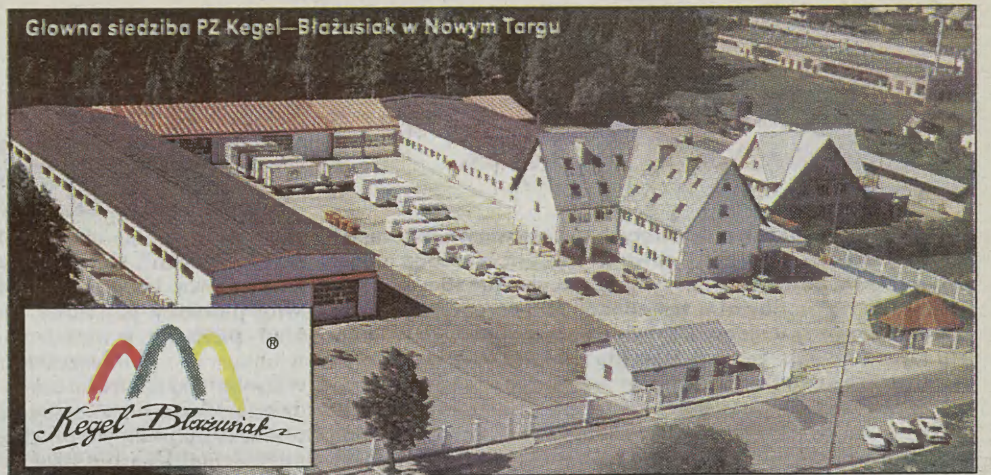
Zapraszamy do odwiedzin w naszej firmie, gdzie zostaną Państwo mile obsłużeni w Dziale Obsługi Klienta.

(b&k)

Nasz adres:

Centrala – Nowy Targ
ul. Składowa 26,
tel. (018) 26-48-930,
26-48-931, 26-48-932
fax (018) 26-65-030

(tekst sponsorowany)



Nowy Targ – stolica Podhala

Miasto położone u zbiegu Białego i Czarnego Dunajca, w Kotlinie Orańsko-Nowotarskiej, na wysokości 600 m n.p.m. Zajmuje 51 km kwadratowych, liczba mieszkańców sięga 36000. Miasto ma dogodnie położenie komunikacyjne. Stąd rozchodzą się główne szlaki komunikacyjne na Orawę, Spisz oraz w kierunku Krakowa i Zakopanego. Dawna siedziba powiatu. W mieście znajduje się wiele urzędów i instytucji o zasięgu regionalnym: Urząd Rejonowy, Podhalański Związek Gmin, siedziba Zarządu „Euroregionu Tatr”, Rejonowe Biuro Pracy, kilka oddziałów banków, Urząd Celny.

Początki Nowego Targu sięgają XIII wieku. Za oficjalną datę powstania miasta uważany jest dokument króla Kazimierza Wielkiego z 22 czerwca 1346 roku. Miasto obdarowywane królewskimi przywilejami przez kolejnych władców Polski przez kilka wieków rozwijało się pomyślnie. Użytkowało prawo składu soli, ołowiu i wina. Kupcom z innych stron nie wolno było omijać miasta. Nowotarżanie, parający się głównie rolnictwem, stawali się rzemieślnikami (szewcy, kuźnierze, tkacze itp.).

Oprócz jarmarku w dniu św. Katarzyny, patronki grodu, coraz częściej odbywały się targi, u schyłku XVII wieku było ich już 12. Ożywienie gospodarcze po upadku wskutek pożarów, wojen u schyłku I Rzeczypospolitej, nastąpiło w wieku XIX. Powstało wtedy wiele instytucji o charakterze samorządowym. W XX wiek Nowy Targ wszedł jako najważniejszy na Podhalu ośrodek życia społecznego i politycznego. Towarzystwo Gimnastyczne „Sokół”, Związek Strzelecki, Towarzystwo Ta-

trzańskie, Związek Podhalański – to organizacje, które m. in. kształtowały postawy obywatelskie i patriotyczne. W 1904 roku zostało otwarte jedyne na Podhalu gimnazjum.

W 1996 roku Nowy Targ obchodził 650-lecie swego istnienia. Z tej okazji Rada Miasta ufundowała sztandar, a trwając przez cały rok imprezy okolicznościowe zostały zwieńczone widowiskiem teatralno-plenerowym wystawionym w scenerii Rynku.

Nowy Targ słynął od początku swego istnienia z handlu i rzemiosła. Po upadku Nowotarskich Zakładów Przemysłu Skórzanego „Podhale” powstało około 30 spółek i firm produkujących m. in. skórzane obuwie eksportowane do wielu krajów. Na tradycyjnych nowotarskich jarmarkach można kupić nie tylko słynne kozuchy czy góralskie kierzce. Nowotarżanie, chcąc ugruntować pozycję miasta jako centrum handlowego regionu, planują rozbudowę zaplecza usługowo-handlowego i turystycznego, nowego placu targowego, giełdy towarowej.

Ambicje nowotarżan dotyczą nie tylko sfery materialnej. Zabiegają oni również o to, by ich miasto pełniło w regionie rolę kulturotwórczą i oświatową. Młodzież po ukończeniu jednej z ośmiu



szkół podstawowych może kontynuować naukę w jednej z sześciu szkół średnich, z których Liceum Ogólnokształcące im. S. Goszczyńskiego w 1994 r. obchodziło jubileusz 90-lecia. W mieście istnieje możliwość nauki w filii Akademii Ekonomicznej w Krakowie oraz w nowosądeckiej Wyższej Szkole Biznesu. Współczesne oblicze kulturalne miasta współtworzy kilka instytucji: Miejski Ośrodek Kultury, Dom Kultury (Młodzieżowy i Spółdzielczy), Biuro Wystaw Artystycznych i klub muzyczny „Dudek”. Ważną funkcję kulturotwórczą spełnia Muzeum Podhalańskie. Zgromadzone są w nim bogate materiały doty-

czące etnografii i historii regionu i organizowane liczne wystawy tematyczne w gmachu dawnego Ratusza.

Od połowy 1995 r. działa w mieście nowoczesna oczyszczalnia ścieków. Uruchomienie „bezpiecznego” wysypiska śmieci pozwoli na rozwiązanie problemu dręczącego wiele aglomeracji miejskich. Osiągnięcia Euroregionu „Tatr” dowodzą, że władze miasta przywiązują ogromną wagę do prawdziwej sąsiedzkiej współpracy po obu stronach Tatr. Przed 16 laty Nowy Targ nawiązał współpracę z miastem Evry we Francji, a 5 lat temu podpisano umowę z Roverbella we Włoszech oraz

w 1995 r. ze słowackim miastem Kieżmark. Współpraca z wymienionymi miastami bliźniaczymi ma kulturalno-sportowy charakter.

Nowy Targ to dobre miejsce dla tych, którzy szukają ciekawych i korzystnych możliwości zainwestowania swego kapitału. Zaprasza zainteresowanych budową bazy hotelowej, modernizacją i rozbudową zaplecza motoryzacji, budową parkingów wielopozostawowych, parkingów satelitarnych oraz budową reprezentacyjnego centrum ekspozycyjno-handlowego oraz targowiska i placów handlowych.

(tekst sponsorowany) M. G.

Firma Steskal

Steskal - gwarancja jakości

Na początku lat osiemdziesiątych był pierwszym rzemieślnikiem w Nowym Targu, który odważył się użyć własnego nazwiska w nazwie firmy. Postąpił świadomie, chociaż zdawał sobie sprawę z ryzyka. Chciał w ten sposób zagwarantować, że za towar kupowany u niego odpowiada szczególnie. Po kilkunastu latach uważa, że nazwiska nie zszargała a firma wrosła w pejzaż Nowego Targu jako pewna i wiarygodna.

Nie lubi, by go nazywać przedsiębiorcą. Ja jestem rzemieślnikiem – podkreśla z mocą. Zbigniew Steskal działalność rzemieślniczą w branży piekarniczej i cukierniczej rozpoczął na początku lat osiemdziesiątych. Wtedy na wyroby tej branży była najlepsza koniunktura. Do statusu mistrza cukiernictwa dochodził pokonując kolejne szczeble zawodowego wtajemniczenia. A wszystko się zaczęło za przy-

brata, który wyprzedził pana Zbigniewa w cukierniczych pasjach. Do dużego zakładu brata zachodził często z kolegami po zajęciach w szkole cukierniczej – „na ciepłego pączka”. Przyglądał się wtedy z ciekawością kręcącym się cukiernikom i coraz bardziej mu się to podobało. Praktykę w zawodzie pobierał w Zakopanem, w kawiarni Europejskiej. To było jeszcze w okresie nauki w szkole zawodowej. Później było technikum spożywcze i praca na stanowi-

sku kierownika ciastkarni w PSS „Społem”. Mając 24 lata za namową brata otworzył swój pierwszy prywatny zakład - piekarnię w wydzierżawionym pomieszczeniu w Rynku. Pod koniec lat osiemdziesiątych, zachłystawszy się wolnością, postanowił uruchomić kolejną piekarnię. Zaangażował ogromne środki w adaptację rodzinnej kamienicy żony. Zainstalował, po kosztownych pracach adaptacyjnych, piekarnię w piwnicy. Dziś uważa, że nie był to najlepszy z jego pomysłów. W 1994 r. nastąpił kolejny krok w rozwoju firmy. Wykupił część pomieszczeń socjalnych (stołówka i biura) po byłych Nowotarskich Zakładach Przemysłu Skórzanego „Podhale” i tam urządził pie-



karnię. Piekarnia oferuje bardzo urozmaicony asortyment pieczywa - prawie czterdzieści gatunków. Są to wypieki bazujące na tradycyjnych zakwasach, bez konserwantów i tzw. polepszaczy. Obecnie w pozostałych pomieszczeniach zamierza urządzić restaurację przeznaczoną głównie na urządzanie przyjęć weselnych.

W rodzinnej kamienicy niedługo będzie uruchomiony bar szybkiej obsługi. Nie będzie miał nic wspólnego z odpowiednikami amerykańskimi. Przeciwnie, podawać się będzie kilka typowo polskich, regionalnych dań z jedną zupą dnia. Będzie do wyboru duża gama dań z polędwicy, szaszłyki i wiele dań z grilla. Nowoczesne rożno z nawilżaczem pozwoli ponadto na przyrządzenie żeberek, golonki, kurczaków. Zbigniew Steskal ma nadzieję, że częstymi gośćmi nowo uruchamianego baru będzie młodzież szkolna. Za niewiel-

kie pieniądze młodzi ludzie będą mogli wypić gorącą czekoladę, kakao i zjeść pieczone „na oczach klientów” ciepłe drożdżówki. W przygotowywanych pomieszczeniach zwracają uwagę rozwiązania wnętrz – terrarium z dwoma legwanami i akwarium z rybami.

Pan Zbigniew, znany nie tylko w Nowym Targu miłośnik

muzyki, szczególnie jazzowej, przywiązuje ogromną wagę do wystroju przygotowywanych pomieszczeń. Zaangażował w tym celu profesjonalistę, Sławosza Smolenia, absolwenta Wydziału Dekoracji wnętrz Akademii Sztuk Pięknych w Krakowie.

(tekst sponsorowany)

M.G.



Fot. M. Górka

Firma FOX

Mebble na życzenie klienta

Firma FOX istnieje od września 1993 r. Produkuje proste meble ze zwykłej płyty. Obecnie wykonuje meble kuchenne, biurowe, sklepowe oraz łazienkowe. Przed dwoma laty, pierwsza w województwie nowosądeckim, rozpoczęła produkcję z płyty MDF lakierowanej. Współpracuje z włoską firmą ICA produkującą lakiery. Zaopatruje w meble obszar całego powiatu nowotarskiego. Dociera aż do Krakowa.

Piotr Szypta ukończył budownictwo lądowe na Politechnice Krakowskiej. Szybko został kierownikiem budowy w austriackiej firmie budowlanej z częściowym udziałem polskiego kapitału. Miał pecha. Swoją pierwszą pracę rozpoczął w 1989 r., kiedy to szalejąca inflacja doprowadziła

do bankructwa wiele firm. Tak się stało i w tym przypadku. Stał przed dylematem co robić dalej. Na znalezienie pracy w budownictwie nie było szans. Zawsze lubił majsterkować. Postanowił to wykorzystać i zaczął produkować mozaikę parkietową. Znowu niefortunnie. Rozpoczynając

produkcję, podpisał kontrakty z kilkoma hurtowniami w Krakowie. Nie przewidział, że po dwóch tygodniach na materiały budowlane zostanie nałożony 20-procentowy podatek obrotowy. Wszystkie kontrakty i kalkulacje, jak mówi pan Piotr, diabli wzięli. Produkcja parkietu trwała jednak ok. pół roku. Znowu zdecydował przypadek i szczęście do ludzi. Przy produkcji parkietu zatrudnieni byli stolarze meblowi. Traktowali tę pracę jak dopust boży. W czasie jednej z przerw, śmiertelnie zmęczeni monotonią, zapropono-

wali produkcję mebli. Pomysł chwycił. Zaczęli od najprostszych, wchodząc w coraz bardziej skomplikowane, wymagające dużej wyobraźni wyroby. Pan Piotr, jak podkreśla, jest niespokojnym duchem. Miał szczęście, zatrudniając fachowców, trafił na ludzi podobnie myślących, którzy nie boją się nowych wyzwań. A życie i rozwijająca się firma wymagały zmian i elastyczności.

Należało dostosować się do coraz bardziej wymagającego klienta. Aby do niego dotrzeć firma uczestniczy w targach budowlanych i meblowych. W projektowaniu mebli na życzenie klienta bierze udział plastyk. Poprzez symulacje komputerowe można zaprojektować każde, nawet najbardziej nietypowe wnętrze. Pozwala ona na zmiany projektowanego wnętrza i mebli z udziałem klienta. Wielu taka oferta satysfakcjonuje bardziej niż zakup gotowych mebli w salonie. Poza współprojektowaniem mebli, pan Piotr zafascynowany jest możliwością pracy w hali produkcyjnej wraz z zatrudnionymi ludźmi. Powstaje dzięki temu szczególnie rodzaj więzi między szefem i pracownikami. Fachową wiedzę czerpie ze specjalistycznych wydawnictw i magazynów i regularnie bywa na wszystkich imprezach targowych z tej branży. Wyższe wykształcenie techniczne niewątpliwie pomaga w prowadzeniu firmy o tej specjalności. Przydaje się



wyobraźnia przestrzenna i wiedza z dziedziny budownictwa. Najważniejszą umiejętnością, nad którą trzeba nieustannie pracować, jest zdolność nawiązywania kon-

taktu z ludźmi. Tej, poza wrodzonymi predyspozycjami, przybywa, jak mówi pan Piotr, z wiekiem.

(tekst sponsorowany)
Tekst i zdjęcia M.G.



Rejon Telekomunikacji Nowy Targ



Cyfrowa sieć

Rejon Telekomunikacji Nowy Targ działa w strukturze Telekomunikacji Polskiej S.A. Zakładu Telekomunikacji Nowy Sącz. Swoim działaniem obejmuje obszar Podhala, Spisza i Orawy. Na obszarze tym znajdują się dwa miasta: Nowy Targ i Szczawnica oraz 9 gmin: Czarny Dunajec, Czorsztyń, Jabłonka, Nowy Targ, Krościenko, Lipnica Wielka, Łapsze Niżne, Ochotnica i Szaflary. Na terenie Rejonu Nowy Targ zamieszkuje około 140 tysięcy mieszkańców. Łączność telefoniczną w Rejonie Nowy Targ zapewniają 33 automatyczne centrale telefoniczne, do któ-

rych przyłączonych jest 18 tysięcy abonentów, co daje gęstość telefoniczną 12,9 abonenta na 100 mieszkańców tego rejonu. Wskaźnik ten w miastach wynosi 20,6 abonenta na 100 mieszkańców, a na wsi 9,6. W RT Nowy Targ znajduje się 125 aparatów ogólnodostępnych wrzutowych, z czego 60 w miastach i 65 na terenach wiejskich.

Duże inwestycje na terenie Rejonu Nowy Targ rozpoczęły się w 1995 roku. W I etapie zmodernizowano łączność w rejonie Szczawnicy. Zostały oddane nowe centrale w Szczawnicy, Krościenku, Tylmanowej, Ochotnicy Dol-

nej i Górnej, o łącznej pojemności 4360 NN. Nowoczesne centrale cyfrowe połączono kablami światłowodowymi o długości 30 km. Dzięki temu udało się uruchomić telefony u 3 tysięcy nowych abonentów.

Rok 1996 i 1997 to dalszy ciąg inwestycji w rejonie nowotarskim. W roku 1997 zakończono budowę tranzytowej centrali cyfrowej w Nowym Targu o pojemności 5 tysięcy NN. Zakończono budowę kabla światłowodowego z Krakowa do granicy państwa z odgałęzieniem do Nowego Sącza, a przez to uzyskano większy dostęp do central nadrzędnych, zniknął problem wybrania „0” i połączenia się z abonentami central w innych miejscowościach.

Inwestycje telekomunikacyjne w 1997 roku prowadzone były w nowotarskich gminach. Oddano nowoczesne centrale cyfrowe w miejscowościach: Czarny Dunajec, Jabłonka, Ludźmierz, Kluszkowce, Maniowy, Szaflary, o łącznej pojemności 4 tysiące numerów. Dla połączenia tych central wybudowano w 1997r. około 20 km linii światłowodowej.

Budowa nowych central i przyłączenie nowych abonentów wymusiło konieczność zmiany numeracji na 7-cyfrową. Zlikwidowano 2 strefy numeracyjne (nowotarska 0-187 i zakopiańska 0-165),

a tym samym ujednolicono kierunek dla całego województwa 0-18.

Wymienione działania miały wpływ na to, że 30 grudnia 1997 roku w siedzibie Rejonu Telekomunikacji w Nowym Targu nastąpił ważny moment dla Zakładu Telekomunikacji w Nowym Sączu – uroczyste podpisanie umowy ze 100 001 abonentem w województwie nowosądeckim i włączenie do sieci. Abonent ten otrzymał list gratulacyjny podpisany przez dyrektora Zakładu Telekomunikacji oraz w prezencie aparat telefoniczny.

W 1998 roku będą prowadzone dalsze inwestycje TP S.A. Planowane jest przyłączenie 5000 nowych abonentów telefonicznych: 2500 w mieście i 2500 na wsi. Nastąpi dalsza rozbudowa sieci kablowej w celu przyłączenia nowych abonentów. Przewiduje się modernizację sprzętu telekomunikacyjnego w Białce Tatrzańskiej, Klikuszowej, Ostrowsku poprzez wymianę istniejących central na centrale cyfrowe.

Wymienione inwestycje możliwe były do zrealizowania dzięki współpracy burmistrza Nowego Targu z wójtami gmin: Nowy Targ, Czarny Dunajec, Czorsztyń, Jabłonka, Krościenko, Lipnica Wielka, Łapsze Niżne, Ochotnica Dolna i Szaflary, na których to obszarach były i są prowadzone inwestycje telekomunikacyjne.



Budynek RT w Nowym Targu z wieżą radiolini

Dynamicznie rozwijająca się TP S.A. stawia sobie za cel zapewnienie dostępu do wszystkich rodzajów usług telekomunikacyjnych, a także podwyższenie jakości obsługi klienta. Służy temu Biuro Obsługi Klienta, które dla Rejonu Nowego Targu znajduje się w siedzibie Rejonu Telekomunikacji przy ul. Kościuszki 2, nr tel. 26 69 510 oraz Placówka Usług Telekomunikacyjnych w Szczawnicy ul. Poloniny 4, nr tel. 26 22 900. Biuro Obsługi Klienta jak również Placówka oferują obsługę w zakresie przyjmowania wniosków na instalację telefonu, załatwiania reklamacji, sprzedaży aparatów telefonicznych.

Abonenci przyłączeni do central cyfrowych mają możli-

wość korzystania z usług dodatkowych takich jak: przekazywanie wywołań w przypadku nieobecności abonenta, przekazywanie wywołań w przypadku zajętej linii, „proszę nie przeszkadzać”, gorąca linia, połączenie oczekujące, połączenie trójstronne, blokada połączeń wychodzących, automatyczne budzenie.

Wychodząc naprzeciw potrzebom klientów TP S.A. oferujemy usługi: infolinia 0-800, ISDN - sieć cyfrowa z integracją usług, Internet i Poland Direct.

Telekomunikacja Polska S.A. zaprasza do korzystania z zaprezentowanych usług, jak również do swoich biur i placówek.

tekst sponsorowany

Półkabina z aparatem wrzutowym na przełęczy Snozka



Przedsiębiorstwo Państwowej Komunikacji Samochodowej w Nowym Targu

Wygramy kulturą obsługi



Przedsiębiorstwo działa w trudnych warunkach klimatycznych (prawie sześć miesięcy trwa tu zima) i ukształtowania terenu (najwyższe góry w Polsce). Najtrudniejszy okres dla przedsiębiorstw państwowych, początek dekady lat 90., przetrwało dzięki rozsądnie prowadzonej restrukturyzacji i mobilizacji wszystkich pracowników. W skład PPKS w Nowym Targu wchodzi trzy placówki terenowe: w Jordanowie, Rabce i Szczawnicy. Dysponuje 130 autobusami, 1 tirem i dwoma samochodami ciężarowymi. Zatrudnia 456 pracowników.

Zakład świadczy usługi komunikacyjne dla miejscowej ludności. Ze względu na dotacje z budżetu państwa przez niektórych uważany za monopolistę. Zdecydowanie nie zgadza się z tą opinią Władysław Nowaczyk, dyrektor przedsiębiorstwa. Przepracował w firmie ponad trzydzieści lat. Zanim w wyniku konkursu w 1990 r. został dyrektorem, poznał zakład od podszewki. Uważa, że nie jest to dotacja,

tylko wyrównanie poniesionych strat. A straty to ulgi w cenach biletów. Może na nie liczyć młodzież szkolna (4500 biletów z 50-procentową zniżką w 1998 r.) i rodzice dzieci niepełnosprawnych. 100-procentowe zniżki mogą otrzymać rodzice tych dzieci z czterech szkół (dwie w Nowym Targu i dwie w Rabce). Ulga przysługuje dzieciom i ich opiekunom. Dzięki wprowadzeniu komputerowego syste-

mu rozliczeń można teraz precyzyjnie określić wielkość i rodzaj ulg świadczonych przez przedsiębiorstwo.

Najlepsze były dla zakładu lata 70.. Od 1971 r. cały tabor samochodów ciężarowych był wykorzystywany najpierw przy budowie dróg okalających zapórę na Dunajcu, a później przy budowie zapory. Aż do 1990 r. zatrudnienie dla ponad 900 pracowników PKS w Nowym Targu zapewniała ta

inwestycja i Nowotarskie Zakłady Przemysłu Skórzanego „Podhale”. Zakończenie budowy zapory i likwidacja NZPS „Podhale” spowodowały duże zmiany w funkcjonowaniu zakładu. Restrukturyzacja została wprowadzona od góry. Zlikwidowano stanowiska zastępcy dyrektora ds. przewozów i głównego ekonomisty. Dotychczasowi zastępcy połączyli swoje funkcje z dodatkowymi czynnościami. Wszyscy pracownicy zgodzili się na kilkudniowe urlopy bezpłatne. Ci, którym warunki na to pozwalały, mogli odejść na wcześniejsze emerytury. Pozostali pracownicy musieli nauczyć się łączyć kilka funkcji, co dało dodatkowe oszczędności. Rozwinięto tzw. działalność pozapodstawową. Zaczęto sprzedawać części, paliwa, prowadzić usługi kserograficzne, hotel, wydzierżawiono wszystkie zbędne powierzchnie. Rozsądne gospodarowanie oraz dobra współpraca z samorządem pracowniczym i związkami zawodowymi umożliwiły rozpoczęcie wielu inwestycji. Wybudowanie kotłowni olejowych przyniosło nie tylko dodatkowe oszczędności, ale przyczyniło się również do ochrony środowiska. Oddano do użytku największą w województwie nowosądeckim Okręgową Stację Kontroli Pojazdów. Można w niej prowadzić sprawdzanie jakości wszystkich rodzajów pojazdów. Od 1993 r. wprowadzono autobusy przeznaczone do komunikacji pospiesznej i obsługi wycieczek krajowych i zagranicznych. Są



one dodatkowo wyposażone w taki sprzęt jak: telewizor, barek i lodówka. Do transportu międzynarodowego używane są nowe autobusy (najstarszy z 1994 r.). Dużą wagę przywiązuje się do kultury obsługi, punktualności, sprawności, es-

tetyki taboru i bezpieczeństwa przewożonych pasażerów. Tylko tymi atutami możemy wygrać z konkurencją – mówi dyrektor Nowaczyk.

M. G. zdjęcia Mieczysław Górka (tekst sponsorowany)



**PRZEDSIĘBIORSTWO
PRODUKCYJNO-USŁUGOWO-HANDLOWE**

34-481 Chyżne, tel./fax (0-18) 263-19-33, 263-19-63

CHYŻ

betonowa kostka brukowa

BET



PRODUKCJA-SPRZEDAŻ-TRANSPORT-UKŁADANIE KOSTKI

**ZAPRASZAMY DO NOWEGO ODDZIAŁU
W CHARSZNICY**

32-250 CHARZYNICA, ul. Miechowska 8,
tel. (0-41) 383-62-14, 383-63-26

**BANK SPÓŁDZIELCZY
W NOWYM TARGU**

1877
Rok założenia



1997
Rok 120 – lecia

W roku 1877 zarejestrowano Spółdzielnię,
której pierwotna nazwa brzmiała
Towarzystwo Zaliczkowe w Nowym Targu,
a obecnie

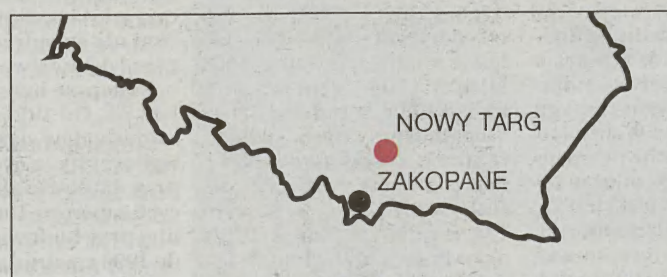
**Bank Spółdzielczy
w Nowym Targu,**

Uczestnicząc w procesie zachodzących zmian
zachowujemy 120-letnią tradycję.
Dzisiaj stanowią pierwsze ogniwo trójszczeblowej
struktury, która przyjęła wspólną nazwę:
Zrzeszenie Krajowe Banków Spółdzielczych.
Wspólna nazwa i nowe logo jest symbolem
nowoczesności i siły spółdzielczości bankowej.



Zrzeszenie Krajowe Banków Spółdzielczych

**BANK SPÓŁDZIELCZY
W NOWYM TARGU, RYNEK 11
fax (018) 266-81-26,
tel. (018) 266-27-33**



**Gminna Spółdzielnia
„Samopomoc Chłopska”
w Zakopanem**

Autoryzowany sprzedawca
węgla kamiennego
z Katowickiego Holdingu Węglowego S.A.
i koksu z kombinatu Koksochemicznego
„ZABRZE”

zaprasza do swoich składów
z opalem oraz do magazynów
materiałów budowlanych:

**w Zakopanem, ul. Szymony 15a
i ul. Szymony 37,
tel./fax (018) 20-68-160,
(018) 20-68-644 skład opalu
w Poroninie, ul. Piłsudskiego 55.**

Szkoła Podstawowa im. Józefa Rajskego nr 6

Nie ma na nas mocnych w pływaniu...

Szkoła Podstawowa nr 6 na os. Bór powstała w 1961 r. W czasie reformy szkolnictwa wydzielono z SP nr 2 właśnie tę szkołę jako filię dwójki. Początkowo były to cztery klasy, powiększane w miarę jak dzieci przybywało

W pierwszych latach lekcje odbywały się w barakach, potem gdy było więcej uczniów m. in. w MDK. W 1987 r. oddano do użytku budynek, w którym do tej pory mieści się szkoła. W kosztach budowy partycypowały NZPS-Podhale. Szkoła latem miała służyć jako obiekt kolonijny, stąd część klas to bardzo małe pomieszczenia. Dziś ciasne, gdyż obecnie uczy się prawie 300 dzieci i pracuje 25 nauczycieli. Dyrektorem szkoły jest Maria Wąsowicz, równocześnie przewodnicząca Zespołu Samokształceniowego Dyrektorów Nowotarskich Szkół Podstawowych. Samo-

rząd szkolny: przewodnicząca Agata Cięciel, zastępca – Miłosz Pęksa, skarbnik – Tomek Zawaś.

– Największym problemem są trudności lokalowe – mówi Maria Wąsowicz. – Piąty rok czynimy starania o budowę sali gimnastycznej. Do tej pory lekcje wf odbywają się w zawodowce mieszczącej się obok i u nas w tymczasowej sali lekcyjnej oraz na sąsiednim basenie.

Pomieszczenie rozwiązałyby problem ciasnoty w szkole. Jest już teren pod budowę, gotowa koncepcja architektoniczna. Dyrektorka chciałaby aby na górze zrobić dodatkowe piętro dla bazy szkolnego schroniska młodzieżowego PTSM. Takie schronisko istnieje już w szkole piąty rok. Potrzebę budowy sali gimnastycznej rozumieją też rodzice, którzy dobrowolnie opłacali się na ten cel. Szkoła również organizuje bal przebierańców, w tym roku trzeci, z którego cały dochód

przeznaczony jest na budowę sali. Wydział Oświaty obiecał, że dołoży brakujące środki.

– Ale nie myślimy tylko o budowaniu sali – kontynuuje dyrektor Wąsowicz. – Szczytnymi laureatami olimpiad na szczeblu miejskim. Tylko w ubiegłym roku jedna z uczennic brała udział w Wojewódzkiej Olimpiadzie Przedmiotowej z historii, wcześniej z matematyki, fizyki.

W szkole działa Koło PTTK, samorząd szkolny,

który pod opieką Ireny Matysiak wydaje gazetkę. Ksiądz proboszcz Henryk Paśko reaktywuje tutaj harcerstwo, a ksiądz Franciszek, szkolny katecheta mówi: – Kocham swoją pracę i nauczanie. Wystawiam dobre oceny, czwórki, piątki, zdarzają się też i oceny celujące z religii, jednak na taką notę uczeń musi pracować całoroczną zasługą. Na lekcje chodzi sto procent uczniów.

Przy szkole działa Uczniowski Klub Sportowy, którego członkowie specjali-



zują się w unihoc. W ub. r. szkoła zajęła I miejsce w ogólnopolskim rankingu unihoca. Dzieci trenuje Dariusz Gajewski. Natomiast dzięki zajęciom na basenie, nie ma na nich mocnych w pływaniu. Pływają wszyscy – i uczniowie, i nauczyciele, a specjalistą od tej dyscypliny jest Jadwiga Cięciel. Szkoła co roku organizuje stałe imprezy, np. zabawę karnawałową dla uczniów, bal przebierańców, dzień sportu, spotkanie oplatkowe, przedstawienia teatralne, z którym w tym roku dzieci wystąpiły w DSS w Zaskalu.

Od 11 listopada ub. r. święto szkoły połączone zostało z rocznicą nadania szkole im. Józefa Rajskego, burmistrza Nowego Targu i przekazano sztandar.

W szkole jest 34 dzieci, które są dożywiane za darmo, a koszt posiłków pokrywa opieka społeczna. Działa świetlica socjoterapeutyczna, na którą środki dał nam Urząd Miasta. Pomagamy też rodzinom wielodzietnym.

– Chciałabym tutaj podziękować wszystkim sponsorom za wielką ofiarność i pomoc szkole – kończy dyrektor M. Wąsowicz.

Danuta MACHAŁA
fot. W. MACHAŁA



HURTOWNIA

„WILGA”

NOWY TARG,

ul. Kolejowa 5,

tel. (0-18) 266-53-47,

tel. kom. (0-601) 47-40-66

POLECA NAJTAŃSZE

❖ PAPIEROSY

❖ PAPIER TOALETOWY

❖ CHUSTECZKI LIGNINOWE

ZAPRASZAMY

od 8 do 17

Z NAMI ZYSKASZ

ZAKŁAD

FRYZJERSKI MĘSKI

„MAX”

ZAPRASZA

NOWY TARG,

ul. Szaflarska 97

Nowotarska Spółdzielnia Pracy Przetwórstwa Owocowo-Warzywnego

Nowotarska Spółdzielnia Pracy Przetwórstwa Owocowo-Warzywnego w Nowym Targu znana na terenie Podhala jako „Winiarnia” od 45 lat zaopatruje odbiorców krajowych w wina owocowe i gronowe soki wysoko słodzone, syropy owocowe wysoko słodzone – a odbiorców zagranicznych w moszcze pasteryzowane z owoców jagodowych, susze z runa leśnego.

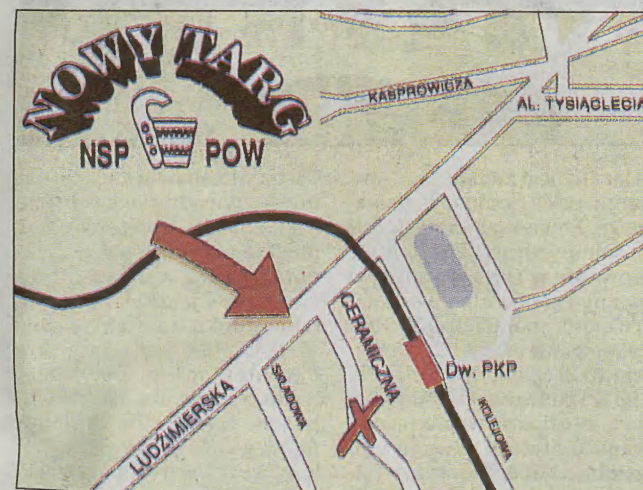
nii o właściwościach przeciwnadciśnieniowych

* napoje pitne na bazie zaprawy firmy „Frucade” w butelkach 1 i 1,5 litra.

Soki produkujemy z pasteryzowanych półfabrykatów bez chemicznych środków konserwujących. Dla podniesienia walorów zdrowotnych stosujemy dodatek kwasu askorbinowego (witamina C).

Syropy owocowe na emulsjach znanej w Europie firmy niemieckiej Frucado, o smakach owoców: pomarańczy, cytryny, grejfrutu, kiwi, mango oraz cocktail, tonik, cola.

NOWOTARSKA SPÓŁDZIELNIA PRACY PRZETWÓRSTWA OWOCOWO-WARZYWNEGO W NOWYM TARGU
34-400 Nowy Targ, Ceramiczna 5,
tel. (0-18) 266-26-04,
telex 0325204, 0782741.



OFERUJEMY W CIĄGŁEJ SPRZEDAŻY

WINA

Wina owocowe słodkie o znanej renomowanej nazwie: Złota Grań, Biała Turnia, Niedzickie Win drinki na winie gronowym i owocowym.

SOKI

Soki wysoko słodzone:

* malinowy, na sokach z maliny (w tym leśnej)

* wiśniowy, na soku wiśniowym z bieżących zbiorów

* pomarańczowy, na pasteryzowanym koncentracie importowanym z Izraela

* wieloowocowe, na sokach z owoców z bieżących zbiorów z dodatkiem soku z aro-



PENSJONAT „AWRA”

CICHE 95 tel. (0-18) 265-82-66

ZAPRASZA



Przyjmujemy

- pobyty wczasowe
- wycieczki szkolne
- zimowiska
- zielone i białe szkoły
- turystów indywidualnych

DO DYSPOZYCJI

- POKOJE 2-,3-,4-,5- OSOBOWE
- BAREK

Nadleśnictwo Nowy Targ

Tam gdzie „Skalka Rogoźnicka”

Obszar lasów zarządzanych i nadzorowanych przez Nadleśnictwo Nowy Targ jest położony pomiędzy czterema Parkami Narodowymi: Tatrzańskim, Pienińskim, Gorczańskim i Babogórskim. Region ten charakteryzuje się wysokimi walorami turystyczno-rekreacyjnymi. Z uwagi na przebiegające tutaj liczne szlaki turystyczne tereny administrowane przez Nadleśnictwo Nowy Targ są atrakcyjne o każdej porze roku. Zimą uruchamiane są liczne wyciągi narciarskie, co przyczynia się do dużego napływu turystów i czasowiczów.

Nadleśnictwo stanowi jeden obręb leśny, podzielony na 10 leśnictw: Rabka, Obidowa, Sieniawa, Raba Wyżna, Beskid,

Gorce, Bór, Police i Stańcowa oraz 12 obwodów nadzorczych lasów niepaństwowych. W 1997 r. nadleśnictwo przekazało

425 ha lasów państwowych Leśnictwa Śmietanowa Babogórskiemu Parkowi Narodowemu, a od 1 stycznia 1998 r. przyjęło w nadzór 3100 ha lasów niepaństwowych z Tatrzańskiego Parku Narodowego. Obszar Nadleśnictwa Nowy Targ obejmuje 14 gmin i 73 wsie województwa nowosądeckiego. Nadleśnictwo zarządza lasami skarbu państwa o łącznej powierzchni 5150 ha oraz nadzoruje gospodarke w lasach niepaństwowych na powierzchni ok. 27 000 ha. Całość lasów państwowych to lasy ochronne, głównie wodochronne, glebochronne i uzdrowiskowo-klimatyczne. Łączna powierzchnia rezerwatów ścisłych wynosi 52 ha. Nadleśnictwo posiada 217 ha wyłączonych świerkowych drzewostanów nasiennych, jedynych na terenie Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych z siedzibą w Krakowie. Bogactwem nadleśnictwa jest wielkowymiarowy drobnoziarnisty surowiec świerkowy, nasiona świerka z drzewostanów nasiennych wyłączonych i naturalne choinki świerkowe. Problemami są duże szkody od wiatru halnego i kornika drukarza w drzewostanach świerkowych, które obejmują 80 proc. powierzchni wszystkich drzewostanów nadleśnictwa i wielkie rozdrobnienie własności lasów chłopskich. Samych właścicieli nadleśnictwo zarejestrowało powyżej 70 tys., a działek leśnych ok. 200 tys.

Na terenie Nadleśnictwa Nowy Targ spotkać można ciekawe okazy ptactwa, dużych dra-



OWS Leśnik



Siedziba Nadleśnictwa

pieźników, a wśród tzw. zwierzyny czarnej – dzika. U podnóża i na stokach Babiej Góry znajduje się ośrodek hodowli zwierzęcy o powierzchni 510 ha. Stanowi on otulinę Babogórskiego Parku Narodowego i ma za zadanie chronić występujące tam gatunki zwierzęcy łownej. Świat zwierząt stałocięplnych występujących na obszarze nadleśnictwa reprezentowany jest przez typowe dla Karpat gatunki zwierząt. Z dużych drapieżników występują wilk, rys, a także niedźwiedź. Liczna jest zwierzyna płowa – jelen, sarna. Często można spotkać kunę i gronostaja. W pobliżu rzek widuje się wydry. W ostępach leśnych i na nieużytkach gniazdują rzadkie gatunki ptaków: głuźszec, cietrzew, bocian czarny,

puchacz, orlik krzykliwy, kruk i inne. Zasadlające odpowiadające im zbiorowiska roślinne zwierzęta zmiennościopne to przede wszystkim duża liczba gatunków owadów z motylami na czele oraz gady i płazy. Rzadkim ich przedstawicielem jest traszka góraska i salamandra plamista. Na terenie nadleśnictwa spotkać można też chronione gatunki roślin. Są to: wierzba borówkolistna, kosodrzewina, sosna błotna, rosiczka, widłaki i goryczki, szafran piski i symbol Podhala – dziewięciolistny błękitnik.

Niektóre interesujące osobliwości geologiczne i zbiorowiska roślinne występujące na tym terenie podlegają ochronie rezerwatowej. Należą do nich rezerwat: „Bór na Czerwonym” – chroniący torfow-

sko wysokie i stanowisko kosodrzewiny, „Przełom Białki” – chroniący przełom rzeki Białki przez Pieniński Pas Skalkowy, z występującą tam roślinnością naskalną i reliktowym drzewostanem sosnowym oraz „Skalka Rogoźnicka” – chroniący skamieniałości fauny górnej jury.

Nadleśnictwo Nowy Targ dysponuje Ośrodkiem Wczasowo-Szkoleniowym „Leśnik” w Zakopanem-Jaszczurówce, w bezpośrednim sąsiedztwie Centrum Narciarskiego „Nosal”. W Ośrodku Wczasowo-Szkoleniowym „Leśnik” znaleźć można 44 miejsca noclegowe w pokojach 2-, 3-osobowych. Ośrodek stanowi doskonałą bazę pieszych wycieczek do Doliny Oleczyńskiej i dalej w Tatry.

M. G. (tekst sponsorowany)

Okręgowa Spółdzielnia Mleczarska w Nowym Targu

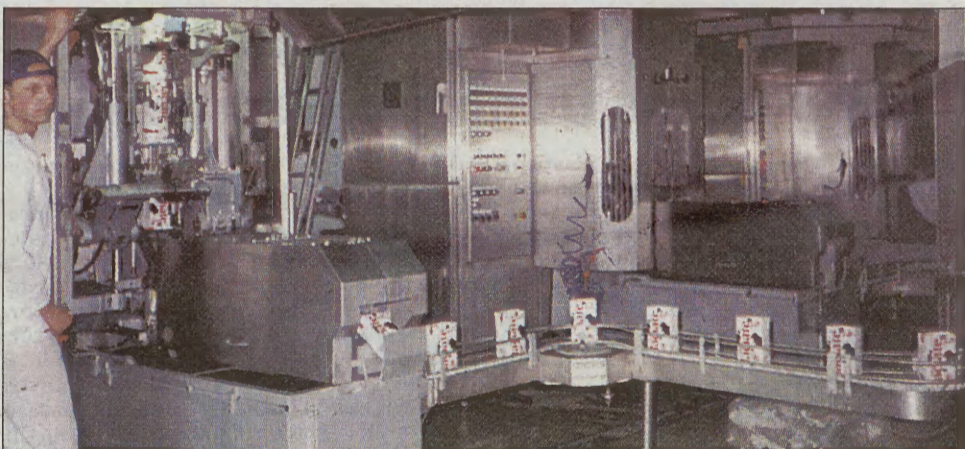
Dajemy zdrowy produkt

Okręgowa Spółdzielnia Mleczarska w Nowym Targu jest największą spółdzielnią w województwie nowosądeckim. Nowoczesne zarządzanie, maksymalne wykorzystanie najnowszych maszyn i technologii, regularne szkolenia pracowników stawiają ją wśród najlepszych w tej branży w kraju.

Spółdzielnia prowadzi skup mleka w 14 okolicznych gminach, od 1996 roku w rejonie Krynicy i Uścia Gorlickiego,

a w ostatnich miesiącach 1997 roku najlepsze jakościowo mleko z największych obór aż z okolic Krakowa. Zwiększając

corocznie skup zamierza w 1998 roku skupić ponad 22 miliony litrów mleka. Oprócz stałych punktów skupu mleko odbierane jest od rolników cysternami wyposażonymi w urządzenia do oceny surowca. W nowotarskiej spółdzielni postawiono na specjalizację koncentrując się na pięciu podstawowych produktach. Prawie 50 proc. surowca wykorzystane jest do produkcji mleka i śmietany UHT. Wśród świeżych wyrobów, kierowanych przede wszystkim na rynek lokalny, wiodącym produktem jest doskonały kefir, mleko spożywcze, śmietana i twarogi pakowane próżniowo. Specjalizacja pozwala na perfekcyjną organizację pracy i najważniejsze wykorzystanie mleka. Ten system zapewnia ciągłość produkcji i daje towary najwyższej jakości. Nadwyżki sezonowe przetwarzane są w miejscowej proszkowni i serowni. Systematycz-

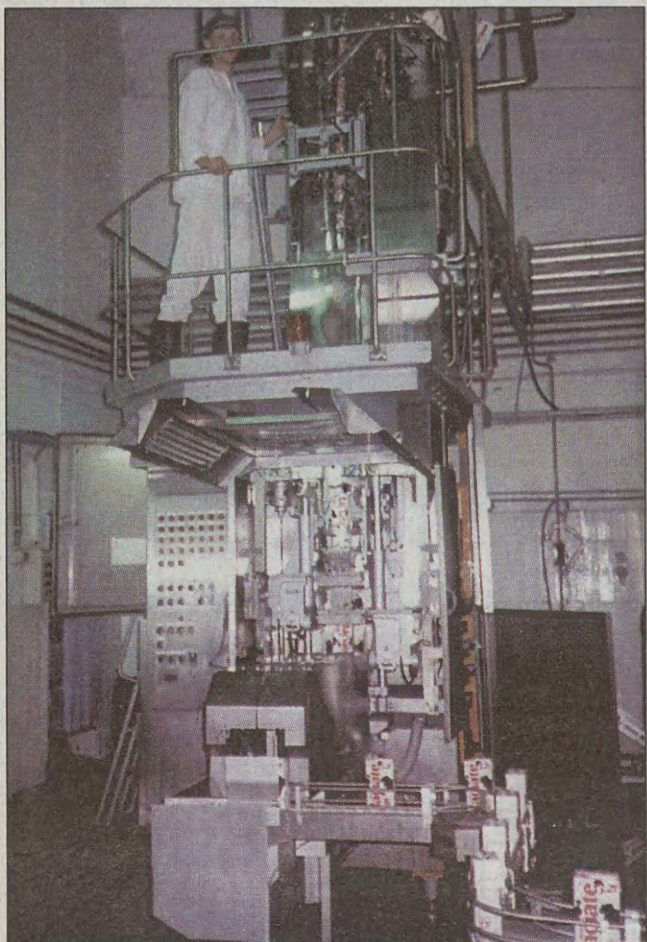


ne szkolenia liczącej 200 osób załogi gwarantują właściwe wykorzystanie nowoczesnych linii technologicznych. Nowoczesne zarządzanie sprawia, że spółdzielnia jest w stanie wypracowywać coraz więcej środków na skup. Cena mleka uzależniona jest od jego jakości. Za litr najlepszego mleka producent otrzymuje 82 grosze. Średnia cena mleka wynosi 68 groszy. Zamiast dywidendy, na dopłatę do mleka mogą liczyć członkowie spółdzielni. Otrzymując za litr mleka 10 groszy więcej, członek zobowiązany jest świadczyć 3 grosze na rzecz funduszu udziałowego. Powiększenie tego funduszu umożliwia ciągle inwestowanie w rozwój technologiczny i zapewnia gwarancje trwałości spółdzielni. W 1997 roku spółdzielnia liczyła prawie 1600 członków. Nowoczesne traktowanie członkostwa daje możliwość współdecydowania o strategii rozwoju spółdzielni. Zdecydowana większość skupowanego mleka (70 proc.) pochodzi od członków spółdzielni. Okręgowa Spółdzielnia Mleczarska w Nowym

Targu nie obawia się kontroli międzynarodowych. Od 1995 roku zaczęto tu wprowadzać polskie normy jakości. Technologia UHT wymaga mleka najwyższej jakości. Aby mieć takie mleko należało włożyć wiele wysiłku w edukację producentów mleka i przygotowanie ich do rosnących wymagań w dziedzinie higieny. Rolnicy mogą liczyć na bardzo korzystne kredyty pozwalające na zakup niezbędnych urządzeń chłodniczych. Trwają prace przygotowawcze do oddania własnego laboratorium badającego stan mikrobiologiczny mleka. Zważywszy na malejącą liczbę dostawców i zwiększającą się ilość skupowanego od nich mleka jest to inwestycja perspektywiczna. Zainstalowanie bakteriostanu do badania drobnoustrojów umożliwi ponadto świadczenie okolicznym spółdzielniom usług w tej dziedzinie. Ubiegły rok zakończył się dla spółdzielni zyskiem i wzrostem ceny skupu o 27 proc. Władze nowotarskiej spółdzielni patrzą w przyszłość z nadzieją i bez obaw.

M. G.

Zdjęcia Mieczysław Górka (tekst sponsorowany)



MASH[®]

SKŁAD MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH

SZAFLARY

ul. Zakopiańska 15
tel./fax (0-18) 275-47-89

Małopolska Spółka Handlowa Sp. z o.o.
31-039 Kraków, ul. Dietla 64,
tel. 422-67-25, fax 421-23-53

VELUX[®]

Gulliber
Materiały termozolacyjne

STYROPOL

ZARGES

STOLARKA
WOŁOMIN S.A.

WOŁOMIN S.A.

MARYWIL

POLINOVA

WAVIN
SYSTEMY DOSKONAŁE



OFERUJEMY: stolarkę otworową, rury z PVC i PE do wody, gazu i kanalizacji, rynny z PVC, papy, lepiki, styropian, okna dachowe, wełny mineralne, stal zbrojeniową, cement, wapno, cegłę, pustaki, drabiny aluminiowe, betoniarki, taczki itp.

ZAPRASZAMY RÓWNIEŻ DO NASZYCH SKŁADÓW Z MATERIAŁAMI BUDOWLANYMI W WOJ. NOWOSĄDECKIM:

STARA WIEŚ k. Limanowej, tel. (0-18) 337-12-77

JAZOWSKO k. Łącka, tel. (0-18) 444-70-52

POWROŹNIK k. Muszyny, tel. (0-18) 471-15-86

oraz do składu z opalem (WĘGIEL, KOKS)

Chabówka, Plac Kolejowy, tel. (0-18) 267-62-00 wew. 431



OD FUNDAMENTU PO DACH

PROD-MAS S.C.

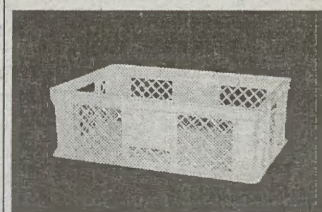
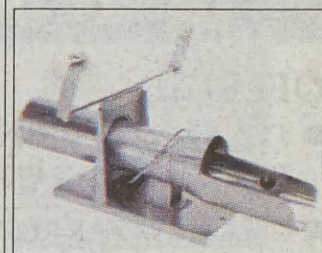
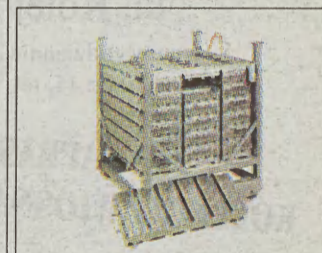
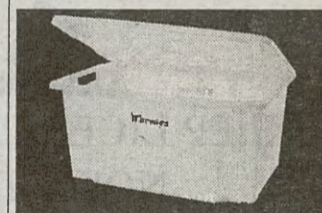


ZAOPATRZENIE PRZEMYSŁU MIĘSNEGO, SPOŻYWCZEGO I GASTRONOMII



- Jelita baranie, wieprzowe, wołowe, pęcherze wołowe, wieprzowe
- Osłonki białkowe, poliamidowe, termokurczliwe, barierowe
- Przyprawy importowane i krajowe, obsypki dekoracyjne, DEGUSTA
- Pojemniki do mięsa, pieczywa, drobiu, przetworów rol-spoż. cukiernicze, peklowniki 150L
- Nadziewacze szynek (aplikatory)
- Formy do prasowania szynek (wieże)
- Wagi elektroniczne sklepowe, przemysłowe, analityczne
- Opakowania foliowe, worki do pakowania próżniowego, foremki aluminiowe
- Drobny sprzęt masarski, maszyny do mięsa, krajalnice, części i akcesoria, kloce, topory, noże itp.
- Odzież ochronna, środki czystości, dozowniki, płyny bakteriobójcze
- Wyposażenie dla restauracji i gastronomii

DOSTARCZAMY TOWAR NA TELEFON



Białka (były punkt skupu żywca)

34-200 Maków Podhalański

tel./fax: 0-33-771-425

0-601-400-672

czynne od pon. do piątku w godz. 8-16
sobota 9-12

Filia- Nowy Targ, al. Tysiąclecia 74

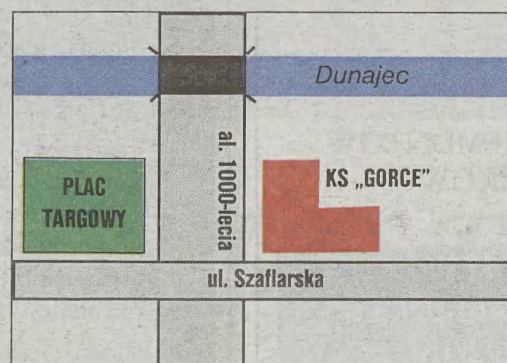
34-400 Nowy Targ

(za hotelem K.S. „Gorce”)

tel 0-18-26-626-61 wew. 20

0601-400-671

czynne od pon.-czwart. w godz. 10-15



Dach dla czworonoga

W Nowym Targu na Kokoszkowie 101 mieści się schronisko dla zwierząt świadczące usługi i przyjmujące psy z Nowego Targu, Zakopanego i Nowego Sącza. Schronisko prowadzi Kazimierz Pawluśkiewicz z żoną, a pieniądze na utrzymanie zwierząt dają miasta, z których psy są lokatorami schroniska.

Psy mieszkają w boksach, w których znajduje się po kilka zwierząt. Każde ma jednak swoją budę, tylko suki mieszkają w wspólnym dużym placu ogrodzonym i z budami w środku.

Zwierzęta żyją w dobrych warunkach

– W 1996 roku Urząd Miasta razem z lekarzem weterynarii zaproponowali mi prowadzenie takiego schroniska – mówi Kazimierz Pawluśkiewicz. – Rozpocząłem od budowy prowizorycznych boksów, nie wiedziałem jeszcze wtedy, co psy potrafią i jakie warunki musi się im stworzyć, żeby w tym schronisku czuły się dobrze i żeby nam było wy-

godnie zajmować się nimi. Teraz schronisko, które wybudowałem po dwóch latach prowizorki dobrze spełnia warunki. Odwiedza mnie często lekarz Jan Bednarz z Hanoweru, który jest przedstawicielem organizacji KP+GSchönfelder-TIERHILFE e. f. Współpracujemy z nim. Często mi pomaga, mówi że podobne schroniska są w Niemczech. Reprezentuje on w Polsce tę niemiecką organizację, często do mnie przyjeżdża, dzięki niemu dowiaduję się, jak inne schroniska w Polsce działają, bo sam nie bardzo mam możliwość jechać i oglądać. Jan Bednarz pomaga mi jak może. Przekazał pieniądze na budowę drogi. Jego organizacja chciała również przekazać kil-

ka ton różnych darów, karmy, ale że jestem osobą prywatną cło jakie musiałbym zapłacić przekroczyłoby wartość darów. Ta organizacja pomaga schroniskom na Krecie, Węgrzech. Jest też druga niemiecka firma, która także mi pomaga, przekazując karmę i różne dary – W. Schröder z Karosseriebau. Gdy zaczynałem pracę, to korzystałem z doświadczeń krakowskiego schroniska, opierałem się na przykład na ich regulaminie i przepisach. Codzienna nasza praca to sprzątanie boksów, usuwanie nieczystości, mycie, odkażanie, gotowanie dla psów i karmienie. Pieniądze na utrzymanie schroniska dają miasta, tak że psy mają zapewnione dobre podstawowe warunki, opiekę lekarską. W schronisku jest 68 psów, trafiły one tutaj po złapaniu na przykład przez rakażarza w Nowym Targu lub po zgłoszeniu do Urzędu Miasta bezpańskich psów waleśających się po ulicach. Zdarza się też, że trafiają do nas psy znalezione na przykład w lesie przywiązane do drzewa. Lecz i takiego psa trzeba zgłosić w Urzędzie Miasta i dopiero za potwierdzeniem pracownika Urzędu, ja mogę go przyjąć. Ostatnio tak do nas trafiła suka rottweiler, którą kierowca samochodu znalazł przywiązaną do drzewa. Jest to bardzo sympatyczne młode zwierzątko.

Wybrać psa

Do schroniska można przyjść i wybrać sobie psa lub sukę. Właśnie w czasie naszej wizyty do schroniska przyszła trójka młodych ludzi z okolic Nowego Targu. Janusz Szelięga przyjechał wybrać sobie pieska. Zdecydował się na niedużego, bardzo ładnego czarnego kundelka.

– To nie jest mój pierwszy pies – mówi J. Szelięga. – Poprzedniego musieliśmy uspić, gdyż był już bardzo stary. Teraz ten nasz nowy przyjaciel będzie pilnował domu.

Każdy, kto bierze ze schroniska psa musi podpisać odpowiednie zobowiązanie, które zawiera m. in. wskazówki dotyczące sprawowania opieki nad zwierzęciem.

– Liczba psów zabieranych ze schroniska zależy od różnych czynników – mówi K. Pawluśkiewicz. – Na przykład jeżeli w okolicy nasilają się kradzieże, w prasie, radiu i telewizji pojawiają się komunikaty o takim zagrożeniu, to wtedy więcej osób przychodzi po psy, szczególnie duże. W grudniu ubiegłego roku po 20 psów zgłosili się chętni. W zobowiązaniu jakie podpisują zabierające psy jest punkt, który mówi, że do 24 godzin można psa zwrócić. Zdarza się i tak, ale rzadko. Również po informacji w mediach, że w Nowym Targu istnieje schronisko dla zwierząt, bo nie każdy o nas wie, więcej chętnych przychodzi po zwierzęta. Gdy rozpoczynałem prowadzenie schroniska współpraca z Zakopiańskim Towarzystwem Opieki nad Zwierzętami nie



układała się dobrze. Przedstawiciele Towarzystwa przysyła mi komisje bo uważali, że psy trzymane były w nieodpowiednich warunkach. Teraz współpraca z Towarzystwem trochę się ustabilizowała, a ja chciałbym z każdym z nich – bo w każdym mieście z którego biorę psy jest takie Towarzystwo – współpracować. Zachęcam na przykład panie z tych organizacji, aby przychodziły i zabierały psy na spacer, tak jak jest na Zachodzie. Dobrze układa się współpraca z Nowotarskim Towarzystwem Opieki nad Zwierzętami, które powstało w ubiegłym roku. Jestem jego członkiem.

– Rzadko zdarza się, aby ktoś prywatnie nam pomagał – dodaje pan Pawluśkiewicz. – Niedawno pani z Zakopanego przywoziła kocy.

Aby się zgodzić na taką pracę trzeba po prostu lubić zwierzęta. Trzeba przede wszystkim dobrze je znać, mieć do nich odpowiednie podejście.

– Mój prywatny piesek to Perekla, która trafiła do schroniska, gdy jeszcze była tutaj prowizorka – uzupełnia pan Kazimierz. – Gdy ją tylko

gdzieś umieściłem to zaraz wychodziła i za mną chodziła. Tak zostało do tej pory.

Psów się nie usypia

W schronisku przez dwa tygodnie kwarantanny pies powinien się oswoić, a potem byłoby dobrze, gdyby ktoś go zabrał. Tutaj psów się nie usypia, jedynie gdy zwierzę jest chore i nie ma możliwości na wyleczenie.

W nowotarskim schronisku zmieściłoby się 90 psów. Nowy Sącz i Zakopane mają limit nieprzekraczalny po 30. A z Nowego Targu bywa że, mimo również określonego limitu, mam więcej zwierząt.

Danuta MACHAŁA
fot. W. MACHAŁA



adidas
SKLEP LICENCJONOWANY
NOWY TARG
ul. Kolejowa 2
czynny codziennie od 10 do 18,
soboty od 10 do 15, tel. (0-18) 266-31-96.

ZAPRASZA
KOLEKCJA WIOSNA – LATO 1998

EKOLOGICZNA PRALNIA CHEMICZNA
„eko-majka” s.c.
NOWY TARG, ul. Długa 83
OFERUJE USŁUGI W ZAKRESIE
✦ czyszczenia odzieży ✦ odplamiania
✦ prasowania (nie niszczącego formy)
USŁUGI STANDARD 24h
USŁUGI EKSPRES 6h
USŁUGI SUPER EKSPRES 3h
ZAPRASZAMY PN-PT 8-18, soboty 8-16
dodatkowe punkty przyjęć: RABKA, ul. Orkana 29
ZAKOPANE - D. Handlowy „Granit” (wejście od magazynów)
CZARNY DUNAIEC - Sienkiewicza 11, ŁAPSZE NIŻNE - ul. Długa 168

CENTRUM KAS FISKALNYCH „ELEKTROBO”
Autoryzacja firm Casio, Sharp, Samsung, Optimus-iC, Sanyo, TEC
ZAPRASZA NA DNI OTWARTE
w dniach 31.01 i 1.02 do oddziału w Nowym Targu na prezentację i zakupy kas fiskalnych. W programie przewidziano liczne nagrody i korzystne rabaty dla uczestników, porady prawne dotyczące kas fiskalnych, pokaz kasowego systemu komputerowego oraz inne atrakcje.
Przy zakupie kasy fiskalnej Casio FE 2000 rabat 400 zł + prezent
W ofercie posiadamy ok. 30 modeli kas fiskalnych, wagi, metkownice. Instalujemy kasowe systemy komputerowe oparte na autorskim oprogramowaniu.
Oddział Nowy Targ, ul. Ogrodowa 31 (bocza Szafarskiej), tel. 266-47-67,
Centrala 31-875 Kraków, os. Dywizjonu 303 nr 70,
tel./fax 648-10-55, tel. 648-41-24

F.A. R & J RAPACZ
Ekologiczne Farby,
Lakiery
BONDEX
HURT - DETAL

OFERUJE:
● TYNKI SZLACHETNE,
TAPETY, SZTUKATERIĘ
● USŁUGI W ZAKRESIE
KOMPLEKSOWYCH REMONTÓW
I DOCIEPLEŃ BUDYNKÓW

ZAPRASZAMY
Nowy Targ, ul. Waksmundzka 60,
tel. (0-18) 266-92-18.

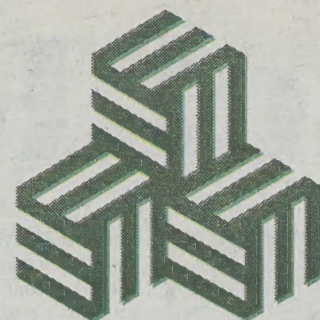
DRUKARNIA
DRUKARNIA **Printgraf s.c.**
34-400 NOWY TARG, UL. SZAFLARSKA 4
Tel./fax: (0-18) 266-99-52

➤ projektowanie i skład komputerowy
➤ przygotowanie do druku
➤ druk:
- folderów
- ulotek reklamowych
- kart pocztowych
- plakatów i kalendarzy
- etykiet, metek, wizytówek i zaproszeń
- publikacji broszurowych i książkowych

AN NAR
czynny od 9 do 17 **SALON MEBLOWY**
Nowy Targ, ul. Krasińskiego 15,
tel./fax (0-18) 266-34-03, 266-91-19
MEBLE Z CAŁEGO KRAJU
SPRZEDAŻ RATALNA BEZ ŻYRANTÓW
sypialnie, meble kuchenne,
zestawy wypoczynkowe, segmenty,
szafy i komody, fotele, krzesła, taborety,
stoły, stoliki, meble biurowe,
fotele obrotowe.
Wykładziny wycieraczkowe i łazienkowe.
MATERACE EKOLOGICZNE W RÓŻNYCH
WYMIARACH NA ZAMÓWIENIE
Do 25 km dowóz mebli BEZPŁATNY

BANK BPH

BANK PRZEMYSŁOWO-HANDLOWY SA



**NAJSZYBSZA
OBSŁUGA**



**ZAPRASZAMY DO ODDZIAŁU
W NOWYM TARGU,
RYNEK 4**

od poniedziałku do piątku
w godzinach od 8.00 do 18.00

OFERUJE FACHOWĄ OBSŁUGĘ W ZAKRESIE:

● DEPOZYTÓW

- RACHUNKI DLA FIRM,
- RACHUNKI DLA OSÓB FIZYCZNYCH,
- LOKATY ZŁOTOWE I DEWIZOWE

● KREDYTÓW

- KREDYTY DLA FIRM
- KREDYTY I POŻYCZKI DLA OSÓB FIZYCZNYCH

● KART BANKOWYCH

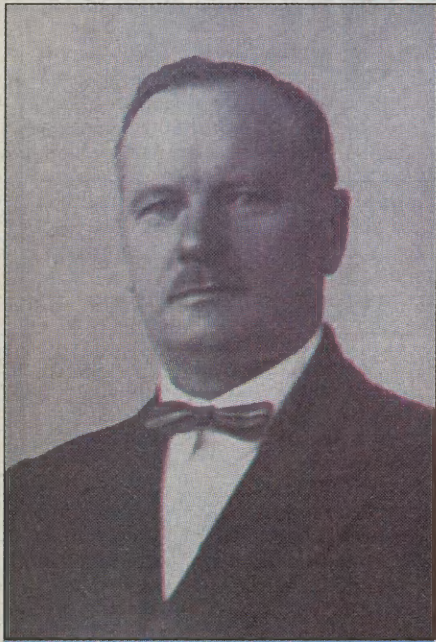
- KARTA BANKOMATOWA BPH-SEZAM
- KRAJOWA KARTA PŁATNICZA BPH-POLCARD
- MIĘDZYNARODOWA KARTA PŁATNICZA BPH-VISA CLASSIC
- MIĘDZYNARODOWA OBCIĄŻENIOWA KARTA PŁATNICZA BPH-EUROCARD/ MASTERCARD



BANK, KTÓRY MYŚLI O TOBIE

Sławni nowotarżanie

Józef Rajski



Podhału. Uzyskana w wieku 30 lat niezależność finansowa pozwoliła zająć się Józefowi działalnością polityczną i społeczną. Był aktywnym członkiem Towarzystwa „Sokół”, działaczem Podhalańskiego Ruchu Regionalnego, radnym miejskim od 1902 r.

W 1907 r. został wybrany burmistrzem Wolnego Królewskiego Miasta Nowy Targ, który pod koniec XIX w. był zaniedbaną, tonącą w błocie miejsciną. Jego rozwój zaczął się w 1867

Józef Rajski (1868-1936), burmistrz miasta Nowy Targ 1907-1919 i 1923-1933, poseł na Sejm w latach 1919-1922, Honorowy Obywatel Nowego Targu.

Józef Rajski był synem Bartłomieja Rajskiego, właściciela zakładu masarskiego, starszego cechu rzeźników i masarzy. Miał trzech braci, Jana i Antoniego, którzy zostali kapłanami i Ferdynanda – prawnika. Józef był samoukiem. Szybko też zdobył materialną niezależność. Przejął po ojcu i rozwinął zakład masarski, który stał się największym i najnowocześniejszym zakładem na

r. z wprowadzeniem w Galicji samorządów powiatowych i gminnych. Jednak główna rozbudowa miasta oraz powstanie szeregu gmachów użyteczności publicznej, miejskich, przedsiębiorstw nastąpiła za czasów burmistrza Józefa Rajskiego. Na obecnym pl. Słowackiego, dawniej Małym Rynku, wybudowano Męską Szkołę Powszechną i budynek TG „Sokół”, w latach międzywojennych siedziba starostwa nowotarskiego, obecnie Urzędu Miasta. Za kadencji Rajskiego została zakończona budowa Gimnazjum Ogólnokształcącego

i Szpitala Powiatowego, powstała też Bursa Gimnazjalna. Z jego inicjatywy wybudowano w 1925 r. Szkołę Powszechną na Kowańcu a w 1935 – Szkołę Rolniczą na Kokoszkowie. Nierzetelnemu dzierżawcy odebrano miejski tartak w 1908 r., młyn i elektrownię o napędzie wodnym i w 1914 r. zmodernizowano.

Przebudowa jazu na Czarnym Dunajcu i zainstalowanie urządzeń wodno-parowych pozwoliło zwiększyć wydajność elektrowni. W tym czasie z energii produkowanej przez małą elektrownię korzystało 600 gospodarstw. W 1912 r. rozbudowano i częściowo zmechanizowano cegielnię, w 1930 r. nastąpiła kolejna modernizacja oraz powstał Miejski Zakład Ceramiczny zatrudniający 50 robotników i produkujący od 8 do 10 mln sztuk cegieł rocznie. W czasie burmistrzowania Rajskiego rozwinęło się życie kulturalne miasta. Otwartą Miejską Czytelnię i Bibliotekę, kinoteatr „Tatry”, a w 1913 r. zaczęła wychodzić „Gazeta Podhalańska”. Jego zasługą było powołanie Seminarium Nauczycielskiego oraz utworzenie w 1913 r. Spółdzielni Rolniczo-Handlowej „Podhale” oraz Banku Rolniczo-Handlowego.

Burmistrz troszczył się o teren rekreacyjne i sportowe. Za jego rządów powstał park miejski, stadion sportowy, lotnisko, skocznia narciarska. Patronował inicjatywom patriotycznym, m.in. usypaniu

Kopca Wolności, wzniesieniu pomnika Orkana oraz wmurowaniu na frontonie ratusza tablicy upamiętniającej zwycięstwo w wojnie z Rosją w 1920 r. Był fundatorem tablicy pamiątkowej ku czci poległych w I wojnie światowej profesorów i uczniów Gimnazjum Ogólnokształcącego, brał udział we wszystkich zjazdach Podhalan, wybierano go każdorazowo do Komitetu Wykonawczego Uchwał Zjazdu. W 1914 r. walczył w Legionach Piłsudskiego, w 1918 r. w niepodległej Polsce został ponownie zaprzysiężony na urząd burmistrza Nowego Targu. W pierwszych wyborach do II Sejmu Rzeczypospolitej w 1919 r. otrzymał mandat poselski z ramienia PSS „Piast”. Urząd burmistrza pełnił nieprzerwanie do 1933 r.

Józef Rajski był żonaty. W 1895 r. ożenił się z Marią Rzepecką, córką kupca z Chrzanowa, która urodziła mu dziesięcioro dzieci. Rodzina mieszkała początkowo w Rynku, w kamienicy nr 20. W 1927 r. przeniosła się do domu przy ul. Szaflarskiej 42 zwanego „Belwederem”. Dom Rajskich był domem inteligentnym, córki uczęszczały do gimnazjum, synowie studiowali. W domu Rajskich bywali politycy, artyści, działacze społeczni.

11 listopada ub.r. Szkole Podstawowej nr 6 w Nowym Targu nadano imię Józefa Rajskiego. **Da-Ma**

**UWAGA
CZYTELNICY
za tydzień
5 lutego
Gazeta w Brzesku**

**TUTTI CENTRUM KOMPUTEROWE
COMPUTERS®**

**AUTORYZOWANY DEALER
ADAX, IBM**

**KOMPUTERY, KASY FISKALNE
USŁUGI OPROGRAMOWANIA**

Atrakcyjne ceny

**NOWY TARG,
RYNEK 5,
tel. (0-18) 266-75-31,
kom. (0-601) 458-745**



Cech Rzemiosł Różnych

Przez zakręty historii

Cech Rzemiosł Różnych w Nowym Targu, jeden z największych w Polsce, zrzesza ok. 1350 zakładów rzemieślniczych wszystkich branż przynależnych z wyboru do Krakowskiej Izby Rzemieślniczej. Zajmuje się szkoleniem prawie 1600 uczniów we wszystkich zawodach, prowadzi rozliczanie ksiąg podatkowych, doradztwo prawne, informuje o giełdach, targach, wystawach. Do jego zadań należy również organizowanie egzaminów czeladniczych i mistrzowskich, instruktaż i szkolenie z zakresu BHP.



Fot: H. Zachwieja

Historia cechu sięga czasów przed II wojną światową. Istniały wtedy cechy branżowe piekarzy, rzeźników, białoskórników, szewców, masarzy i skupiały małą liczbę rzemieślników z terenu Nowego Targu i okolic (Rabka i Czarny Dunajec). W roku 1953 postanowieniem Sądu Grodzkiego zostały połączone w jeden o nazwie Cech Rzemiosł Różnych, który zrzeszał wszystkie cechy branżowe z terenu powiatu nowotarskiego. Początkowo mieścił się przy ul. Szkolnej w Nowym Targu. Na przełomie lat sześćdziesiątych i siedemdziesiątych wybudowano nową siedzibę przy ul. Szaflarskiej. Budynek został wzniesiony ze składek członkowskich przy dużym udziale rzemieślników. Po okresie integracji cechów Starszymi Cechu byli Andrzej Bryniarski, Eugeniusz Gabor, a od 1986 roku Józef Trzcziński.

Lata dziewięćdziesiąte były bardzo trudne dla rzemiosła. Warsztaty rzemieślnicze nie były w stanie wytrzymać lawinowo rosnących kosztów (podatki, składki na ZUS). Zlikwidowanie ulg inwestycyjnych było przyczyną upadku wielu zakładów. Na skutek obciążenia finansowych likwidowały się małe zakłady zajmujące się wyłącznie rękodzielnictwem (dziewiarstwo na drutach i szydełkach, wytwarzanie pantofli i trepów). Natomiast z braku zapotrzebowania na swe wyroby i załamanie się rynku całkowicie znikły zakłady zajmujące się wytwarzaniem



Dom Rzemiosła w Nowym Targu

wyrobów regionalnych z drewna (tokarstwo i rzeźbiarstwo w drewnie). Na terenie objętym działaniem cechu zanikają takie zawody jak, bednarstwo, młynarstwo, gremplarstwo, kowalstwo, rymarstwo. Szacuje się, że zlikwidowano około 1200 zakładów. Rzemieślnicy twierdzą, że ich działalność była niedoceniana, a niekiedy wręcz lekceważona przez większość ekip rządowych. Ostatnio coś drgnęło. W roku 1997 przybyło 70 zakładów rzemieślniczych przede wszystkim ogólnobudowlanych, spożywczych, stolarskich i z zakresu mechaniki pojazdowej. Wzrasta liczba uczniów odbywających praktyczną naukę rzemiosła. Największym zainteresowaniem cieszą się zawody mechanika samochodowego, lakiernika i blacharza samochodowego.

Starszym Cechu jest Józef Trzcziński, wiceprezes Rady Izby Rzemieślniczej w Krakowie, aktywny działacz GOPR. Piastuje tę funkcję już trzecią kadencję. Jest kontynuatorem rodzinnych tradycji Ludźmierskich i Pawlikowskich, prowadzących słynną, największą w latach międzywojennych piekarnię w Nowym Targu. Twierdzi, że rzemieślnicy z niecierpliwością oczekują na zakończenie prac nad rozsądnymi ustawami regulującymi przynależność do organizacji samorządu gospodarczego. Istnienie organizacji samorządowych w rzemiosle gwarantuje klientowi sprawniejsze załatwianie wszelkich konfliktów. Organizacje cechowe posiadają bowiem odpowiednie instytucje zapewniające właściwe rozstrzygnięcie ewentualnych spraw spornych.

Najpilniejszym zadaniem stojącym przed organizacjami zrzeszającymi rzemieślników to inicjowanie zmian w obowiązującym systemie podatkowym, likwidujących bariery w funkcjonowaniu i rozwoju rzemiosła.

Kompleksowe usługi świadczone przez cech na rzecz rzemieślników przyciągają właścicieli małych zakładów, którzy nie posiadają zaplecza, a zobowiązani są do pokonywania takich samych jak duże firmy biurokratycznych barier.

Ludwik Zych, kierujący pracami biura Cechu Rzemiosł Różnych w Nowym Targu od prawie dwudziestu lat, uważa, że dobrze działający cech stanowi ostoję dla swoich członków. Rzemieślnicy winni zajmować się twórczą, kreatywną pracą, a nie walką z biurokracją – dodaje Ludwik Zych. *(tekst sponsorowany) M.G.*



**Handlowo-Produkcyjna
Spółdzielnia Pracy „SCH”**
Nowy Targ, Rynek 14,
tel. (0-18) 26-636-41

zaprasza na zakupy do swoich placówek

Oferujemy szeroki asortyment towarów po atrakcyjnych cenach:

Hala Handlowa - Nowy Targ, ul. Ludźmierska, tel. 266-46-63,
bogaty wybór art. spożywczych
i przemysłowych w cenach hurtowych



Sklepy detaliczne:

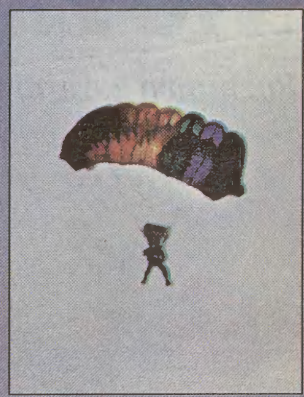
- sklep z art. chemiczno-kosmetycznymi oraz art. gospodarstwa domowego -
Nowy Targ, Rynek 14
- sklep odzieżowo-obuwniczo-galanteryjny - Nowy Targ, Rynek 15
- sklep z art. do produkcji rolnej - Nowy Targ, ul. Kościelna 14
- Składnica Maszyn Rolniczych - Nowy Targ, ul. Składowa 1 i 6,
tel. 266-28-51 i 266-59-75



- Magazyn - sklep art. hutnicze i budowlane -
Nowy Targ, ul. Składowa 6, tel. 266-59-75
- Skład Opału i Materiałów Budowlanych -
Nowy Targ, ul. Kolejowa, tel. 266-22-02
- sklep wielobranżowy (art. hutnicze, mat. budowlane, środki ochrony roślin) -
Łopuszna, tel. 265-39-08.

**Realizujemy również w naszych placówkach
okolicznościowe bony towarowe,
przyjmujemy zamówienia na paczki świąteczne
oraz prowadzimy sprzedaż w systemie ratalnym.**

Skrzydła nad Podhalem



Pierwsze loty szybowcowe na Podhalu odbywały się już przed II wojną światową. Wtedy nie było jeszcze dostępu do samolotów holujących, więc szybownicy wykorzystywali naturalne różnice wzniesień. Oprócz tego stosowano specjalne gumy, dzięki którym szybowiec startował jak z procy.

Największą górą znaną wówczas szybownikom był nie zalesiony pagórek - Czarna Góra w okolicach Białki Tatrzańskiej. Na Czerwone pod Nowym Targiem, gdzie obecnie mieści się miejskie lotnisko, szybowce zawitały dopiero po wojnie. We wcześniej stacjonowała tam tylko eskadra „kukuruzników” LOK. Z LOK wywodzi się właśnie Aeroklub Tatrzański, stowarzyszenie utworzone w 1956 r. przez grupę pasjonatów lotnictwa, żeby wspomnieć choćby dzisiejszego przewodniczącego sekcji modelarskiej i nestora nowotarskiego modelarstwa Tadeusza Wiśniowskiego. W styczniu 1957 r. AT afiliowany został przy Aeroklubie PRL (dziś Aeroklub Polski - nazwa przedwojenna).

Aeroklub Tatrzański to dziś najpopularniejszy w Pol-

sce ośrodek lotów falowych. Po diamenty wysokościowe (do złotej odznaki nobilitującej szybowników) na tatrzańskiej fali, która powstaje w trakcie wiatru halnego, do Nowego Targu przyjeżdżają nawet Niemcy i Austriacy. To właśnie członek Aeroklubu Tatrzańskiego Stanisław Józefczak z pasażerem Janem Tarczoniem po starcie z macierzystego lotniska ustanowił (w latach 60.) nie pobity do dziś rekord świata w przewyższeniu na szybowcu dwumiejscowym. Przewyższenie polega na tym, że dzięki wznoszącym prądom powietrznym, które powstają podczas fali, szybownik osiąga dużo większą wysokość niż ta, na której został wyczepiony przez pilota samolotu. Podczas bicia rekordu nowotarszanin znalazł się na wysokości ok. 12 tys. m i po powrocie opowiadał, że widział już zaokrąglenie horyzontu! Na tej wysokości widać także, że niebo jest... czarne, a dopiero na pewnej wysokości nad horyzontem tworzy się tęcza granica pomiędzy niebem, a ziemią.

Dziś Aeroklub Tatrzański ma osobowość prawną jako jednostka terenowa Aeroklubu Polskiego, a 60 członków ma do wyboru sekcje: samolotową, szybowcową, modelarską, motolotniową. Jeden z członków, Jerzy Kołodziej, lata już nawet własnym, sportowym samolotem.

Jacek Świst, prezes Aeroklubu Tatrzańskiego, ma nadzieję na ścisłą współpracę z okolicznymi samorządami. Lotnictwo to sport jak każdy inny, ale tak mocno absorbujący młodych, zafascynowanych podróży w trzech wymiarach ludzi, że świeżo upieczeni piloci to młodzież bardzo obiecująca. Na lotnisku nie ma miejsca na nalogi, trzeba natomiast nauczyć się doskonałej samodyscypliny i pracy w zespole.

Brat prezesa Śwista, Andrzej, marzy by Aeroklub stał się czymś w rodzaju międzygminnego ośrodka sportu, by młodzież (ale nie tylko) oprócz latania mogła też uprawiać inne sporty. Na Czerwonym miejscu jest dość.

Tekst i zdjęcia:
Wojciech RADECKI

SALON OPLA W NOWYM TARGU

MARIMEX
AUTORYZOWANY DEALER

OTWARTY !!!

OPEL 



**CORSA ASTRA VECTRA OMEGA
FRONTERA TIGRA CALIBRA COMBO**

**NOWOŚĆ
OPEL
BANK**



32-400 MYŚLENICE ul. Sobieskiego 44

**ODDZ. 34-400 NOWY TARG
ul. Krakowska 7**

**SALON SPRZEDAŻY: tel. /018/ 264 88 82, 264 88 83
AUTORYZOWANY SERWIS: tel. /018/ 264 88 81
SKLEP: CZĘŚCI, AKCESORIA: tel. /018/ 264 88 81
FAX: /018/ 266 77 66**

**MOŻLIWOŚĆ POZOSTAWIENIA SAMOCHODU
W ROZLICZENIU-KOMIS**

Nowotarska kultura nie tylko folklorem stoi

Nie zamazać śladów przeszłości

Rozmowa z Antonim Nowakiem, dyrektorem Miejskiego Ośrodka Kultury



— Na ścianie frontowej Miejskiego Ośrodka Kultury w Nowym Targu zwraca uwagę tablica upamiętniająca powstanie tego budynku. Znajduje się tam m. in. zdanie, że został wzniesiony wysiłkiem całego społeczeństwa Podhala. Stało się to w latach siedemdziesiątych...

nota lasów witowskich", antologii poezji góralskiej „Nuty serdeczne”. W ubiegłym roku, z okazji jubileuszu 650-lecia Nowego Targu, udało mi się wraz z moją córką przygotować album „Stary Nowy Targ”. W ubiegłym roku ukazał się pierwszy numer rocz-

nika społeczno-kulturalnego „Almanach Nowotarski”.

Miejski Ośrodek Kultury realizuje kilka mających dużą renomę konkursów. W ubiegłym roku odbył się już po raz siedemnasty Konkurs Fotograficzny im. Jana Sunderlanda „Krajobraz Górski”. Bierze w nim udział liczne grono profesjonalistów i amatorów fotografujących góry, także z zagranicy. O jego randze decyduje profesjonalne i bardzo surowe jury.

— Miałem okazję przeglądać starannie wydane katalogi. Kto wam pomaga finansowo?

Konkurs trwa dzięki zaangażowaniu Związku Polskich Artystów Fotografików Okręg Górski w Bielsku Białej i pozyskanym sponsorem. Ubolewać należy, że nie ma wsparcia z Ministerstwa Kultury i Sztuki i innych centralnych instytucji.

1983 roku przejęte przez Zdzisławę Stefanik, okazały się bardzo trafnym pomysłem. Od samego początku działalności głównym zadaniem klubu była troska o rozwój samorodnych talentów i stworzenie im szansy na publiczne zaistnienie.

Oprócz wymienionych konkursów organizujemy wystawy, którymi wychodzimy poza Nowy Targ. W roku ubiegłym była to wystawa „Żydzi w malarstwie Karola Kostura”. Była pokazywana w Nowym Targu, w Instytucie Polskim w Bratysławie i aż w Sejnach, w „Ośrodku – Pogranicze Sztuk Narodów”.

— Spodziewam się, że mając takie plony jesteście bliscy utworzenia muzeum.

— Poczytuję sobie za duży sukces, że gromadzimy wszystkie nagrodzone prace. Uzbierało się ich już sporo.



Kolejnym, obrosłym już tradycją wydarzeniem jest odbywający się w ubiegłym roku po raz dwudziesty pierwszy Konkurs Amatorskiej Twórczości Plastycznej. Kiedy w roku 1972 zorganizowałem w Nowym Targu Galerię Miejską „Art”, która zajęła się popularyzacją twórczości nowotarskich nieprofesjonalistów nie spodziewałem się, że ta idea przetrwa ponad ćwierćwiecze. Pierwszy konkurs odbył się z inicjatywy Zofii Giełczyńskiej w 1977 roku. Od 1975 roku działał pod jej opieką Klub Plastyka Amatora. Klub „Wizja” i konkurs od

— Czy tak ukierunkowane działania MOK nie konkurują z Galerią „Jatki”?

— Wręcz przeciwnie! BWA zajmuje się twórczością profesjonalną. Środowisko plastyczne Nowego Targu nie jest wcale małe. Mieszka tu i tworzy ponad dwudziestu twórców profesjonalnych.

— A co poza sztukami plastycznymi?

— W Nowym Targu należy się chwalić kulturą regionalną. Taniec regionalny i muzykę kultywują zespoły „Śwarni” i „Mali Śwarni”, „Hyрни” i „Mali Hyрни”, dziecięcy zespół regionalny „Turlicki”.

macie chyba monopolu na kulturę?

— Na szczęście nie. Pojawiają się inne środowiska, ludzie prywatni. Muszę wspomnieć o bardzo ciekawej inicjatywie właścicieli klubu „Dudek”, szkoda, że ostatnio trochę mniej o nim słychać. Działa dyskoteka „Grand”, Spółdzielczy Dom Kultury, Młodzieżowy Dom Kultury. Bardzo ważną rolę pełni Państwowa Szkoła Muzyczna. Jej wychowankami są m. in.: Lucjan i Jerzy Ka-



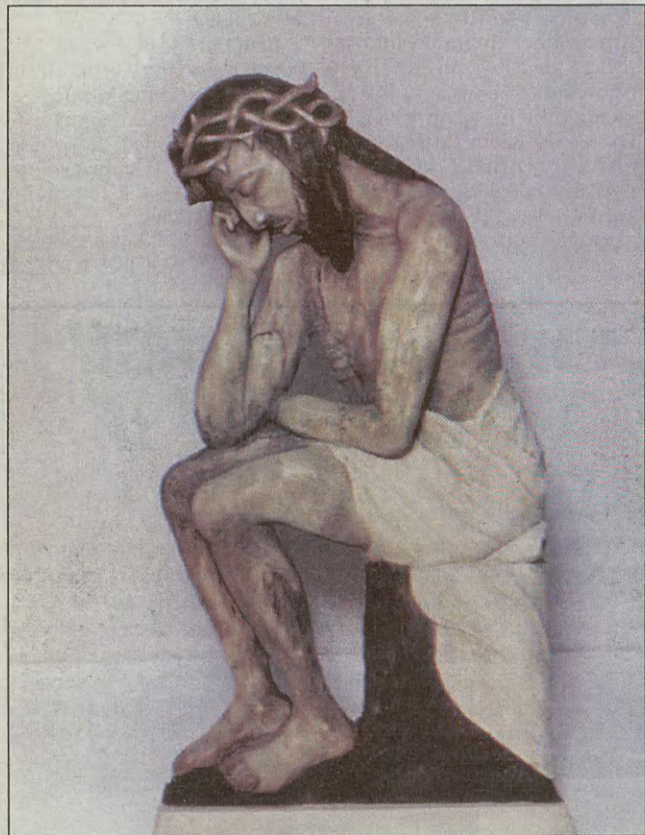
New Market Swing Band. Ważną rolę pełni orkiestra dęta, kierowana przez Józefa Pańszczyka. Muszę wymienić dziecięcy zespół baletu klasycznego „Magia” i Miejską Bibliotekę Publiczną mającą ok. 110 tys. woluminów.

— Jest się czym chwalić, jak na jeden dom kultury. Ale nie

szycy, Jan Kanty Pawluśkiewicz, Janusz Stokłosa. Koniecznie trzeba wspomnieć o dwóch chórach, o „Gorcach” i mającym prawie stuletnią tradycję „Echu Gorczańskim”.

— Dziękuję za rozmowę.

Rozmawiał
Mieczysław GÓRKA



— I brzmi zbyt pompacyjnie? Spotkałem się z zarzutami: po co ten napis i z propozycjami zdjęcia tej tablicy. Nie zgodziłem się, jestem przeciwnikiem zamazywania śladów przeszłości. Sprzeciwiałem się również zdejmowaniu z frontonu Ratusza tablicy upamiętniającej bohaterów wojny bolszewickiej. MOK powstał dzięki wysiłkowi i zaangażowaniu mieszkańców Nowego Targu i Podhala. Ta budowla stworzyła warunki do szeroko rozumianego upowszechniania kultury.

— Jakimi osiągnięciami może się poszczycić kierowana przez Pana instytucja?

Tu ma swoją siedzibę nowotarski oddział Związku Podhalań, Euroregion „Tatry”, od 1975 roku działa Podhalańskie Towarzystwo Przyjaciół Nauk. Jest ono nie tylko popularyzatorem historii, wiedzy o regionie i innych dziedzin nauki, ale również oficyną wydawniczą. Towarzystwo wydało „Dzieje miasta Nowego Targu”, monografię wsi Szaflary, publikację „Współ-

Korzystaj z nieograniczonej swobody!

Korzystaj z rachunku oszczędnościowo-rozliczeniowego



BANK PEKAO S.A.
Grupa PEKAO S.A.

Eurokonto



Eurokonto

- * stale dostępna indywidualna linia kredytowa
- * dostęp do gotówki 24 godziny na dobę
- * teleserwis - automatyczna informacja o saldzie na rachunku
- * wypłaty na podstawie euroczeków w 1900 placówkach pocztowych na terenie całego kraju

Eurokonto - największy wybór międzynarodowych kart bankowych:

Karta euroczekowa - Służy jako karta gwarancyjna do euroczeków, zapewniając bezpieczeństwo posługiwania się euroczekami, do dokonywania wypłat w bankomatach i placenia w sklepach oznaczonych znakami Maestro/edc.

Eurokarta - Najpowszechniej akceptowana karta (Eurocard/Mastercard) w Polsce i w świecie. Kartą tą można płacić w 20 milionach miejsc na świecie i w Polsce. Eurokarta to prestiż i wygoda.

Złota karta Eurocard/Mastercard - Ten najbardziej prestiżowy polski instrument finansowy oferujemy najlepszym naszym Klientom, którzy zasilają miesięcznie rachunek eurokonta kwotą powyżej 5.500 zł.

BANK PEKAO S.A. - Grupa Pekao S.A.

O/Nowy Targ - al. Tysiąclecia 44, tel. 266-65-45

O/Nowy Sącz - ul. Jagiellońska 50A, tel. 443-76-30

O/Zakopane - ul. Gimnazjalna 1, tel. 206-85-05

O/Gorlice - ul. Legionów 12, tel. 353-73-59

Stacja Partnerska BP Stanisława Matłaga

Rozmowa ze Stanisławem Matłagiem, właścicielem stacji paliw w Nowym Targu

Dziesiątki lat doświadczeń, ponad dziewięć tysięcy stacji w całej Europie, dobrej jakości paliwa, miła i fachowa obsługa – to najkrótsza charakterystyka sieci stacji BP coraz liczniej obecnych w naszym kraju. Od początku 1997 roku BP realizuje nowy projekt – „Stacje Partnerskie BP”. Umożliwia on prywatnym stacjom benzynowym przystąpienie do sieci BP na zasadach partnerstwa, bez jakiegokolwiek ingerencji ze strony BP we własność stacji.

– W jakich okolicznościach powstał pomysł na własną stację benzynową?

– Idea wybudowania stacji benzynowej zrodziła się w czasie pobytu za granicą. Gdy w 1992 roku pojawiła się taka możliwość, wróciłem do kraju i natychmiast zabrałem się do pracy. Mimo początkowych trudności, stacja została bardzo szybko wybudowana od podstaw. Daleko jej jeszcze było do wymarzonego ideału, ale taka inwestycja wymagałaby dziesięciokrotnie większego kapitału. Najważniejsze, że w nowej stacji, tuż przy wyjeździe z Nowego Targu w kierunku Zakopanego, można było przez całą do-

bę zatankować paliwo, że stacja zaczęła sama na siebie zarabiać.

– Jaki był ten wymarzony ideał i co Pan robił, by się do niego zbliżyć?

– Wiele lat swojego życia spędziłem za granicą. Widziałem tam wiele stacji z bogato wyposażonym zapleczem. To było inspirujące. W mojej stacji miał być bar, czyste i funkcjonalne natryski, kemping, pole namiotowe, duży parking. I najważniejsze! Miła, życzliwa i kompetentna obsługa. Zdawałem sobie sprawę, że bez tzw. partnera strategicznego stacja nie zostanie zmodernizowana, że nie będzie spełniać wszystkich wymogów



ekologicznych. Ponadto współpraca z którymś ze znanych zagranicznych koncernów paliwowych nadalaby stacji kolorów. Próby z „Elfem” i „Amoco” nie powiodły się z powodu wycofania się tych firm z Polski. Nie ukrywam, że z ciekawością spoglądałem na BP. Stacje tej sieci zawsze bardzo mi się podobały.

– Nie powie Pan chyba, że nawiązując współpracę z siecią BP kierował się Pan tylko sentymentem.

– Oczywiście, że nie! Takich decyzji nie podejmuje się z powodów sentymentalnych. Poszukiwałem przede wszystkim wiarygodnego i odpowiedzialnego partnera. Projekt „Stacje Partnerskie BP” wydał mi się

bardzo interesujący. Wymóg, by Stacja Partnerska spełniała wszystkie standardy BP, gwarantował poza wyglądem, modernizację wyposażenia stacji, szkolenia całego personelu, zmianę systemu i sprzętu komputerowego. Do wyboru tego partnera przyczyniły się też przystępne w cenie, bardzo dobre jakościowo paliwa. Zbiegło się to z wszystkimi moimi założeniami i planami.

– Jakie korzyści odnosi Pan włączając swoją stację do sieci BP?

– Poza prawem do posługiwania się znakiem firmowym BP, przede wszystkim pełny profesjonalizm w zarządzaniu stacją. Stacja uzyskała nowy wizerunek. Wszystkie

koszty związane ze zmianą wyglądu pokrył BP. Współpraca z BP przyspieszyła wykonanie wszystkich prac modernizacyjnych związanych z wymogami ekologicznymi. Dokonano hermetyzacji nalewu i zlewu paliwa. Prace zaplanowane na trzy lata zostały już wykonane. Wiosną zostaną ukończone prace przy uszczelnianiu podjazdów i będą wymieniane oddzielacze błota i oleju. Funkcjonuje już sklep, niedługo zostanie otwarty bar i uruchomiona myjnia. Na zdecydowane podkreślenie zasługuje partnerstwo. Jestem traktowany na równych warunkach jak wszystkie stacje wchodzące w skład sieci BP.

– Jak Pańscy pracownicy reagują na zmiany, konieczność częstych szkoleń?

– Bardzo dobrze. Traktują to jak awans.

– A klienci?

– Są zadowoleni ze zmiany jakie zaszły na stacji. To, że doprowadziliśmy naszą stację do najwyższego poziomu jest także drobnym wkładem z naszej strony w rozwój miasta i regionu.

Rozmawiał Mieczysław GÓRKA (tekst sponsorowany)

Adres:
Stacja Partnerska BP
Stanisława Matłaga
Nowy Targ
ul. Krakowska 1
tel/fax. (0-18) 26 696 61



Kto jest kim



Rafał CZERWIŃSKI – 33 lata, ukończył Szkołę Główną Służby Pożarnej w Warszawie. Dowódcą jednostki ratowniczo-gaśniczej Państwowej Straży Pożarnej w Nowym Targu, ul. Ludźmierska 111, nr tel. (0-18) 266-70-89. Jeździ 3-letnim czerwonym fiatem punto. Żonaty, żona Danuta – pielęgniarka, pracuje na Oddziale Intensywnej Opieki Medycznej w nowotarskim szpitalu.

– Moje hobby i zainteresowania można z sobą połączyć – mówi starszy kapitan Czerwiński. – Zainteresowania wiążą się ze wszystkimi systemami ratownictwa w Europie i na świecie. Są w pewien sposób powiązane z wykonywanym zawodem. Niesienie pomocy jest nie tylko przypisane straży, ale też i wszystkim służbom

wspomagającym. Tak więc ciekawość nie tyle zawodowa, co własna zobowiązuje, żeby interesować się tym jak to wygląda poza granicami kraju, skoro chcemy wstępować do Unii. Moją pasją jest polityka oraz zagadnienia społeczne, co też było powodem mojego kandydowania do Rady Miasta. Jestem najmłodszym radnym, przewodnicząc Komisji Bezpieczeństwa Publicznego. Jestem też delegatem do Sejmiku Samorządowego Województwa Nowosądeckiego. Trudno w dniu dzisiejszym nie interesować się komputerami, informatyką, a w szczególności możliwością korzystania z Internetu. Interesuje mnie też wszystko to co wiąże się z medycyną a szczególnie z udzielaniem pierwszej pomocy, tej przedlekarskiej. Mam tutaj pewne doświadczenia związane z pobytem na kursie Maltańczyków. Szukam więc co gdzie można podpatrzeć, a potem staram się przenieść to do swojej pracy. Zwiedzałem strażę pożarną w Niemczech, Holandii, Belgii. Interesuje mnie także przebudowa struktury państwa, zarówno tej cywilnej jak i mundurowej, bo będzie to dotyczyło straży pożarnej.

– O interesującym epizodzie z życia trudno jest mówić strażakowi, bo każda z akcji niesie z sobą coś ciekawego – kończy Rafał Czerwiński.

Da-Ma
Fot. Waclaw MACHAŁA

Janina FURCZOŃ – 39 lat, wykształcenie wyższe prawnicze, dodatkowo ukończyła Podyplomowe Studium z zakresu Prawa Pracy na Uniwersytecie Łódzkim. Prezes Sądu Rejonowego w Nowym Targu, poprzednio pracowała przez 13 lat jako przewodnicząca Sądu Pracy w Wydziale Pracy, a ponadto orzekała w Wydziale Cywilnym. Jako sędzia pracuje już 17 lat. Nie należała i nadal nie należy do żadnej partii politycznej. Rodzina to dwoje dzieci: 16-letnia córka Sabina, uczennica I klasy LO im. Goszczyńskiego w Nowym Targu i 7-letni syn Mateusz, uczeń klasy „0” w nowotarskim przedszkolu. Janina Furczoń ma własny dom i jeździ cinquecento. Zainteresowania i hobby to sport i poezja śpiewana, uwielbia i mogłaby słuchać godzinami Marka Grechuty i Michała Bajora. Lubi wycieczki górskie i sporty zimowe – jeździ na nartach. Uczestniczy co roku w Ogólnopolskiej i Zimowej Spartakiadzie Prawników. W 1997 roku w Wiśle zajęła pierwsze miejsce w biegu płaskim w swojej grupie wiekowej oraz miała trzeci czas wśród startujących kobiet. W tym roku szykuje się do udziału

w takiej Spartakiadzie, która odbędzie się w marcu w Zakopanem. Od 1 lipca 1997 r. jest prezesem Sądu Rejonowego w Nowym Targu. Podoba jej się nowa praca, z pracownikami również dobrze jej się pracuje. Pracę zaczyna się od rozdziału poczty, a potem przyjmuje strony (w poniedziałki od 9 do 16 a w środy od 10 do 14). W porozumieniu z Rejonową Komendą Policji włączyła się wraz z pracownikami do akcji „Bezpieczne Miasto”.

Da-Ma
Fot. Waclaw MACHAŁA



Stowarzyszenie na rzecz Osób z Upośledzeniem Umysłowym Koło w Nowym Targu powstało w 1990 r., przewodniczy mu Grażyna Kukulska. Druga nowotarska placówka Stowarzyszenia to Dzielne Centrum Aktywności dla dzieci starszych działające od 3 miesięcy. Ośrodek przy ul. Podtatrzańskiej 47a skupia dzieci, które ze względu na stopień upośledzenia i sprzężone kalectwa nie mogą uczestniczyć w żadnych innych zajęciach. Z całodziennych zajęć korzysta 26 dzieci, a kilkuosobowa grupa przyjeżdża na zajęcia z rehabilitantem lub psychologiem.

– Zatrudniamy w ośrodku dwóch pedagogów, psychologa, trzech rehabilitantów i 4 opiekunki – mówi Grażyna Kukulska. – Dzieci pochodzą z Nowego Targu, gmin: Nowy Targ i Łapsze Niżne. Potrzeby są duże, dzieci takich jest wiele ale problemem jest głównie dowóz (ośrodek ma 7-letnią nyskę). Spora grupa dzieci uczy się w naszym ośrodku. Te głębiej upośledzone mają zajęcia rewalidacyjno - wychowawcze, sprawniejsze – nauczanie indywidualne. Gdy dzieci wyjeżdżają i korzystają z jazdy konnej lub kąpieli w jeziorze, rodzice remontują ośrodek. W ub. r. wykonali sporo prac, a pieniądze na zakup materiałów uzyskaliśmy z festynu zorganizowanego przy parafii św. Katarzyny. Organizujemy dla dzieci mikołajki, ogniska, zabawy karnawałowe. Od 1996 r. tradycja stały się jasełka (na zdjęciu tegoroczne przedstawienie), gdzie aktorzy jeżdżą na wózkach, a koledy śpiewają pracownicy i zebrana publiczność.

Młodzież niepełnosprawna ma możliwość korzystania z zajęć w Dzielnym Centrum Aktywności „Chatka”. Jest tutaj 12 dzieci, kierownikiem jest Jerzy Białoń. Uczą się życia. Wszyscy stanowią jedną rodzinę.

Da-Ma

CU
COMMERCIAL UNION

Towarzystwo Ubezpieczeń na Życie (Polska) S.A.

Poszukuje kandydatów na agentów ubezpieczeniowych

Preferujemy: osoby dynamiczne, samodzielne, łatwo nawiązujące kontakt z ludźmi, wykształcenie wyższe mile widziane.

Oferujemy: prestiżową pracę, szansę zdobycia niezależności finansowej.

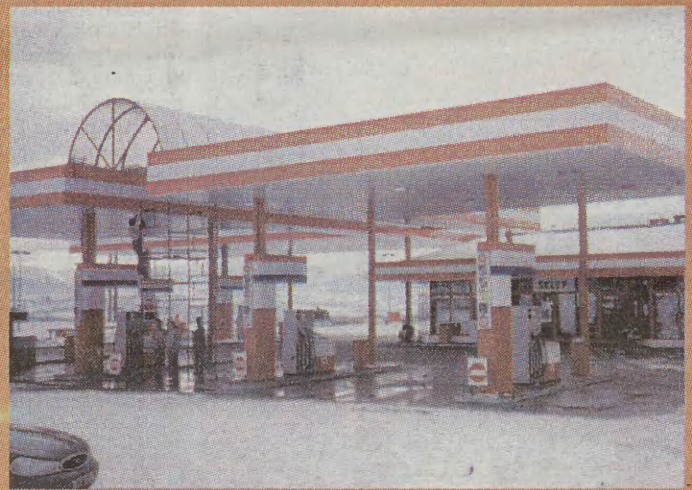
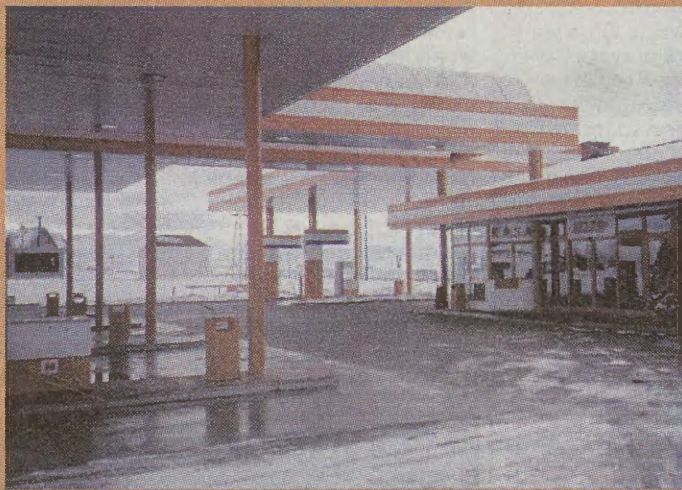
Szczegółowe informacje:

codziennie między 13.00-16.00
w przedstawicielstwie CU w Nowym Targu,
Rynek 11, tel. 26-633-90, 26-675-26



NOWA STACJA CPN W NOWYM TARGU NA OS. NIWA!

STACJA CZYNNA CAŁĄ DOBĘ.

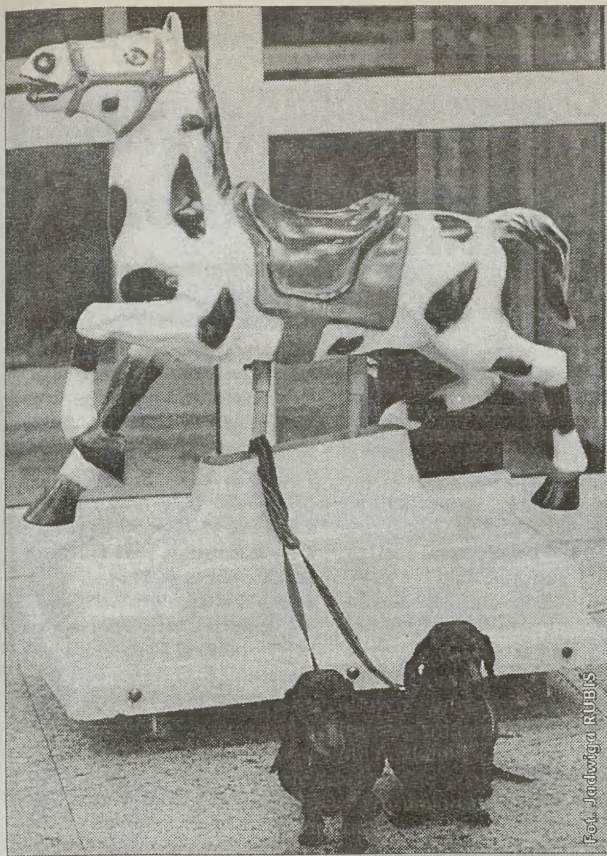


Oferujemy gwarantowanej jakości paliwo po atrakcyjnych cenach.

ZAPRASZAMY!



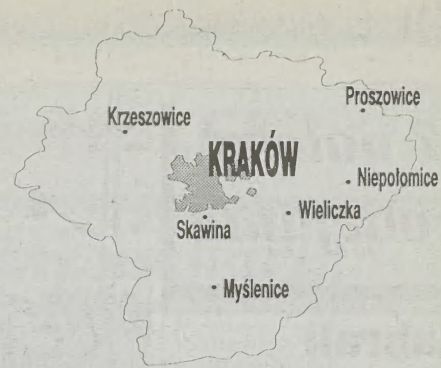
Solidne polskie stacje!



Kto by pomyślał, że dwa jamniki mogą być uzależnione od jednego konia i to nieprawdziwego

Czwartek
29 stycznia
nr 267
(15102)

echo KRAKOWA



KRZESZOWICE, MYSLENICE, NIEPOLOMICE, PROSZOWICE, SKAWINA, WIELICZKA

Brakuje praw, by Rumuni przestali wykorzystywać dzieci

Sumienie w puszcze

Przynajmniej kilkadziesiąt rumuńskich rodzin koczuje w opuszczonych domach w Krakowie. Niewykluczone, że jest ich kilka razy więcej. Ile - nie wie nikt. Faktem jest, że w ostatnich miesiącach żadna z rumuńskich rodzin nie szukała pomocy w ośrodkach i noclegowniach...



Fot. Jędrzej RUBIŚ

Na czas remontu

Podpieranie Dębnickiego

Od kilkunastu dni miasto rozważa możliwość ustawienia obok remontowanego Dębnickiego, wojskowego, wysokowodnego mostu tymczasowego. Ostateczną decyzję o jego postawieniu ma podjąć Warszawa. Budowa tymczasowego mostu ma kosztować około 800 tys. zł. W połowie kwietnia drogowcy rozpoczną remont mostu Dębnickiego. Ruch tranzytowy przez Kraków będzie utrudniony. W czasie modernizacji most zostanie zamknięty. Kłopoty z jazdą po mieście będą mieć też krakowscy kierowcy.

Od początku stycznia trwa debata nad zorganizowaniem objazdów na czas remontu. MZD i MPK, zaproponowali zbudowanie tymczasowego mostu wojskowego, 500 metrów za Dębnickim.

Organizacja objazdów, budowa dróg zastępczych oraz ich modernizacja, a także montowanie sygnalizacji świetlnej, bez której nie można płynnie jeździć po mieście, kosztowałyby od 400 do 700 tys. zł. - mówi Wojciech Litewka, zastępca dyrektora Miejskiego Zarządu Dróg. - W tej sytuacji postanowiliśmy nie wydawać pieniędzy na remonty dróg i objazdy. Koszt postawienia mostu wysokowodnego, tak wysoko położonego jak Dębnicki jest porównywalny do kosztu remontów.

Prawdopodobnie most zostanie zamontowany od strony Wawelu. Miasto dobuduje drogi z płyt, które zostaną pokryte asfaltem. Na 6,5 m szerokości będą dwa pasy ruchu



Fot. Marzena SAKAŁA

Dębnicki - jeden z najbardziej zakorkowanych mostów miasta, od połowy kwietnia będzie całkowicie wyłączony z ruchu. Z powodu remontu

i chodnik. Przy wyjazdach nie będzie możliwości skręcania, jazda będzie możliwa tylko w aleje i ul. Konopnickiej. Ponieważ budowę ma współfinansować Miejskie

Przedsiębiorstwo Komunikacji, pierwszeństwo wjazdu będą miały autobusy MPK.

- MPK sfinansuje 30 procent kosztów budowy - mówi Filomena Serwin, rzecznik MPK.

Drogowcy zastanawiają się nad wydzieleniem pasów dla

Mimo mrozu, co rano, na ulicach miasta widać przymarzające do chodnika dzieci.

- Przechodziłam ulicą Grodzką. Na potarganym kocu, w posikanych pieluchach leżała niemowlę. Przed nim puszcza i kartka z prośbą o wsparcie. Nie wiem ile stałam przy maluchu. Po chwili z pobliskiej kawiarni wybiegła jego matka. Zapytałam dlaczego zostawia dziecko na mrozie. Nie chcę nawet powtarzać co od niej usłyszałam. Nie wytrzymałam kiedy wykrzyczała, że było jej zimno i poszła się zagrzać - opowiada Magdalena Lisak - Nowicka, pracownik socjalny.

Polskie prawodawstwo jest łagodne. Prawdę mówiąc nie grozi rumuńskim matkom, które wykorzystują dzieci do żebrania. Chociaż...

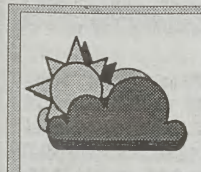
- W kodeksie wykroczeń jest zapis dotyczący opieki nad dziećmi do siódmego roku życia. Jeśli ktoś naraża je na niebezpieczeństwo, zostawia bez opieki w miejscu niebezpiecznym, może zostać ukarany grzywną lub wnioskiem do kolegium. Niestety, podobnie jak inne, przepis jest martwy. Wiadomo, że nikt nie jest w stanie ściągnąć pieniędzy z Rumunów. W każdej chwili matka dziecka może powiedzieć, że zostawiła je tylko na chwilę, gdyż musiała skorzystać z toalety - mówią strażnicy miejscy.

Ani jednej sprawy, z oskarżoną rumuńską matką w roli głównej, nie zanotowano w Wydziale Rodzinnym krakowskiego sądu. Zdaniem pracowników, brakuje podstaw prawnych do wszczęcia postępowania przeciw nie-

ludzkim rodzicom. Bezradni są również działacze Towarzystwa Przyjaciół Dzieci i Miejskich Ośrodków Pomocy Społecznej.

- Formę pomocy Rumuni znają tylko jedną. Oczywiście, zawsze chodzi im o pieniądze. Próbuja wszystkich możliwych metod, by je otrzymać - twierdzi Magdalena Lisak - Nowicka. - Obiady czy noclegi kwitują wybuchem śmiechu...

W ubiegłych latach kilkoro rumuńskich dzieci trafiło do Policijnej Izby Dziecka. Ale nie za żebranie. Zatrzymano je w czasie prób kradzieży. Po kilku godzinach zgłaszali się po nie rodzice. Plakali, zaklinali się, że dzieci kochają ponad wszystko. Po wyjściu z izby wypuszczali je na ulice. Inne kładli na tekturze, by zarobić więcej groszy... (JOK)



Dostaliśmy się pod wpływ zimnego powietrza znaną Arktyki. Dzisiaj w rejonie Krakowa będzie mroźno, zachmurzenie duże i umiarkowane, możliwe przejściowe opady śniegu. Temperatura w dzień minus 8 stopni, w nocy do minus 11 stopni.

Ciśnienie nieznacznie wzrośnie - sytuacja biometeorologiczna niekorzystna. W ciągu najbliższych dni pogoda się nie zmieni, musimy na nowo przyzwyczaić się do kilkustopniowych mrozów. Synoptycy zapowiadają, że nie zanosi się na jakiegoś gwałtowne spadki temperatury, jak na początku grudnia. Przemarznietym na przystankach dodajmy więc otuchy: światowy rekord zimna padł w 1983 roku w polarnej stacji Wostok na Antarktydzie. Wynosi on minus 89,2 stopnia C. W naszej strefie klimatycznej, choćby pogoda była najpodejsza, nie możemy nawet marzyć, by zbliżyć się do tego wyniku.

(w)

autobusów. By nie blokować ruchu nie będzie przejść dla pieszych przy wjazdach. Będą tylko w tunelach podziemnych przy ul. Madalińskiego, na bulwarach wiślanych i przy Jubilate. Most ma być dostępny dla wszystkich samochodów osobowych do 3,5 tony. Samochody ciężarowe zostaną skierowane na inne drogi w mieście. Wszystkie auta, które przejeżdżają przez Kraków, drogowcy przed rożkami skierują na obwodnicę i trasy objazdowe.

Budowa mostu tymczasowego potrwa dwa miesiące. Jeżeli wojsko zdecyduje się go udostępnić, montaż rozpocznie się w połowie lutego. Najtrudniejsze będzie wbicie w dno Wisły stalowych rur - podpór mostu.

Renata RYBICKA



Fot. Adam WOJNAR

Już po raz trzeci w Klubie Kultury „Chełm” na Wali Justowskiej odbył się koncert dobroczynny pod tytułem „Dla Maćka”. W imprezie udział wzięły zespoły rockowe: Gen, The Mist, Sad, Degree i Whe. Cały dochód z koncertu przeznaczony został na leczenie 15-letniego Maćka, chorego na porażenie mózgowie, którego samotnie wychowuje matka. Zebrane przez rodzinę pieniądze nie wystarczają bowiem na kosztowną rehabilitację. (AW)

Z notesu policjanta

Zabrali zakupy

Na os. Stalowym dwóch chuliganów napadło na przechodnia, pobili go i ukradli mu torbę z zakupami i portfel z 200 zł.

Kioskowi włamywacze

Dwaj chłopcy 13- i 16-letni, podejrzani o włamanie do kiosku spożywczego przy ul. Kopernika zostali zatrzymani i umieszczeni w policyjnej izbie dziecka.

Damska konfekcja

W bezpośrednim pościgu zatrzymano sprawcę włamania do sklepu z konfekcją damską. Trafili do aresztu, skradzione przedmioty odzyskano.

Skradziono samochody

Z ul. Siewnej skradziono poloneza wartości 17 tys. zł, z ul. Na Blonie daewoo nexia za 35 tys. zł, z os. Boh. Września kamaza wartości 35 tys. zł, z ul. Niemcewicza mercedesa za 35 tys. zł, a z ul. Zawodzie poloneza wartości 7 tys. zł.

Bilans drogowki...

...to jeden niegroźny wypadek, w którym obrażenia odniosła jedna osoba, 15 kolizji i 2 nietrzeźwych kierowców. (mas)



Fot. Joanna KOSTRZ

Na Grzegorzeckiej Bokiem w tramwaj

Nie lada umiejętnościami muszą wykazać się kierowcy, jadący ulicą Grzegorzecką. A jeśli jeszcze przestają działać światła, nawet najprostszy manewr staje się dla zmotoryzowanych prawdziwą udręką. Nie udało się zmiana pasów kierowcy cinquento, który wczoraj, tuż po godzinie 14, przejeżdżał ulicą. Wpadł pod ruszający z przystanku tramwaj. Momentalnie utworzyło się zbiegowisko. Mimo iż zawinił kierowca, oberwało się od tłumu motorniczemu. Na szczęście kierowcy nic się nie stało. Ucierpiał tylko lewy bok samochodu, z którego odpadło koło. W oknach potłukły się szyby. (JOK)

Na straży miasta



Klatki pod kontrolą

Od kilku tygodni do strażników miejskich dzwonił mieszkańcy bloków z Nowej Huty. Zawiadamiali o zdezastrowanych klatkach schodowych, które toną w brudzie. Inni żalili się na ciemności panujące w blokach. Strażnicy postanowili sprawdzić wszystkie interwencje. Po całodziennym patrolu okazało się, że wszystkie zgłoszenia były prawdziwe. W przypadku drastycznych uchybień strażnicy nałożyli mandaty na dozorców i administratorów. Kilkudziesięciu zostało pouczone. W najbliższych dniach odbędzie się kolejna kontrola.

Tysiąc plakatów

Dochodziła godzina 2.15 gdy przejeżdżający przez Śródmieście strażnicy zauważyli dwóch mężczyzn, którzy przyklejali do drzewa plakaty. Okazali się pracownikami jednego z ciucholandów, którzy plakatując miasto zawiadomieniami o nowym towarze dorabiali do pensji. Na miejscu zostali przesłuchani przez strażników, którzy zabezpieczyli przy nich 1113 plakatów. Nielegalni plakaciarze odpowiedzą na kolegium. (JOK)

W koszulce od „Dąbrowskiego”

Kariera włamywacza

Podnieśli kratę, rozbili szybę i Piotr Ż. śmiało wkroczył do wnętrza sklepu Metalex na osiedlu Teatralnym w Nowej Hucie. W chwilę później na miejscu pojawił się policyjny patrol. Stojący na czatach kolega podniósł alarm, ale po krótkim pościgu włamywaczom założono kajdanki.

Tak skończył się drugi etap złodziejskiej kariery Piotra Ż. Trwał wyjątkowo krótko – dwa miesiące. Liczący zaledwie 21 lat Piotr wyszedł z więzienia pod koniec sierpnia, wypuszczony po odsiedzeniu roku, czyli trzeciej części zasądzonej kary. Miał do tego prawo – jako młodociany, karany po raz pierwszy i w kryminale zachowywał się poprawnie.

Wówczas jednak zaczęły się w okolicy placu Centralnego w Nowej Hucie dziać różne ciekawe rzeczy. Poszła szyba

w sklepie spółdzielni im. Dąbrowskiego na osiedlu Centrum D i zniknęło 6 koszul. Sama szyba więcej była warta. Ktoś włamał się do firmy Modus Centrum A, skradł damski żakiet i inne drobiazgi. Złodzieje dostali się też do barku w „Mini Markecie” na os. Teatralnym. Tu łup był poważniejszy. Zniknął schowany na zapleczu rower górski, sprzęt rtv, alkohole – warte było w sumie 5 tys. zł.

I wreszcie, przy włamaniu do Metalexu, odkryto spraw-

cę. Policjanci w trakcie rewizji znaleźli w mieszkaniu Piotra Ż. masę drobiazgów pochodzących z tych włamań – zegar stojący, kilka filiżanek ze spodkami, popielniczki, shaker do alkoholi. Wszystko łatwo było powiązać z konkretnymi kradzieżami, więc pan Ż. przyznał się do winy.

Sąd wobec niego zastosował areszt, jego kompan z ostatniego skoku, odpowiada z wolnej stopy.

Piotr Ż. nie podlega już przepisom o młodocianych, wpadł przy klasycznej recydywie, wyrok więc pewnie będzie surowy. Będzie też musiał odsiedzieć resztę poprzedniej kary. (rtk)



Fot. Adam WOJNAR

Szczyt zabytkowego budynku przy ul. Krasieńskiego wieńczy sowa. Stąd też i jego nazwa. Jak głosi umieszczona na froncie tabliczka, projektował go Robert Bandurski. Swojej pracy nie wstydzili się także wykonawca Piotr Kozłowski i majster murarski Józef Mitasiński. Nowe bloki niczym się nie wyróżniają, a ich twórcy wolą być nieznanymi... (AW)

Ferie na wesoło

Angielski na wesoło, wycieczki za masto, zajęcia plastyczne i muzyczne, a także gry i zabawy – oto propozycje jakie dla zostających w Krakowie dzieci ma Klub Muzyki Współczesnej „Malwa” przy ul. Dobrego Pasterza 6. Zajęcia trwać będą od poniedziałku do piątku (od 2 do 13 lutego) w godzinach od 9 do 15.

Bliższe informacje pod telefonem 411-61-16 w godz. od 14 do 20. mar

Na tarapaty

Nie wszyscy jesteśmy mistrzami w panowaniu nad sobą. Nie każdemu i nie w każdym wieku udaje się powściągnąć emocje. „Jak sobie radzić gdy namiętności górują nad rozsądkiem?” Fachowej pomocy w tych ważnych kwestiach udzielać będzie dziś od godz. 18, w ramach cyklu „Rozmowy z psychologiem” dr Tadeusz Ostrowski w Śródmiejskim Ośrodku Kultury przy ul. Mikołajskiej 2. mar

PRACA

DAM PRACĘ

AGENCJA spoza Krakowa przyjmie do pracy panie, z zakwaterowaniem 090-303-361, 0601-463-063

MOTORYZACJA

CIEŻAROWE

SPRZEDAŻ

SPRZEDAM Jelcza (0-12)658-17-25

DLA DOMU

WYPOSAŻENIE

USŁUGI

CZYSZCZENIE ekologiczne, bezpyłowe dywanów, wykładzin, tapicerek, amerykańskim urządzeniem RAINBOW (0-12)411-54-53

INNE

TOWARZYSKIE

BLONDYNKA umili Ci czas 0602-751-158

KALINKA 090-333-657 (0-12)658-08-82

SEXI kotki czekają, ul. Otwinowskiego 6 (012)411-62-36

STRIPTIZ, masaż, kawiarnia Filipa 25

MEDEA (0-12) 565-24-85

echo KRAKOWA

REDAKTOR ODPOWIEDZIALNY: Władysław Penar
zastępca: Filip Ratkowski

Redaguje zespół: Joanna Bachanek, Piotr Baran, Piotr Dobosz, Adrianna Ginal, Joanna Kostrz, Małgorzata Nitek, Jadwiga Rubiś, Renata Rybicka, Marian Satała, Artur Szklarczyk, Adam Ziemianin

Adres Redakcji: 31-548 Kraków, Al. Pokoju 3, tel. 412-16-94; fax. 412-66-08

Radio Taxi GROSİK

RADIO TAXI GROSİK
TWOJE RADIO TAXI
6-333-444

tel. 6-333-444 lub 96-69
30 % zniżki!
Zapraszamy

Niemiecka Agencja modelek i pań do towarzystwa poszukuje pań do zdjęć, nagrań filmowych i imprez towarzyskich. Wymagany wiek 18-38 lat. Gwarancja zarobku.

Podanie ze zdjęciem całej sylwetki i życiorysem.

Podania prosimy nadsyłać pod adresem:

Nancy Münzenmaier,
Pliensastraße 41
D-73728 Esslingen

Na fali radiowej

RADIO KRAKÓW

168,75 FM 101,60 FM

Serwis całą dobę co godz., Serwis lokalny 6.04 7.04 10.04 12.04 16.04 17.04 19.04 21.04,

Wiad. gospodarcze 8.30, Zaproszenia kult. 7.30, Serwis anglojęz. 9.30, Wiad. kult. 13.30, Giełda 12.25 17.30, Autoserwis 9.04 15.30 18.04, Wiad. komunalne z Krakowa, Tarnowa, N. Sączą 16.30, Sport 8.04 20.04, Inf. turyst. 11.04

6.08 Co niesie dzień 9.10 Koniec wieku – muz. rozrywkowa 10.10 Przed hejnatem (w tym: „Seans”) 12.00 Co niesie dzień – wyd. połudn. 12.15 Grająca szafa 13.04 Zaraz wracam 15.04 Propozycje do Listy przebojów RK 16.00 Co niesie dzień 17.35 Magazyn ekologiczny 18.10 W kręgu muzyki country 19.10 Wieczór na Szlak: „Człowiek miesiaca” 20.10 Koniec wieku 21.08 Piękne arie, piękne głosy 23.04-23.00-6.00 Nocny Szlak Radia Kraków.

RADIO ALFA

72,56 FM 102,40 FM

Serwis inf. 7-22 co godz., Serwis lok. 13, 17, Wiad. kult. 16, Serwis drogowy 7.15 8.15 9.15 13.15 14.15 15.15 16.15 17.15, 18.15 Kina i teatry 14.00, Giełda 14.35

6.05 Poranny budzik 9.05 Kącik med. 11.05 Muz. non stop 17.30 Powieść w odc. 19.05 Ciemne strony rocka 20.05 Spotkanie z... 23.00-6.00 Muz. non stop

RMF FM

170,06 FM 196,00 FM

Dziennik od 00.45 co godz. oraz 5.15 6.15 7.15, 8.15 inf. krak./pogoda 9.15-11.15, 13.15-16.15 co godz., Programy dla kierowców – traffic 6.30-9.00 15.00-17.30 co pół godz.

5.00 Ni w pięć mi w dziewięć 9.00 Byłe do piątku 12.00 Radio muzyka fakty – wyd. połudn. 13.00 Na językach 15.00 Świat filmu 17.00 Radio muzyka fakty 18.00 Lista Hop-Bęc 20.00 Metzaforte 22.00 O zmroku 01.00-5.00 Nocna straż

RADIO PLUS

70,76 FM 193,70 FM 102,70 FM

Wiad. 6-21 co godz., Skróty wiad. 7.30 9.30 11.30 12.30 (wiad. kult.) 13.30 15.30 16.30 (Serwis motoryz.) 18.30 (z życia Kościoła) 19.30, 20.34, Sport 8.04 20.04, Giełda 12.45 15.45, Komunikaty drogowe 7.45 8.45 13.45 14.45 16.45 17.45, Radio Plus Pomoc 7.31 11.31 17.31, Ekoserwis 9.31 15.31 19.31

6.00 Zaczynaj od Plusa 9.00 Eteryjne Rendez-vous 14.00 Rytm & Plus 16.00 Puls Plusa 19.25 English? No problem! 20.10 Więcej światła 20.35 Radio Plus Opinie 22.15 Dobre Słowo 22.30 Musica Antiqua Restaurata 24.00-6.00 Nocny odciń Plusa

RADIO WANDA

166,25 192,50 MHz

Serwis RWE 7-23 co godz., Serwis lok. 17.00 19.00, Serwis drogowy 7.45 8.45 12.45 13.45 14.45

6.00 Melodie na dzień dobry 7.15 Co w Krakowie słychać 8.10 Co w naszym kraju i świecie słychać 9.10 Muz., której wszyscy chętnie słuchają 10.10 Godz. z disco polo 11.10 Muz., która nie rozprasz 12.10 Galijskie południe 12.15 Gramy dla solenizantów 12.30 Rep. kin 12.40 Temat dnia 13.10 Giełda pracy 13.40 Wielki konkurs 15.10 Popołudniówka muz. 16.10 D.J. Club prezentuje 18.10 Rytm w rytm 20.10 It's Olly Rock'n'Roll 22.10 Niezapomniane playlisy 0.10 Muz. wydarzenia

RADIO RAK

100,5 FM

Wiad. 7.30-20.30 co godz., Serwis drog. 7.20 8.20. 9.20 14.20 14.50 15.20 15.50 16.20 16.50 17.20 Inf. kulturalne 8.40 12.40 16.40, Powerplay polski – 6.30, 9.35, 12.35, 15.35, 18.35, 21.30 Wieczorny konkurs muz. 20.01

6.00 Klub Rannych Ptasek 10.00-15.00 RAK Time – muz. 15.00-19.00 Prog. popołudn. 19.00 Do kina 20.00 Mag. teatralny 21.00 Bardowie Świata i Cienia 22.00 Kung Fu – mag. sztuk walki 23.00 Grzałka – metal, core & more... – progr. muz. 24.00 Janosik 0.03 Karmazynowe odloty 2.00 Muzyka do kocyka

Uwaga, osteoporoza! Wysięk fizyczny, mleko i... genetyka

Co czwarta kobieta w Polsce (po 55 roku życia) i co ósmy mężczyzna (po 70.) dotknięci są osteoporozą (rozrzedzenie tkanki kostnej, a w związku z tym znaczna podatność na złamania). Dawniej, kiedy diagnostyka była na niższym poziomie o osteoporozie orzekał radiolog. Późniejszy rentgen był jednak w stanie rejestrować dopiero trzydziestoprocentowy ubytek kości. Dziś można uchwycić już dwuprocentowe odchylenia od normy.

Takim czułym aparatem, mierzącym gęstość tkanki kostnej jest densytometr. Kosztuje ponad 100 tys. dolarów i pewnie dlatego w Polsce jest ich 30, a w Małopolsce zaledwie trzy.

Jedyny prywatny znajdujący się w Małopolskim Centrum Osteoporozy. Ponieważ cała południowo-wschodnia Polska pozbawiona jest takiej aparatury na Karmelicką 55 przyje-

dżają pacjenci od Przemyskiego po Bielskie. Przeciętnie kilkudziesięciu dziennie. Niestety, dla wielu chorych 50-100 złotych wydatek to poważne nadszarpnięcie budżetu. Z kolei w jednostkach państwowych, gdzie takie badanie jest bezpłatne, trzeba długo czekać na swoją kolej.

— Osteoporoza — mówi dr Mariusz Korkosz, dyrektor

Małopolskiego Centrum Osteoporozy — to choroba wieku starszego, choć nie wyłącznie. Atakuje szczególnie kobiety w okresie menopauzy, kiedy organizm przestaje produkować hormony, osłaniające tkankę kostną. Mężczyzn też choroba dotyka, ale niepomiernie rzadziej. Przyczyny znane są od dawna i wciąż te same. Niewłaściwa dieta i brak wapna w organizmie. Ludzie mniej piją mleka, jedzą mniej białego sera. Przyczyna druga — to unikanie wysiłku fizycznego, mały kontakt ze sportem. Wreszcie trzecia — to alkohol i tytoń który wpływa na gorsze wchłanianie wapna.

Nie są natomiast prawdziwe pogłoski jakoby wzrost występowania osteoporozy spowodowany był reakcją na zanieczyszczenie środowiska. Proporcjonalnie tyle samo osób choruje w Krakowie, co w górskich kurortach. Nie ustalono również związku między występowaniem choroby a stanem zamożności pacjentów. Jest natomiast część osób, które w młodości osiągały tak wysoką szczytową masę kostną, że jej częściowy zanik w wieku starszym, nigdy nie spowoduje osteoporozy. Ale o tym już decyduje genetyka.

(JeG)

Wędrowni z aparatem fotograficznym Wystawa w „Nafcie”

W Galerii Nafta przy ul. Lubicz 25 otwarto wystawę autorstwa Ludwika Reitera, niezjącego już wieloletniego działacza Krakowskiego Towarzystwa Fotograficznego. Prezentowanych jest około 100 wyłącznie czarnobiałych fotografii oraz pamiątki, dyplomy i medale zawodowe.

Ludwik Reiter urodził się we Lwowie, tam spędził dzieciństwo i młodość. Po wojnie, jako repatriant, przyjechał do Krakowa, ukończył studia na AGH. Pracował w Biurze Projektów Górniczych.

Przez 33 lata związany był z Krakowskim Towarzystwem Fotograficznym, przez kilka ostatnich lat współtworzył program obchodów jubileuszu 100-lecia KTF, był współorganizatorem wystaw dokumentalno-historycznych prezentowanych w Galerii Nafta, do powstania której osobiście się przyczynił. Zmarł w kwietniu ub. roku. Wystawa czynna będzie do 28 lutego. (mas)

Mała kronika

• KLUB „POD JASZCZURAMI” (Rynek Główny) — koncert zespołu Blues & Trouble Band — 20.30.

• NCK (Al. Jana Pawła II 232): „Spotkanie ze Szwajkiem i Najjaśniejszym Panem” — wieczór autorski Leszka Mazana prowadzi Jan Poprawa — 18.

• ŚOK (Mikołajska 2) zaprasza na „Rozmowy z psychologiem”. Temat rozmowy z dr Tadeuszem Ostrowskim — „Jak sobie radzić, gdy namiętności górują nad rozsądkiem?” — 18.

• CENTRUM KULTURY ŻYDOWSKIEJ (Meiselsa 17): projekcja filmu pt. „Moja misja” w reż. Michała Fajbusiewicza — 18.

• PAN (Sławkowska 17, s. 24): referat nt. „Projekt parku Dębickiego w Dzielnicy VIII m. Krakowa przy dawnym pałacu Lasockich” (historia obiektu, inwentaryzacja zieleni, projekt parku, koszty realizacji — dyskusja) — 18.

W Jamie Michalika

Erotany-Eurotany

Niezwykle ciekawie zapowiada się najbliższy weekend w krakowskiej Jamie Michalika. Na scenie kawiarni będącej zarazem miejscem spotkań śmietanki artystycznej grodu Kraka, w piątek i sobotę wystawione zostaną dwa interesujące spektakle.

Już jutro (godz. 20) będziemy mogli przenieść się w świat sztuki Brunona Mieciugowa. W spektaklu pt. „Erota-

ny-Eurotany czyli Kontra pół Basista”, we wszystkie postaci wcieli się aktor i muzyk (a więc człowiek-instrument na-

zywany tu... aktormuzem) Ryszard Spyt.

W sobotę czeka nas natomiast spotkanie z humorem Juliana Tuwima i piosenkami okresu międzywojennego. O kształt artystyczny kabaretu zadbała reżyserka i scenarzystka Zinaida Zagner, prócz której w tym rozśpiewanym spektaklu występują Małgorzata Then-Stepień, Tadeusz P. Łomnicki i Wojciech Habela. Początek programu o godz. 20. (ART)

Krakowianie

Jerzy KAPŁON — prezes Oddziału Krakowskiego PTTK

Jerzy KAPŁON wędrowniakiem i przygodą interesował się od najmłodszych lat. W czasie studiów na Politechnice Śląskiej, ukończył kurs przewodników beskidzkich. Po przyjeździe do Krakowa i podjęciu pracy zawodowej (obecnie pełni funkcję zastępcy dyrektora Przedsiębiorstwa Budowlano-Montażowego Spółka z o.o. NAFTOKRAK) działał przez wiele lat w Kole Grodzkim i Oddziale Krakowskim PTTK, od niespełna roku pełni funkcję prezesa, jest również członkiem Głównej Komisji Rewizyjnej Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego.



— PTTK powstało w 1950 roku po połączeniu Polskiego Towarzystwa Tatrzńskiego i Polskiego Towarzystwa Krajoznawczego — dwóch organizacji o wielkich tradycjach i sportowym dorobku. W latach 50. i 60. Towarzystwo miało się dobrze — z funduszy socjalnych zakłady pracy urządziły pracownikom imprezy turystyczne. Za darmo lub za niewielkie pieniądze można było wyjechać na wycieczkę, poznać kraj, wypoczywać. Ale organizowano też wyjazdy o „nie najwyższych lotach”. Powstało wtedy wiele zakładowych kół PTTK, które po 1989

roku z powodu braku dotacji przestały istnieć

Z PTTK — głównie z kół zakładowych — odeszło wielu ludzi. Dziś Oddział Krakowski zrzesza z górą 3 tysiące członków — ludzi kochających turystykę i z własnej potrzeby ją uprawiających. PTTK może, na szczęście, prowadzić działalność gospodarczą, z której dochody przeznacza na prace statutowe. Mamy Biura Obsługi Ruchu Turystycznego, urządzamy bardzo tanie wycieczki i inne imprezy turystyczne dla młodzieży szkolnej i dorosłych. Zarabione pieniądze przeznaczamy również na propagowanie turystyki i pomoc działaczom, którzy ją organizują. Oprócz profesjonalnego Koła Przewodników Tatrzńskich im. Macieja Sieczki czy też Koła Przewodników Terenowych i Beskidzkich przy Oddziale Krakowskim istnieją kluby, które zrzeszają ludzi zainteresowanych różnymi formami turystyki np: narciarską, rowerową, pieszą, górską, kajakową, jaskiniową, podwodną etc. Działają też komisje: Opieki nad Zabytkami, Krajoznawcza, Historii i Tradycji. Zespół do spraw Młodzieży objął opieką Szkołę Podstawową nr 70 im. mjr Henryka Dobrzańskiego. Prowadzimy muzea regionalne: słynne Muzeum Młodej Polski „Rydlówka” oraz w Iwanowicach. To tylko niektóre formy naszej pracy. Trzeba jeszcze dodać, że PTTK ma w swej gestii około 100 schronisk turystycznych i stanic wodnych, w których nasi członkowie płacą niższe ceny. Wprowadziliśmy też tzw. kartę rabatową, przy pomocy której można taniej kupić m.in. sprzęt sportowy i turystyczny. Wszystkich zainteresowanych zapraszamy na ul. Westerplatte 5. Każdy znajdzie dla siebie coś interesującego!

Rozmawiał:
Mieczysław KASPRZYK
Fot. Jadwiga RUBIŚ

Zamknąć Kotlarską Żyto zamiast mostu?

Kilka tygodni temu mieszkańcy Grzegórzek przyjęli rezolucję wzywającą Zarząd Miasta do zamknięcia ulicy Kotlarskiej dla ruchu. — Nie chcemy szybkiego tramwaju i trasy mostowej — zdecydował sto osób, zebranych w szkole przy ulicy Rzeźniczej. Jutro mieszkańcy spotkają się ponownie, tym razem z władzami miasta.

Wiceprezydenci Stanisław Żółtek i Krzysztof Adameczyk idą z misją, chcą przekonać, że nowe rozwiązania komunikacyjne w okolicach ronda Kotlarskiego są konieczne. Mieszkańcy mają inne zdanie.

— Pewnie, że łatwiej byłoby zaobrać ten teren i posadzić żyto, ale chyba nie o to chodzi protestującym — mówi wiceprezydent Adameczyk.

Mieszkańcy apelują o zmianę planu zagospodarowania przestrzennego. Plan zakłada, że przez ulicę Kotlarską i rondo Grzegorzeckie pójdzie trasa tzw. szybkiego tramwaju z Kurdwanowa i jedna z tras mostowych zwana Kotlarską, która odciąży Wielicką.

— Chcą nas wytruć. Już nie otwieramy okien. Nie możemy spać. Wszystko przez ten potworny ruch. Zamknąć Kotlarską — grzmieli mieszkańcy na ostatnim zebraniu.

W najbliższy piątek o 17, w Szkole Podstawowej nr 10, przy ulicy Blachnickiego podobnych głosów nie zabraknie.

(PBAR)

Ferie z „GK”

Gdzie na narty?

Zakopane: Butorowy Wierch — wyciąg czynny, Gubałówka — wyciąg czynny, 30 cm śniegu Hala Goryczkowa — wyciąg czynny, Hala Gąsienicowa — wyciąg czynny, Kasprowy Wierch — wyciąg czynny, Kotelnica — wyciąg czynny, Nosal — wyciąg czynny, 30 cm śniegu, Polana Zgorzelisko — wyciąg czynny, Krynica: Góra Parkowa — wyciąg czynny,	Slotwiny — wyciąg czynny, 20–40 cm śniegu, Czarny Potok — wyciąg czynny, 20 cm śniegu, Jaworzyna Krynicka — wyciąg czynny, 50 cm śniegu, Gorlice: Magura Małostowska — wyciąg czynny, 30 cm śniegu, Piwniczna: Sucha Dolina — wyciąg oświetlony czynny, 20 cm śniegu, Szczywnica: Na Palenicę — wyciąg czynny, Cieniawa — wyciąg oświetlony, czynny, 30 cm śniegu. (olsz)
---	--

Pod Krokwią

Ferie na czterokołowcu

Jeżeli komuś znudziły się narty, sanki lub łyżwy, może swoich sił spróbować na czterokołowcu. W pobliżu skoczni na Krokwi urządzono tor do jazdy na takich motocyklach.



Pojazdy ATV dotarły do nas oczywiście z Zachodu. W Zakopanem pojawiły się również te produkowane w Japonii. „Pod maską” mają parę ładnych koni mechanicznych, w sam raz na rajdową jazdę w kółko.

Pięciominutowa przejażdżka po torze kosztuje 12

zł. Za 10 minut płaci się 20. Można, w towarzystwie przewodnika wybrać się na spacer po okolicy — pod Regle lub na Olimp. Półgodzinna jazda w terenie kosztuje 60 zł, godzinna 100 zł.

Tor z czterokołowcami czynny jest codziennie od 10.30 do 16. (z)

Górska prognoza

— Według nieba, które było rano przecinane nad Tatrami przez chmury, pogoda ulegnie zmianie — mówi Ludwik Młynarczyk z Lipnicy Wielkiej na Orawie. — Będzie padał śnieg. Wskazuje na to wyższa temperatura i woda, która opada na dno rzeki. Pojawily się też silne wiatry. To mnie trochę niepokoi. Już zaczęliśmy z moją kobietą sprzątać podwórko i koło chatupy, żeby nam jaka zamieć wszystkiego nie zniszczyła.

Ze śniegu będą się cieszyli dzieci i górale, bo na turystach zarobią, ale drogowcy niech się przygotowują. Mogą mieć dużo pracy przy odgarnianiu białego puchu.

Dzieci i górale już na sankach i nartach zjeżdżają i bałwan lepią. Moja kobieta mówi, a zawsze jej się sprawdza, że po nowiu księżyc, który mamy już za sobą będzie zmiana pogody. Przez siedem dni ma być różnie. Na pewno jednak spadnie śnieg. (olsz)

Nastroje Krakowa



Pożyczone zasiłki

Do piątego dnia każdego miesiąca powinny być wypłacane zasiłki dla rodzin zastępczych. Ponieważ dotacja wpłynęła na konto gminy 23 stycznia, gmina Kraków, aby zmieścić się w wymaganym terminie wypłat zasiłków, musiała uruchomić własne środki.

Zasiłki dla rodzin zastępczych, dotacje dla szkół społecznych ponadpodstawowych, szkół zawodowych oraz dotacje dla zakładów opiekuńczo-wychowawczych są zadaniami zleconymi gminie, wypełnianymi poprzez dotacje celowe pochodzące z budżetu państwa. W tym roku dotację celową na realizację

wymienionych zadań przekazuje kurator. Ponieważ dotacja z kuratorium na styczeń br. w wysokości 1056 000 zł wpłynęła na konto gminy 23 stycznia, gmina Kraków aby zmieścić się w wymaganym terminie wypłat zasiłków musiała uruchomić własne środki w wysokości 431 620 zł.

(JOK)

„Echo Krakowa” Czytelnikom Nie wyrzucaj – daj innym

W tej akcji my tylko pośredniczymy. Czytelnicy pomagają sobie sami. Wspierają się, darując drugiemu coś, czego już nie potrzebują, a co jeszcze może służyć całe lata. Dziękujemy za dotychczasową pomoc wszystkim ofiarodawcom. Nie wiedzą, jak wielką radość sprawili tym, do których trafiły ich dary.

Na Państwa telefony w tej sprawie czekamy dziś, w godz. od 17 do 19, pod nr. tel. 412-46-33.

Ferie przy Krowoderskiej...

Na gitarze i w internecie

Na nadchodzące ferie Centrum Młodzieży im. dra Jordana przy Krowoderskiej oferuje wiele atrakcji. I co ważne – większość z nich jest bezpłatna.

W repertuarze znajdziemy zimowe spotkania z filmem. W kinie „Paradox” (ul. Krowoderska 8) podstawówkowie zobaczą m. in. „Kosmiczny mecz” (3.02., godz. 16.15), a licealiści „Fargo” (5.02., godz. 20) i „Desperado” (7.02., godz. 20.35).

Centrum ma w ofercie mini kurs obsługi internetu i nauki na gitarze zajęcia plastyczne, warsztaty szantowe, zabawy dla najmłodszych (5- i 6-latków), treningi i turniej cymber-

graja, a także spotkania naukowe (np. z poezją) oraz warsztaty literacko-dziennikarskie.

Na niektóre zajęcia należy się wcześniej zapisać i są, co niestety nieuniknione, płatne. I tak na świetlicę chętnych rodzice winni zgłaszać już teraz. Za pięć dni atrakcji – przewidziano basen, spacer, zabawy świetlicowe, gry komputerowe, kino, drugie śniadania i obiady – cena 50 zł nie wydaje się zbyt wygórowana, a dziecko ma zabawę od 8 do 16.

O wcześniejsze zgłoszenia (do 30. 01) Centrum prosi młodzież chętną na wycieczkę do Wieliczki i Pieskowej Skąły. – Jeśli dofinansuje nas Wydział Edukacji UMK, licealiści pojedą za darmo. Jeśli nie, zapłacą 20 zł – to koszt wynajmu autobusu – mówi Maciej Beiersdorf, z Centrum Młodzieży im. dra Jordana.

Także do 30. stycznia mogą się zgłaszać uczniowie ostatnich klas szkół ponadpodstawowych. Na 5-dniowych warsztatach „bezrobocie – problem do pokonania”, ci którzy nie za bardzo widzą się na rynku pracy, dowiedzą się jak się do niego dostosować.

Blizszych informacji na temat organizowanych imprez można zasięgnąć w Młodzieżowej Izbie Informacyjnej przy Krowoderskiej 8 s. 021 w poniedziałki, piątki – godz. 10-14 oraz wtorki, środy, czwartki – godz. 13-17.

(ROG)

Salon nieszczęść?

„Filmotechnika” planuje przeniesienie salonu gier z Pasażu Bielaka do nowego lokalu, przy placu Kossaka. Ma tam być więcej miejsca, nowe automaty i większe zyski. Tymczasem do Wydziału Handlu UMK wpłynął protest podpisany przez kilkudziesięciu mieszkańców okolicznych budynków. Nie chcą salonu.

W piśmie wymieniają lokale gastronomiczne, rozrywkowe i sklepy z alkoholem w okolicy, których klienci nocami plątają się po placu, wszczynają bójkę, hałasują, niszczą samochody. Podobno dla zabawy podchmieleni dzwonią domofonami, budząc mieszkańców. – Mamy tego dość, jeszcze salonu gier brakuje do kompletu – mówią protestujący.

Zdaniem Roberta Romanowskiego, wicedyrektora Wydziału Handlu UMK lokal dla salonu jest wystarczająco odizolowany, ma własne wejście i nie będzie uciążliwy.

– Może i wewnątrz zapewnią spokój, ale chodzi o to, co będzie działo się pod naszymi oknami – tłumaczy swój niepokój Barbara Podczerwińska spod 3. – Nie będzie cicho.

Mieszkańcy opowiadają, że w lecie na parking wokół kamienic urządzane są zjazdy motocy-

klistów i taksówkarzy. Jest jak w ulu. Nowy lokal jeszcze przyciągnie ludzi. Różnych. – Goście salonu to ludzie pełnoletni, spokojni, nie będzie tam awantur. Takie mamy doświadczenie z podobnymi placówkami – mówi wicedyrektor Romanowski. – Mieszkańcy nie mają się czego obawiać.

Nie dowierzają. Pozytywną opinię w tej sprawie wyraziła wczoraj Rada Miasta. Radni nie mają głosu decydującego. Należy on do Ministerstwa Finansów. „Filmotechnika” nie spodziewa się odmowy, gdyż nie chodzi o nowy punkt, ale o przenosiny już istniejącego salonu, posiadającego stosowne zezwolenia.

W Krakowie działa 5 salonów gier (takich jak przenoszony na plac Kossaka) 3 salony bingo, 2 kasyna gier. Wydział Handlu do tej pory nie miał na te placówki żadnych skarg. (PBAR)



Na krakowskim Rynku spotkali się wczoraj rezerwiści, którzy zakończyli służbę zasadniczą w jednostkach wojskowych Krakowskiego Okręgu Wojskowego. Nie było ekscesów. Śpiewom i pokrzykiwaniom byłych wojaków z „czerwonych beretów” i lotnictwa z zaciekawieniem przyglądali się krakowianie turyści i... żandarmi wojskowi wzmocnieni patrolami policyjnymi (mas)

Fascynująca wystawa w Klubie Kolekcjonerów „Lotnicy z Prokocimia”

To było wzruszające spotkanie. Kilkadziesiąt osób, w tym krewni, bracia, siostry, także nieliczni żyjący jeszcze uczestnicy walk w Polsce, Francji, Anglii, bohaterowie otwartej w Krakowskim Klubie Kolekcjonerów wystawy „Lotnicy z Prokocimia” wzięło udział w pierwszej prezentacji eksponatów zgromadzonych przez Andrzeja Chytkowskiego. Przed czterema laty postanowił odtworzyć i udokumentować wojenne losy kilkunastu lotników, którzy urodzili się lub wychowali w tej niewielkiej przed wojną kolejarskiej osadzie. Odwiedził żyjących krewnych, rodziny, zbierał rodzinne pamiątki i zdjęcia, które pozostały po nieżyjących pilotach. Zdobył lotnicze odznaczenia i dzienniki lotów, udokumentował bojową drogę każdego z nich.

Pomieszczenia udostępnił Klub, ale przygotowanie wystawy, opracowanie dokumentów i informacji, ich weryfikacja, to już zasługa Andrzeja Chytkowskiego i prezesa Klubu Ryszarda Kucharzkiego.

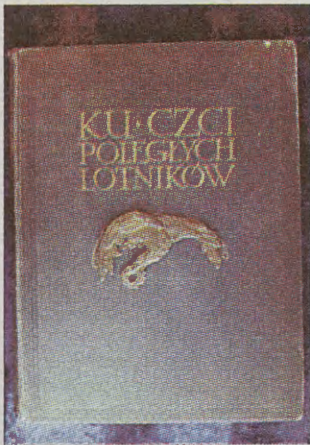
– Satisfakcja? Ogromna – mówi pan Andrzej. Ludzie płakali, niektórzy dopiero tutaj, przy ul. Siemiradzkiego dowiadawali się co stało się z ich znajomymi, sąsiadami, gdzie i w jaki sposób zginęli znani im niegdyś ludzie.

– To znakomita okazja do poznania historii – dodaje Ryszard Kucharzki. – Udostępniamy ekspozycję codziennie od godziny 9 rano. Zwłaszcza dla młodzieży szkolnej świetna okazja do poznania pięknych kart polskiego lotnictwa,

którego 80-lecie powstania obchodzimy właśnie w tym roku. Wystawa czynna będzie do 21 lutego.

(mik)

Fot. Anna OSETEK



Gorący

W kagańcu
i na smyczy!

Magdalena Jabłońska mieszka na os. Piastów. Denerwują ją biegające po ulicach psy. – Nie mają kagańców, a właściciele zupełnie nie przejmują się tym, że czasem bywają agresywne – skarży się Czytelniczka. – Przecież po osiedlu chodzą dzieci. Czy trzeba doprowadzić do tragedii, by ktoś się tym zainteresował?

– Osiedla nowohuckie kontrolujemy bardzo często – mówi Andrzej Kaczmarczyk, strażnik miejski. – Mamy bowiem stamtąd bardzo dużo zgłoszeń o biegających bez kagańców psach. Jeśli uda nam się zlokalizować właściciela niewiązanego czworonoga – najpierw go upominamy. Gdy incydent powtarza się, nakładamy karę grzywny, lub kierujemy sprawę na kolegium.

Dziury
na przejściu

W jezdni, na rogu ul. Mazowieckiej i alei Słowackiego wypadły dziury. Przeszkadzają nie tylko jadącym tamtędy kierowcom, ale i pieszym. – Może drogowcy załatwią wreszcie uciążliwe

dołki – pyta Kazimierz Rogowski.

Drogowcy już zajęli się tą sprawą. – Kilka dni temu wystaliśmy tam ekipę – mówi Wojciech Litewka, zastępca dyrektora Miejskiego Zarządu Dróg. – Dziury zostaną zatłane tak szybko, jak to będzie możliwe. Na razie nie można jednak ich naprawić, gdyż jest zbyt niska temperatura. Jeżeli dziury będą się pogłębiać, zostaną zasypane żwirkiem.

Nieaktualna
informacja

Wojciech Kozłowski nie znał numeru telefonu instytucji, w której miał załatwić pewną sprawę. Zadzwoił więc na informację zamiejscową 912.

– Nie dość, że nie mogłem dodzwonić się tam przez dwa dni, to jeszcze na podanie numeru musiałem cze-

kać aż 7 minut, a przecież to kosztuje. Nie wytrzymałem, gdy dzwoniąc pod podany na informacji numer dowiedziałem się, że jest to mieszkanie prywatne – mówi. – Taka sytuacja zdarzyła się nie pierwszy raz. Już kilkakrotnie podawano mi na informacji nieaktualny numer telefonu.

Z interwencją zadzwoniłam do Telekomunikacji Polskiej S.A. Tadeusz Gruca, dyrektor naczelny okręgu krakowskiego poinformował mnie, że nie może udzielić informacji, bo nie wie na ten temat, a odpowiedzialnych za to osób nie ma już w pracy. – Proszę zwrócić się do mnie pisemnie, a może wtedy odpowiem. Mam na to przecież 24 godziny – mówi. W związku z tym, do interwencji powrócimy w najbliższym czasie.

Agata SURÓWKA

Masz problem, z którym nie możesz się uporać. Uważasz, że na Twojej ulicy, osiedlu, w Twoim otoczeniu coś należałoby zmienić. Zostałeś źle potraktowany w urzędzie... Słowem, masz sprawę dla reportera – zadzwoń.

Przy gorącym telefonie 412-16-94, codziennie od godz. 10 do 20, dyżurują nasi reporterzy. Będą interweniować, pomogą znaleźć rozwiązanie, napiszą o tym w „GK”.

Dziś przy telefonie: Reanata RYBICKA



KRZESZOWICE, MYŚLENICE, NIEPOŁOMICE, PROSZOWICE, SKAWINA, WIELICZKA

Pobojowisko w centrum

Była ładna ulica...

Ulica Radziszowska w Skawinie nie jest duża. Po jednej stronie ciągną się ogródki działkowe, po drugiej – garaże. Gdzieś tam niewielkie domki. Między nimi a garażami rozciągają się dzikie wysypiska. Jak na razie nie przeszkadzają nikomu...



Fot. Joanna KOSTRZ

Kiedyś o garaże przy Radziszowskiej toczyły się prawdziwe boje. Cóż, samochodów w mieście przyby-

wało. Z czasem wszyscy, którzy „dochrąpali” się garażu na Radziszowskiej uważani byli za wybrańców losu.

Tymczasem przy Radziszowskiej, w opuszczonych altankach i ogródkach działkowych gromadzili się przedstawiciele miejscowego marginesu. Od czasu do czasu, w poszukiwaniu łupów zapuszczali się też w kierunku garaży.

Przy ulicy coraz częściej zaczęły pojawiać się dzikie wysypiska. Jak na razie nie przeszkadzają nikomu. Ani posiadaczom aut, którzy bywają tu przynajmniej raz dziennie, ani policjantom i strażnikom miejskim.

Ładna i spokojna niedawno Radziszowska wyglądała jak pobojowisko. Mieszkańcy mają widać ważniejsze sprawy niż sprzątanie...

(JOK)



Kto jest kim?

MYŚLENICE



Andrzej Kobiątka, strażnik miejski

Nie jest źle, głodem nie udaje mi się odłożyć na nowsze auto albo na porządne wczasy. Wkrótce zmieniam stan cywilny. To pozytywnie nastawia do życia. Będę dojeżdżał do Myślenic z Osieczan, skąd pochodzi moja narzeczona. Zamieszkamy u jej rodziców, przynajmniej więc problem dachu nad głową będzie rozwiązany.

Praca bardzo mi się podoba, choć od zawsze chciałem być policjantem. Po powrocie z wojska, wolny etat znalazł się właśnie w straży miejskiej. I dobrze, w końcu to pokrewne zawody. Wszystko byłoby jednak prostsze, gdyby ludzie nawzajem nie robili sobie na złość.

(Nit),
fot. M. NITEKSzczególnie trudne,
gdy złotych brak

GDÓW

Dzielenie biedy

W ubiegłym roku z pomocy Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Gdowie skorzystały czterysta cztery rodziny. Jeszcze nie zatwierdzono budżetu gminnego na ten rok. Nie wiadomo ile pieniędzy będą mieli do dyspozycji pracownicy GOPSu. A najbiedniejsi mieszkańcy gminy już od kilku dni przychodzą do ośrodka z prośbą o pomoc.

Pracownicy ośrodka nie ograniczają się tylko do wywiadów środowiskowych i przyznawania pomocy. Piszą też pisma do innych instytucji, najczęściej do ZUS. Z pomocy ośrodka korzystają dzieci uczące się w gdowskich i krakowskich szkołach. Nie wszyscy rodzice mogą zapłacić za obiady w szkolnych stołówkach. Wtedy nauczyciele lub rodzice proszą o zapłacenie za posiłki. Takiej pomocy udzielono 127 dzieciom.

– Placimy też za całodzienną wyżywienie młodzieży, która uczy się w krakowskich szkołach specjalnych – tłumaczy Teresa Kąkol, kierowniczka Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Gdowie. – Rodzice z własnej kieszeni muszą zapłacić za internat.

Aż czterdzieści sześć rodzin bezrobotnych dostaje pieniądze z GOPS-u. Ośrodek pomaga też inwalidom, którzy nigdy nie wypracowali sobie renty czy emerytury. Z takiej pomocy korzysta w gminie 51 osób. Są też zasiłki dla osób samotnie wychowujących dzieci. Korzysta z

nich 5 osób, wśród nich samotny ojciec opiekujący się czwórką dzieci. Tego typu zasiłki wypłacane są przez 36 miesięcy.

– W ubiegłym roku wypłaciliśmy zasiłki 45 kobietom w ciąży – mówi Teresa Kąkol. – Nieco mniej rodzin poprosiło o wyprawkę dla niemowląt. Teraz, by dać komuś zasiłek, trzeba jechać do domu i wypełnić dziesięciostronicowy raport. W gminie jest 29 sołectw, a w ośrodku pracuje tylko sześć osób. Czasem trudno nadażyć z papierkową robotą.

Ośrodek płaci też składki do Zakładu Ubezpieczeń Społecznych dla osób, które po przepracowaniu np. pięciu lat z różnych powodów nie pracują. W zależności od sytuacji, pracownicy GOPSu przyznają też jednorazowe zasiłki. Tak było np. po ubiegłorocznej powodzi.

Niestety od kilku lat ośrodek pomocy nie ma środków, za które można by wysłać dzieci z najbiedniejszych rodzin na kolonie czy zimowiska. A szkoda, bo dla wielu z nich byłaby to jedyna możliwość poznania nowych miejsc. (RR)



SKAŁA

Fot. Marjan SANKA

Ponad setka dzieci z kilku miejscowości gminy Skąpa świetnie bawiła się podczas noworocznego spotkania w świetlicy strażackiej w Przybysławicach. (mas)

Przegląd z aniołami

ZIELONKI

Przyszli my
po kołędzie

Tegoroczne prezentacje grup kołędniczych odbywały się w trzech miejscowościach województwa krakowskiego w Pćmciu, Nowym Brzesku i Zielonkach.

Samorządowy Ośrodek Kultury w Zielonkach do udziału w konkursie zaprosił 10 grup kołędniczych z 5 gmin: Alwerni, Skąpy, Wielkiej Wsi, Gdowa i Zielonek.

Na tle bardzo prostej dekoracji, do której wykorzystano siano i gałęzie oraz domowe sprzęty, wiejskie drabiny i płoty kolorowo i barwnie wyglądały przewijające się przez scenę postaci Trzech Króli, Heroda, aniołów, pastuszków, Adama i Ewy. Jaskrawe stroje Herodów z Zielonek kontrastowały ze skromnymi ubraniami Pastuszków.

Wszystkie występujące zespoły kołędnicze zaprezentowały bogate i różnorodne formy regionalnych zwyczajów związanych z kultywaniem tradycji kołędowania. Jury pod przewodnictwem dr Krystyny Kwaśniewicz brało pod uwagę przede wszystkim wierności tradycji, dbałość o stroje i rekwizyty oraz prezentację postaci.

Dwie pierwsze równorzędne nagrody zdobyły Herody z Zielonek pod kierownictwem Wojciecha Karwata i grupa „Koleśka z konikiem” z Gdowa – kierownik Józef Mardosz. Obie te grupy będą brać udział w tegorocznym „Góralskim Karnawale” w Bukowinie Tatrzańskiej. (mas)

Jak co roku o tej samej porze

Uczcili bohaterów

Kilkaset osób zgromadziło się wczoraj przy pomniku pomordowanych w Łyszkowicach w gminie Koniusza. Przyjechali kombatanzi z Krakowa i Proszowic, uczniowie okolicznych szkół i orkiestra strażacka z Biórkowa. Nie zabrakło wójta gminy Janusza Wróblewskiego, sekretarza Krystyny Kozień i pracowników Gminnego Ośrodka Kultury. Licznie zgromadzili się również mieszkańcy Łyszkowic i rodziny pomordowanych.

W środku Łyszkowic, na łące w latach 70 tych władze gminy wystawiły pomnik pomordowanym podczas wojny mieszkańcom. Do dziś opiekują się nim uczniowie pobliskiej szkoły. Zaglądają tu również rodziny zamordowanych. Po wojnie część z nich przeniosła swych bliskich ze wspólnej mogiły na łąkach na pobliski cmentarz, jednak wielu nadal leży pod pomnikiem.

– Stoimy tu jak przed Ścianą Płaczu w Jerozolimie i oplakujemy naszych bliskich – mówił podczas uroczystości kapitan Stanisław Jaskólski, który podczas wojny był komendantem dywersji działającej na terenie gminy Ko-



Fot. Joanna KOSTRZ

niusza. – Przychodzimy tu by wspomnieć naszych bliskich, których nie ma już wśród żywych.

Pod pomnikiem zgromadziło się dziesięć pocztów sztandarowych. Jedni przy-

jechali z Proszowic, inni z Krakowa. Uroczystość prowadzili kapitan Jaskólski i Jolanta Nowak, dyrektorka Gminnego Ośrodka Kultury w Koniuszy. O oprawę muzyczną zadbała orkiestra strażaków OSP z Biórkowa Wielkiego.

Jak co roku obchody smutnej rocznicy rozpoczęły się w samo południe. Za zamordowanych modlił się ksiądz Józef Pajdzik.

Składaniem kwiatów przez delegacje nie było końca. Wieńce złożyli również ocaleni z egzekucji, żyjący obecnie: Józef Zastawny, Marian Gadowski, Wincenty Grudzień, Franciszek Bielecki, Stanisław Zastawny, Jan Strojek, Piotr Musiał, Piotr Wilk i Seweryn Zastawny.

Po raz pierwszy nie przybyła 82-letnia mieszkanka Łyszkowic, która co roku o tragedii w miejscu pomnika opowiadała wierszem...

(JOK)

KONIUSZA

1 MEDYCZNE 2 STOMATOLOGICZNE 3 USŁUGI 4 HANDLOWE 5 BUDOWLANE 6 TURYSTYCZNE 7 USŁUGI POGRZEBOWE

1 **GABINET LECZENIA SCHORZEŃ: INTERNISTYCZNYCH UKŁADU POKARMOWEGO**

USG EKG

Kraków, ul. Żuławskiego 14/7 (przy Nowym Kleparzu) Tel. 633 14 75

1 **APARATY SŁUCHOWE**

tel. (012) 422-22-91
tel./fax 422-52-13
31-025 Kraków
ul. M. Skłodowskiej-Curie 4
33-300 N. Sącz ul. K. Wielkiego 4
tel. (0-18) 443-78-14

Pełny zakres usług

1 **KRIOMED**
GABINET LEKARSKI

DIAGNOSTYKA LECZENIE

- * CHIRURGIA: naczyniowa, proktologiczna, dziecięca
- * GINEKOLOGIA
- * DERMATOLOGIA: dorośli, dzieci
- * USUWANIE ZĘBÓW — PROTEZY
- * NEUROLOG
- * CHOROBY WĄTROBY
- * MASAŻ LECZNICZY, AKUPRESURA

CZYNNY
od poniedziałku do piątku
Kraków, Friedleina 8,
tel. 633-82-82

2 **RENTGEN ZĘBÓW panoramiczne, punktowe**

św. Gertrudy 8,
pon.-pt. 8-19, sob. 9-14,
tel. 421-92-72.

Ceny najniższe
- wyniki natychmiast

3 **STUDIO KREACJI STYLU**

Mój Nowy Image

Zaprasza na profesjonalny dobór:
fryzury, makijażu,
koloru i stylu ubioru

Przedłużanie
i zagęszczanie włosów

Usługi fryzjerskie,
kosmetyczne, tipsy
ul. Westerplatte 13
tel. (0-12) 421-74-65

5 **„BOGAN”**

- Suche tynki
- sufity
- podwieszane
- adaptacja
- pomieszczeń
- flizowanie
- VAT

Tel. (0-602) 706-352.

1 **DIAGAMMED**
opłata państwa - amerykańskie

PRACOWNIA RENTGENOWSKA

badania rentgenowskie

USG

mammografia
Echokardiografia
Badania dopperowskie naczyń

pon. - piątek 8-18
sobota 10-13

Wiślna 9/2,
tel. 421-89-51

1 **MEDICINA**

al. Pokoju 3
412-24-59, 412-68-20

ul. Barska 12 (Dębniaki)
266-50-62, 266-96-65

- konsultacje specjalistyczne dorośli, dzieci
- zabiegi chirurgiczne /dzieci, dorośli/ - przepukliny, stulejki, wodniaki jądra, kaszaki, tłuszczaki, esperal
- Żyłki kończyn dolnych
- Chirurgia ręki
- USG - pełny zakres.
- RTG - urografia, mammografia.
- usuwanie zębów (narkoza)
- stomatologia zachowawcza
- leczenie zeza
- gastroskopia,
- rektoskopia
- nieoperacyjne leczenie hemoroidów /mrożenie/
- zabiegi plastyczne
- leczenie tarczycy, cukrzycy, otyłości
- szczepienia ochronne
- testy alergiczne
- analityka
- biopsja tarczycy oraz piersi
- EEG - dzieci, dorośli

WIZYTY DOMOWE
(CAŁODOBOWE) TEL. 411-13-78

1 **PRZYCHODNIA PROFESORÓW I DOCENTÓW**

Medicina®

KRAKÓW ul. Rzeźnicza 2
tel. 422-41-06
tel. 421-79-27
pon-czw. 9-18, pt. 10-17

- konsultacje specjalistyczne
- gastroskopia (oznaczanie helicobacter, wycinki)
- badania biochemiczne.

2 **EuroDent**
CENTRUM DENTYSTYKI

PL. BISKUPI 18,
TEL. 634 58 93,
634 24 09

3 **Garaze**

usługi ślusarskie najtaniej w Polsce

(0-18) 332-10-52,
(0-12) 655-17-29
(0-18) 332-12-45

3 **INFORMACJA**

MEDYCYNĄ
PRODUKCJĄ
HANDELEM
USŁUGI

0-12 653-22-02
0-602 68-97-99
0-12 634-30-20
0-12 632-34-12

całodobowe
pon.-pt. 9-18

internet <http://www.coit.com.pl>

5 **580 WZORÓW TAPETY**

KASETONY, PANELE, FOTOTAPETY

BISKO

PACHOŃSKIEGO
OPOLSKA

PACHOŃSKIEGO 5
(0-12)415-66-53
PN. - PT. 9-19
SOBOTA 9-14

1 **USG**

jama brzuszna,
piersi, tarczyca i inne

- ▶ **KONSULTACJE** wszystkich specjalistów
- ▶ **ONKOLOGIA** także choroby sutka
- ▶ **OKULISTYKA** szkła kontaktowe
- ▶ **ZABIEGI OPERACYJNE, ANALIZY, ENDOSKOPIE, EKG**

☎ 421-70-21
RYNEK GŁ. 34 ☎ 421-95-83

1 **GABINET PSYCHOLOGICZNY**
(dzieci, młodzież, dorośli).

Psychologowie, logopeda

- badania
- terapia

Tel. 425-76-87,
633-77-17.

1 **inmed**

APARATY SŁUCHOWE

sprzedaż ratalna
kompleksowa obsługa
laryngologiczna
i audioprotetyczna

- Kraków, al. 29-listopada 130
tel. (012) 412-40-81, 412-43-58
- Nowy Targ, ul. Kolejowa 15
- Zakopane, ul. Krupówki 43
tel. (0-18) 14-999

1 **NEWMED**

♦ **sprzęt medyczny**

Kraków, ul. Prądnicka 53a,
tel. 422-38-19
Wadowice, ul. Pułaskiego

2 **PolDent**
Centrum stomatologii

Biernackiego 3
(boczna Kazimierza Wlk),
tel. 633-44-42
czynne 9.00-21.00

Pełny zakres usług
* USŁUGI RATALNE *

Niedziela i święta od 9 do 20

3 **CAŁODOBOWA POMOC DROGOWA**

Tel. 96-31 411-86-96

3 **POMOC DROGOWA S.O.S.**

t: 96-37

3 **AUTORYZOWANE CENTRUM ZABEZPIECZEŃ**

(012) 423-45-23

3 **ANTYKRADZIEŻOWE ZABEZPIECZENIA POJAZDÓW**

DRZWI ANTYWŁAMANIOWE DO MIESZKAŃ
0 601 466 566

3 **TELEFONICZNA AGENCJA INFORMACYJNA**

- handel
- usługi
- produkcja

tel. 423-02-40
423-02-16
422-89-00

7 **ZAKŁADY POGRZEBOWE**

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o. o.

ul. Rakowicka 41, 411-47-76
cm. Podgórski, ul. Wapienna, 656-55-11
cm. Grębałów, 645-31-61
ul. Reduty 1 (obok cm. Batowice) 411-35-26

polecają

BEZGOTÓWKOWE USŁUGI POGRZEBOWE w ramach zasiłków ZUS

Kompleksowa obsługa pogrzebów,
duży wybór trumien,
obsługa żałobników,
transport krajowy i zagraniczny, kremacja,
wieńce, nekrologi,
usługi kamieniarskie, itp.

CAŁODOBOWY PRZEWÓZ Z MIESZKAŃ
tel. 411-45-02, 411-45-04,
ul. Reduty 1 (Batowice)

CENY KONKURENCYJNE!!!

1 **APARATY SŁUCHOWE I AKCESORIA**

najniższe ceny - pełna obsługa

"FONMED" S.C. KRAKÓW
UL. ŚW. KATARZYNY 4
(wejście od Augustiańskiej)
Informacja i rejestracja:
TEL. 656-18-06

GDZIE I NA CO SIĘ WYBRAĆ

TEATRY

SŁOWACKIEGO
DUZA SCENA (pl. Św. Ducha 1, tel. 423-17-00); Obywatel Pekos – 19.
MINIATURA (pl. Św. Ducha 2, tel. 422-40-22); Ona – 19. Bilety: 13 i 10 ulg.
STARY
DUZA SCENA (Jagiellońska 1, tel. 422-40-40); Operetka – 17.
MALA SCENA (Stawkowska 14); Listy miłosne – 19.30. Bilety: 24 i 12 ulg.
BAGATELA (Karmelicka 6, tel. 422-45-44); Moralność pani Dulskiej – 10.
GROTESKA (Skarbowska 2, tel. 633-37-62); Wyspa piratów – 10, 12.15.
TEATR ZALEŻNY (Kanonica 1); Teatr AKNE „Wyrzucił kobiet demonicznych” – 19.15.
STU (al. Krasińskiego 16, tel. 422-27-44); Opis obyczajów cz. I – 17. Bilety: 15.
OPERETKA (Lubicz 48, tel. 422-78-07); Wiedeńska krew – 19.

FILHARMONIA

PAŃSTWOWA FILHARMONIA (Zwierzyniecka 1, tel. 422-09-58); nieczynna.

KINA

APOLLO – stereo, ekran perelkowy (Św. Tomusza 11a, tel. 421-89-50); Młode wilki 1/2 (pol. 15) – 14.45, 16.45, 18.45; James Bond: Jutro nie umiera nigdy (USA 15) – 20.45.
ARS: SZTUKA – dolby stereo SR, ekran perelkowy, foteliki dziecięce Booster Buddy (Św. Jana 6); Kiler (pol. 15) – 9.40, 11.40, 15.30, 19.20; Młode Wilki 1/2 (pol. 15) – 13.40, 17.30, 21.20.
ARS: ANEKS SZTUKI – dolby stereo SR, ekran perelkowy (Św. Jana 6); Jutro nie umiera nigdy (USA 15) – 15; Kiler (pol. 15) – 17.15; Go! i wesoło (ang. 15) – 19.15; Gra (USA 15) – 21.
ARS: REDUTA SZTUKI – dolby stereo SR, ekran perelkowy (Św. Jana 6); Młode wilki 1/2 (pol. 15) – 16; Spektakl teatru KTO: Po czym poznać żyjkę stołową z bliska – 18.30; Szokol (USA 15) (pokaz przedpremierowy) – 20.15.
KIJÓW – dolby stereo digital, klimatyzacja (Krasińskiego 34, tel. 422-30-93); Anastazia (USA, b.o., dubbing) – 9, 11, 13, 15, 17; Obcy: Przebudzenie (USA 18) – 19, 21.
MIKRO (Lea 5, tel. 634-28-97); Arizona dream (USA-fr. 15) – 15.30; Jej wysokość Afrodyta (USA 15) – 18; Donnie Brasco (USA 15) – 20.
PASAZ (Rynek Gł. 9, tel. 422-77-13); Agent specjalnej troski (ang. 15) – 12.30; Air Force One (USA 15) – 14.15; Peacemaker (USA 15)

16.15; Spawn (USA 15) – 18.30; Plac Wszynngtona – 20.15.
POD BARANAMI (Rynek Gł. 27, tel. 423-07-68); Historie miłosne (pol. 15) – 11.30, 17.15, 19; Piąty element (USA-fr. 15) – 13.15; Bracia Witmanowie (weg.-fr.-pol. 15) – 15.30, 20.45.
SFINKS (os. Górali); Szczęśliwego Nowego Jorku (pol. 15) – 17; Krzyk (USA 15) – 19.
SWIT – dwie sale (os. Teatralne 10); Anastazia (USA, b.o., dubbing) – 9, 14, 15.45; Flubber (USA, b.o.) – 11.45, 15.15, 17; Spice World (USA 10) – 9.15, 12.15, 13.30, 17.30, 18.45; Szokol (USA 15) – 19, 20.30, 21.15.
TECZA (Praska 52, tel. 266-90-80); Kino szkolne – propozycje: Pan Samochodzik i praskie tajemnice, Kanał, Pan Kleks w kosmosie.
UCIECHA – dolby stereo SR (Starowiślna 16, tel. 422-00-77); Alex – sam w domu (USA b.o., dubbing) – 9; Obcy: Przebudzenie (USA 18) – 11, 18; Cop Land (USA 15) – 16, 20.15.
WANDA – dolby stereo SR, niepełnosprawni (Św. Gertrudy 5, tel. 422-14-55); Elfy z ogrodu czarów (USA b.o., dubbing) – 10.30; Drżące ciało (hiszp.-fr. 15) – 12.30, 18.30; Kamasutra (ind.-ang.-jap.-niem. 18) – 14.30, 20.30; Twin Town (ang. 15) – 16.30.
WARSZAWA – dolby stereo SR (Stradom 15, tel. 422-15-44); Mój chłopak się żeni (USA 15) – 10; Spice World (USA 10) – 13, 15; Obcy: Przebudzenie (USA 18) – 16.30, 18.30; Teoria spisków (USA 15) – 20.30.
WRZOS (Zamojskiego 50); Bez twarzy (USA 15) – 15.45; Peacemaker (USA 15) – 18.15; Bandyta (pol.-ang. 15) – 20.20.
PARADOX (Krowoderska 8); Pożegnanie jesieni (pol. 15) – 17.15; Anna Karenina (USA 15) – 19.
MYŚLENICE – MUZA (Piłsudskiego 20); Ukryty wymiar (USA 15) – 19.

WAWEL

KOMNATY KRÓLEWSKIE (wt, śr., cz, sob. 9.30-15, pt. 9.30-16, nd. 10-15 – Bilety 4 zł. i 3 zł. ulg.); „Sztuka cenniejsza niż złoto...” (wejście o pełnej godzinie)
WAWEL ZAGINIONY (pn., śr., cz, sob. 9.30-15, pt. 9.30-16, nd. 10-15 – wstęp wolny)
SKARBIEC KORONNY (nieczynny do 30.01)
ZBRÓJOWNIA (nieczynna do 30.01)
KATEDRA (pn.-sb. 10-15, nd. 12.15-15)
GROBY KRÓLEWSKIE I DZWON ZYGMUNTA (pn.-sb. 10-15, nd. 12.15-15)
MUZEUM KATEDRALNE; (codz. 10-15)
CENTRUM WYSTAWOWO-KONFERENCYJNE (codz. 10-15);
• Tępolo i tępoleschi w zbiorach polskich.

MUZEJA, WYSTAWY

NARODOWE
GMACH GŁÓWNY (al. 3 Maja 1, tel. 634-33-77); (wt, cz.-nd. 10-15.30, śr. 10-18, nd. wstęp wolny);
• Broń i barwa w Polsce • Sztuka polska XX wieku (od Młodej Polski do współczesności)
SUKIENNICE (Rynek Gł. 1/3, tel. 422-11-66) (wt.-pt. 10-18, sb.-nd. 10-15.30);
• Sztuka polska od XIV do XVIII w.
XX. CZARTORYSKICH (Św. Jana 19, tel. 422-55-66) (wt.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-15.30);
• Galeria rzeźniarska europejskiego
ARSENAL (Pijarska 8); (codziennie 10-17);
• Bernardino Luini – pokaz transferu malowidła „Trzy święte” (do 1.03)
DOM JANA MATEJKI (Floriańska 41, tel. 422-59-26); (wt.-cz. sb., nd. 10-15.30, pt. 10-18 • Wyst. „Creo, create, creator” (do 31.03.98)
DOM JÓZEFA MEHOFFERA (Krupnicza 26, tel. 421-11-43); (wt, cz.-nd. 10-15.30, śr. 10-18)
WYSPIAŃSKIEGO (Kanonica 9, tel. 422-83-37); (wt, śr., pt, sb., nd. 10-15.30, czw. 9-17)
CENTRUM SZTUKI I TECHNIKI JAPONSKIEJ MANGGHA (ul. Konopnickiej 26, tel. 267-27-03); (wt.-nd. 10-18);
• Dawna sztuka Japonii ze zbiorów Muzeum Narodowego w Krakowie – kolekcja F. Jasieńskiego
ARCHEOLOGICZNE (Poselska 3, tel. 422-75-60); (pn., wt.-śr. 9-14, czw. 9-17, 9-14 tylko dla grup zorganizowanych po tel. zgłoszeniu, pt., sb. nieczynne, nd. 11-14 wstęp wolny);
• Starożytny Egipt • Starożytność i średniowiecze Małopolski • Pradzieje Nowej Huty • Kraków przed 1000 lat • Gotfryd Ossowski 1835-1897 człowiek-archeolog-geolog • „Lalki świata” (do 28.02)
ARCHIDIECZJALNE (Kanonica 19-21, tel. 421-89-63); (wt.-sb. 10-15);
• Pokój Ojca Świętego z wyposażeniem, w którym mieszkał w latach 1951-1958 r. jako prof. KUL
COLLEGIUM MAIUS UJ (Jagiellońska 15, tel. 422-05-49) (pn.-pt. 11-14.30, sb. 11-13.30)
DWAREK JANA MATEJKI (Krzesławice, Wańkowicza 25, tel. 644-56-74) (codz. 10-15)
ETHNOGRAFICZNE (pl. Wolnica 1, tel. 656-28-63); (nieczynne do 30.01) (Krakowska 46); (wt. niecz., pn., śr.-pt. 10-15, sb., nd. 10-14 – wst. wolny);
• Wyst. „Teatry Azji” (do 30.04.98)
GEOLOGICZNE (Senacka 3, tel. 422-19-10); (wt. 10-17.30, śr.-pt. 10-15, sb., nd. 10-14)
• Budowa geologic. obszaru krakowskiego

HISTORYCZNE
KRZYSZTOFORY (Rynek Gł. 35, tel. 422-99-22); (wyst. stała nieczyn. do odwołania) Sale wystawowe na parterze: (pn.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-16);
• „Najpiękniejsze Szopki Krakowskie” (do 15.02.)
• Wyst. „Ozdoby choinkowe” (w sieni, do 15.02.)
DOM POD KRZYŻEM (Szpitalna 21); (cz.-nd. 9-15.30, śr. 11-18);
• Juliusz Osterwa w Krakowie
KAMIENICA HIPOLITÓW (pl. Mariacki 3) (śr., pt., sb., nd. 9-15.30, czw. 11-18);
• „Eugeniusz Waniek – malarstwo i rysunek z lat 1960-1997” (do 31.01.)
STARA SYNAGOGA (Szeroka 24, tel. 422-09-62); (wt, śr., cz., sb., nd. 9-15.30, pt. 11-18);
• Z dziejów i kultury Żydów krakowskich
CELESTAT (Lubicz 16) (śr., pt., sb., nd. 9-15.30, czw. 11-18)
• Z dziejów Krakowskiego Bractwa Kurkowego
ZWIERZYŃCIEKI SALON ARTYSTYCZNY (Kr. Jadwigi 41); (wt, czw. pt. 9-15, śr. 11-18, sb., nd. 9-14) • Wyst. „Zwierzyńc się przedstawia”
HISTORII FOTOGRAFII (Józefitów 16, tel. 634-59-32); (wt. 12-17.30, śr.-nd. 10-15.30)
HISTORII FOTOGRAFII IM. W. BOGACKIEGO (Lubicz 25/542, tel. 422-28-52); (codz. 9-16)
• Wyst. reportażowa śp. L. Reitera „Moje wędrowniki z aparatem fotograficznym” (do 28.02)
MŁODEJ POLSKI – RYDLÓWKA (Tetmajera 28, tel. 637-07-70); (wt, śr., pt, sb. 10-15, cz. 15-19)
PALAC SZTUKI (pl. Szczepański 4); (10-17);
• „Uratować fortunę Estreicherów dla Krakowa i Polski” – część odzyskanych zbiorów
LOTNICTWA (Jana Pawła II 39, tel. 412-90-00) Czynne dla grup zorganizowanych po wcześniejszym uzgodnieniu telefonicznym tel. 412-90-00 pn.-pt. w godz. 9-14.30.
STAROGE TEATRU (Jagiellońska 1, tel. 422-85-66); (wt.-pt. 11-13 i na godz. przed spektaklem); • 200 lat Starego Teatru
ZOOLOGICZNE UJ (Grodzka 53); (wt., śr., czw. 10-13, nd. 11-14)
WIELICZKA
MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH: Zamek Żupny (Zamkowa 8); (pn. śr.-sb. 9-15); • Dzieje Wieliczki • Solniczki • Wokół soli Wieliczki i Bochni – surowce kopalne epoki miocenu
EKSPozycja PODZIEMNA (8-16)
Dzieje górnictwa solnego w Polsce, dawne maszyny i urządzenia górnicze
KOPALNIA SOLI „WIELICZKA” (Daniałowicza 10) (8-16) • Podziemna trasa turystyczna poziom H-III; Kaplice solne: Bł. Kingi, Św. Antoniego, Św. Krzyża; Jez. Solankowe; E. Barączka; J. Piłsudskiego; Weimar; kolekcja solnych rzeźb, maszyn i urządzeń górniczych

NIEPOŁOMICIE – ZAMEK (pn.-pt. 10-16, sb.-nd. 10-14) • Adam Gryczyński: Fotografie
GALERIE
ART-CLUB (Łobzowska 3); (codz. 10-22)
• Boże Narodzenie w sztuce ludowej (do 14.02)
ARTEMIS (Floriańska 23); (pn.-pt. 11-19, sb. 11-15)
• Kolekcja galerii – malarstwo, rzeźba, grafika
BUNKIER SZTUKI (Plac Szczepański 3a); (wt.-nd. 11-18)
• Hilary: Obraz albo Świat Cały – malarstwo H. Krzyżotofika (do 1.03)
CENTRUM (Al. Jana Pawła II 232);
• Carlotta Bologna: Pejzaż prawdziwie włoski
CRICOTEKA (Kanonica 5); (pn.-pt. 10-14, sb., nd. niecz.)
• Ambaláže konceptualne Tadeusza Kantora (Sienna 7, tel. 422-83-32); (pn.-pt. 10-14, sb., nd. niecz., zwiedzanie po wcześniejszym uzg.);
• Rysunki do ostatniego spektaklu
CENTRUM KULTURY ŻYDOWSKIEJ (Meiselsa 17); (pn.-pt. 10-18, sb., nd. 10-14)
• „Nostalgia teraźniejszości – Francesco Vaccarone (do 28.02)
GALERIA KRZYSZTOFORY (Szczepańska 2); (pn.-pt. 11-17, sb i nd 10-16)
• W kręgu Grupy Krakowskiej
ŚWIATŁOŚWIATŁO – wyst. Juliana o. Jończyka
PIANO NOBILE (Rynek Gł. 33, I p., tel. 422-53-95) (wt.-pt. 11-18, sb. 11-14)
• Salon zimowy
STARMACH GALLERY (Rynek Gł. 45); (pn.-pt. 11-18, sb., nd. 11-14)
• Piotr Lużyński (do 28.02)
GALERIA „KANONICA 1”: (Kanonica 1); (pn.-pt. 9-21, sob.-nd. 16-21);
• Wyst. malarstwa Krzysztofa Jagody (do 30.01)
GALERIA „REKAWKA” (Limanowskiego 13); (pn.-pt. 11-18, sb. 11-15)
• Wiesław Nowak: Portrety (do 30.01.)
GALERIA MCK (Rynek Gł. 25)
• wystawa grafik Marii Heleny Vieira da Silva
GALERIA KLUBU KOW (Zyblikiewicza 1); (10-18)
• Wystawa malarstwa Joanny Kwiatkowskiej.
GALERIA ZPAP (Sukiennice, Rynek Gł. 1/3, tel. 421-81-64); (pn.-pt. 10-18; sb. 10-14)
• Z pracowni graficznej naszego Związku: Mira Skoczek-Wojnicka (do 8.02)
• „Trzy dzieła” – Barbara Pałka-Winek (do 5.02)
• Kolekcja własna Galerii
TEMPORARY CONTEMPORARY” (Dołnych Młynów 7); (wt.-pt. 11-13; 15-18)
• „Habitats – Habitaty Trzeciej Fali prof. dr Zbigniewa Bacia” (do 11.02.)

POLECAMY

MUZYCZNYM TRAKTEM

Koncert w Sukiennicach
Dziś o godz. 19.30, w Sali Hołdu Pruskiego w Sukiennicach, koncertować będzie Capella Cracoviensis. Gościnnie wystąpi Piotr Kajdasz – dyrygent i skrzypce. Zaśpiewa: Maciej Gallas – tenor i Jacek Ozimkowski – baryton.
W programie będą utwory J. S. Bacha, W. A. Mozarta, R. Straussa i J. Haydna.
Dla Czytelników są dwa podwójne zaproszenia, do odebrania na godzinę przed koncertem w kasie. Na hasło: „Gazeta Krakowska”. (JB)

SZLAKIEM GALERII

Piękno ciała
W Galerii „Na Pięterku” Ewa Gordon prezentuje cykl jednorodnych prac, które za temat mają kobiece ciało. Dla autorki jest ono niezwykle inspirujące. Kamera fotograficzna utrwała jego piękno i zmienność. Zatrzymuje „żywy obraz”. Gordon nie rejestruje całego aktu. Stosuje przesłony, okrywające nagie ciało, wprowadzające grę światła i cienia, a obraz fotograficzny wzbogaca plamą, linią i przernosi go na papier. Dzięki tym zabiegom ciało staje się ulotne i tajemnicze, pozbawione namacalności i fizycznego ciężaru, a na jego powierzchni drga światło, będące tu głównym elementem konstrukcyjnym.
W pracach dominuje czerń i biel. Ale znajdziemy tu też subtelne szarości i ugr. mar

NA WIELKIM EKRANIE

„Kiler”
Reżyseria: Juliusz Machulski
Kino: „Sztuka”
Film, który na Festiwalu Polskich Filmów Fabularnych w Gdyni zdobył nagrodę publiczności, jest komedią sensacyjną. W Warszawie grasuje zawodowy morderca, pracujący na zlecenie. Jego karabin zostaje znaleziony w bagażniku taksówki, a policja wierzy, że właściciel samochodu jest poszukiwanym zbrodniarzem... (Zaproszenia) (MSZ)

„Anastazja”

reż. Bluth i Goldman
Kino „Warszawa”
Film animowany. Jest rok 1916 rok. Na dworze carskim w Petersburgu odbywa się bal. Kilkuletnia księżniczka Anastazja tańczy ze swym ojcem-carem. Pojawia się demoniczny Rasputin i rzuca kłutwę na rodzinę carską. Wkrótce wybucha rewolucja. Car i jego rodzina uciekają z pałacu... (Zaproszenia) (ART)

PASAŻ TEATRALNY

„Obywatel Pekos”
Dziś, o godz. 19, w Teatrze im. J. Słowackiego grany jest „Obywatel Pekos” Tadeusza Słobodzianka, w reżyserii Miłkołaja Grabowskiego. Jest to opowieść o małym człowieku wplątany w wielkie mechanizmy rządzące tzw. rzeczywistością. Jest rok 1968. Komunistyczna, gomułkowska Polska włącza się w awanturę antysemickie. Ale w małym miasteczku, gdzie mieszka zwykły obywatel Pekos – nieszkodliwy podrzutek – nie się nie dzieje. Demony jednak nie śpią... (Zaproszenia) (MSZ)

ZAPROSZENIA OD GODZ. 12

TEL. 412-16-94 (ART)

TELEFONY NA KŁOPOTY

Policja 997,
Straż Pożarna 998,
Pog. Ratunkowe 999

W RAZIE CHOROBY

INFORMACJA służby zdrowia 422-05-11 (dzyruy aptek i szpitali – czynny całą dobę)
DYZURY SZPITALI
KRAKÓW
• chirurgii ogólnej, chirurgii urazowej (Kopernika 21), chirurgii dziecięcej (Wielicka 265), laryngologiczny (Kopernika 23a), urologiczny (Sieroszewskiego 66), okulisty (Kopernika 38).
• Domowa Pomoc Lekarska – lekarzy specjalistów, EKG, 658-56-64
• Nagła Pomoc Lekarska Specjalistów, EKG, tel. 266-80-00
• Całodobowa Pomoc Lekarska – tel. 266-14-71
BIELSKO-BIAŁA
• Wyzwolenia 18 – 400-61, Wypiańskiego 21 – 320-15, Sobieskiego 83 – 359-04, E. Plater 17 – 270-11)
OŚWIĘCIM • Wysokie Brzegi 2 – 22-11
SUCHA BESKIDZKA
• Szpitalna 6 – 74-38-55
TRZEBINIA
• przy kopalni Siersza – 368
WADOWICE • Karmelicka 34 – 330-21
ŻYWIEC • Sienkiewicza 30 – 40-51
DYZURNE POGOTOWIA
KRAKÓW
• Łazarza 14 – 999, zachorowania i przewozy – 422-29-99, centrala telefoniczna – 422-36-00
Podstacje KPR:
• Lotnisko Balice – 285-68-99; 285-68-98,
• Rynek Podgórski 2 – 656-59-99,
• Krowodrza (Piastowska 32) – 633-39-99,
• Skawina (Niepodległości 12) – dla mieszkańców 999, tel. miejski 276-14-44,
• Wieliczka (ks. Goliána 6) – 278-12-89, alarmowy 999,
• Krzeszowice – 999
• Jerzmanowice – 389-50-99
• Iwanowice – 388-40-99; 388-41-99,
• Prokocim (Teligi 8) – 658-59-99

Prądnik (Białoprądnicka 8) – 415-09-99
Nowa Huta (Sieroszewskiego 69) – wypadki 644-49-99 i 644-42-91
Duńskie Pogotowie Ratunkowe Falck – 636-61-10, 636-46-11
Pogot. Toksykologiczne – 411-99-99 (całodobowe)
PROSZOWICE – alarm. 999, zachorowania i przewozy – 386-21-35;
MYŚLENICE – 999, 272-01-80,
NIEPOŁOMICIE – miejski 281-19-99, alarmowy 999 999
NIEPOŁOMICIE – miejski 811-999, alarmowy 999
SŁOMNIKI – 388-19-99 (całą dobę)
DYZURNE APTEKI
KRAKÓW
• Mogilska 21 – 411-01-26, Dunajewskiego 2 – 422-65-04, Centrum A bl 3 – 644-17-36, Centrum E bl 15 – 425-77-85, Morawskiego 8 – 421-75-63, Pachoskiego 8 – 415-35-69, Białoruska 10 a – 425-65-06, Bieżanowska 54 – 658-22-40.
SKAWINA – Słowackiego 5
KRZESZOWICE – Rynek 12
MYŚLENICE – Rynek 17/18
PROSZOWICE – 3 Maja 51
WIELICZKA – Powstania Warszawskiego 12

CZŁOWIEK W DEPRESJI

TELEFONY ZAUFANIA
KRAKÓW
• ogólny – 633-71-37 (od 16 do 22)
• dla kobiet – 422-47-50 (pn., śr. 10-13, pt. 20-24)
• dla kobiet w ciąży – 411-47-66 (pon. i pt. 10-12, śr. 16-18)
• dla kobiet – ofiar przemocy – 425-48-57 (pn., wt., śr., pt. 8-14, czw. 15-20, od pn.-pt w godz. 20-23 – 657-02-64)
• młodzieżowy – 988 (od 14 do 18 bez niedz.)
• dla narkomanów – 643-03-38 (pn.-pt. 9-18)
• dla alkoholików – 656-46-80 (pn-pt 24h)
• dla uzależnionych od alkoholu i ich rodzin – 656-27-34 (pt-sb 20-6 oraz wszystkie noce poprzedzające dni wolne od pracy)
• inf. o AIDS – 958 (całodobowy)
• dla chorych na AIDS – 421-96-57 (cz 10-12)

NIE WIESZ CZEGOS

MŁODZIEŻOWA IZBA INFORMACYJNA
Krowoderska 8, tel./fax: 421-96-45 w.34, tel. kom. 0601-46-50-43, pn., pt. (10-14), wt, śr., czw. (13-17). kształcenie, bezrobocie, wypoczynek, problemy zdrowotne, uzależnienia, porady prawne, poradnictwo zawodowe, rzecznictwo praw ucznia.

GDY ZACHORUJE ZWIERZĘ

LECZNICE DLA ZWIERZĄT
KRAKÓW
• Brodowicza 13, tel. 411-28-67 (pn-pt 8-20, sb-niedz. 8-20 z przerwą od 14-16, nagłe wypadki – pomoc całodobowa)
• Centaur, Piaseckiego 16, tel. 267-12-89 (pn-pt 10-14 i 15-20, sb 9-15), wizyty domowe;
• Salus, Przemyska 6/1a, tel. 422-52-88 (pn-pt 9-17, sb 9-13, pom. całodobowa); Gdynska 11a, tel. 636-02-06 (pn-pt 9-12 i 15-20, sb 9-18, nd 10-13)
• Gersona 2a, tel. 658-83-65 (pn-pt 9-16, sb 9-15, nd i święta 9-12; dzyzur non stop)
• Gromady Grudziąq, tel. 655-68-87 (pn-pt 9-13, 16-19.30, sb 9-13.30)
• Kmiotowicza 5, tel. 636-97-35 (pn-pt 9-13 i 15-18, sb 9-12)
• Krowoderskich Zuchów 26, tel. 632-49-50 (pn śr pt 10-20, wt cz 10-14.30 i 16-20, sb 12.30-17, nd 14-17)
• Królowej Jadwigi 230, tel. 425-16-21 (pn-wt cz-pt 9-12 i 15-20, śr 15-20, sb 9-14)
• Myślenicka 124, tel. 266-00-88 w. 148 (pn-pt 9-15, sb 9-13)
• Parkowa 7, tel. 656-53-31 (pn-pt 10-14 i 16-20, sb 10-14 i 16-19, nd 10-13)
• Piłsudskiego 30, tel. 411-39-89 (pn-pt 9-15, 16-20, sb 9-19, nd 10-14) • Słomiana 17 (pn-sb

KŁOPOT Z AUTEM

POMOC DROGOWA
KRAKÓW • Całodobowa – 9631 • PZU – 421-58-61; PZMot – 981; • Inne: 411-86-96, 643-76-89; 421-18-21; 421-18-21, 423-41-45, 636-44-07; 421-18-21; 267-21-02, (090) 31-96-93; 412-24-69, 645-71-27; 648-45-42; 633-57-43; 647-27-94; 262-19-57 i 648-30-46 (całodobowa, autoplatforna).
SLUZY
URZĄD OCHRONY PAŃSTWA
KRAKÓW (Mogilska 109) – 410-79-43 (całodobowy)
ZANDARMERIA WOJSKOWA
KRAKÓW – 613-40-61 (całodobowy)
STRAŻ MIEJSKA
KRAKÓW: • Śródmieście – tel. 411-00-45 (całodobowy) • Krowodrza – tel. 636-02-99 (6-22) • Nowa Huta – tel. 644-17-81 (6-22) • Prokocim – tel. 658-47-86 (6-22) • Wola Duchacka – tel. 655-51-08 (całą dobę)
POLICJA KRYMINALNA
KRAKÓW – 413-44-44 (całodobowy); 413-44-44 (automat, anonimowy)
PROSZOWICE: Wolności 2 – 386-17-97
KOMENDY REJONOWE POLICJI
KRAKÓW
• KRAKÓW-Centrum (Batorego 25) – 421-00-20; 610-79-97, 610-71-15, Stare Miasto – 610-77-11, 422-20-81, 422-45-35. Dworzec Główny – 610-78-11 • Kraków-Zachód (Królewska 2) – 610-19-97, 633-48-60. Stary Kleparz (Mazowiecka 112) – 610-11-12. Azory (Stadnieńskiego 3) – 610-11-11
• Kraków-Południe: (Zamojskiego) – 656-33-33;
Borek Fałęcki (Nowogródzka 8) – 666-08-41; Prokocim (Bieżanowska 70) – 610-27-11; Kr. Płaszów (Dworzec 6) – 655-20-77, 610-29-11.

AWARIA W DOMU

POGOTOWIE GAZOWE
KRAKÓW – 992, 656-50-36
BIELSKO-BIAŁA – 992
OŚWIĘCIM – 992
WADOWICE – 326-02
ANDRYCHÓW – 75-42-20
POGOTOWIE ENERGETYCZNE
KRAKÓW: • Śródmieście – 421-27-49 • Krowodrza – 633-06-97 • Nowa Huta – 644-12-10
• Podgórze – 656-21-55
• ANDRYCHÓW – 75-29-29
BIELSKO-BIAŁA – 991
OŚWIĘCIM – 42-35-35
WADOWICE – 339-34
POGOTOWIE WODOCIĄGOWE
KRAKÓW: • Krowodrza – 422-92-05 • Nowa Huta – 648-28-61 • Podgórze – 655-53-98
• Śródmieście – 422-92-05
• ANDRYCHÓW – 75-26-40
• WADOWICE – 356-28
POGOTOWIE CIEPŁOWNICZE
KRAKÓW – 993, 644-38-46, 644-18-72, 655-40-61

Adama Dąbrowskiego perypetie piłkarsko-ekonomiczne

Cztery złote na dzień...

Adam Dąbrowski jesienią ubiegłego roku został wypożyczony z Wisły do Cracovii. Przy ulicy Kałuży miał grać do czerwca br. W „pasach” znalazł się razem z Guy Armandem Feutchine, ale na innych zasadach. O ile także wypożyczony Kameruńczyk pozostał na garnusku „Białej Gwiazdy”, to w przypadku Dąbrowskiego wszelkie sprawy finansowe wzięła na siebie Cracovia. Teraz więc piłkarz, chcąc nie chcąc, musi doświadczać zmagania o pieniądze...

– Nie będę ukrywał, że nie za bardzo mam za co żyć – stwierdził Adam Dąbrowski. – Podobnie zresztą jak pozostali koledzy z drużyny. Jutro będą dokładnie dwa miesiące od momentu, kiedy otrzymaliśmy ostatnie pensje. Zresztą w niepełnym wymiarze. Obliczyłem, że przez ten czas miałem średnio po 4 złote na dzień.

– Wasza determinacja jest z jednej strony zrozumiała. Z drugiej jednak przerwanie treningów może mieć nieodwracalne skutki jeżeli chodzi o przygotowanie sportowe, w zasadzie, na cały rok. A piłkarza, który nie może podolać określonym obciążeniom, żaden klub nie przygarnie...

– Trzy lub cztery dni przerwy nie muszą wpłynąć negatywnie na naszą formę, ale na dłuższą metę rzeczywiście grozi to skutkami, o których pan wspominał. Owszem, ryzykujemy, ale nasza cierpliwość już się wyczerpała. Chociaż, lepiej powiedzieć, że przede wszystkim nie wytrzymaliśmy koledzy. Ja przecież jestem w Cracovii stosunkowo krótko.

– Czy jednak nie powinni się już przyczekać do płatniczych zatorów? Wszak od lat są one jakby wpisane w pejzaż Cracovii...

– Przepraszam, ale są w życiu chwile, w których kończy



Adam Dąbrowski. Fotografia: RUBIS

się wytrzymałość i wyrozumiałość. Jak długo można słuchać obietnic i pięknych słów o tradycji?! To już nie ta epoka, czasy się zmieniły. W wielu klubach też jest biednie, ale tam przynajmniej starają się coś robić, a nie tylko liczyć na zlitowanie się innych, żeby nie używać bardziej dosadnych określeń. Nie ma pieniędzy? Zgoda. To po co robi się obóz w Nowym Targu? Żeby pokazać innym, że Cracovia też może gdzieś wyjechać? Przecież tę samą pracę mogliśmy wykonać na miejscu i

niejako za darmo. Wydaje mi się, że w tym klubie żyje się głównie pięknie, ale jakże odległą przeszłością. Tylko, że teraz niewielu to obchodzi. Poza tym śni się potędze, a nikt nie chce lub nie potrafi

najmniej odegrać stracone w Cracovii pieniądze. Przynajmniej ich część. Jeżeli zaś chodzi o kwestie szantażu to trudno mi się z tym zgodzić. Choćby dlatego, że od poniedziałku (rozmowa w środę w godzinach przedpołudniowych – przyp. BAT) nikt z kierownictwa klubu nie znalazł czasu, aby spotkać się z piłkarzami. Kiedy jesienią graliśmy z Ceramiką czy Belchatowem, to aż roilo się na korytarzach od różnych działaczy. A teraz jest pusto.

– Gdybyście otrzymali karty zawodnicze, to zdecydowałbyście się odejść z drużyny, zostawić ją przed rundą wiosenną?

– Generalnie pragnęlibyśmy spokojnie dograć do czerwca. Ale człowiek zdesperowany może przedsięwziąć różne kroki...

– Czy Adam Dąbrowski też należy do tego grona?

– Nie będę mówił, że jestem z Cracovią jakoś szczególnie związany. Po prostu tutaj mnie oddelegowano do pracy. Moim właścicielem jest jednak Wisła. Muszą więc porozmawiać z działaczami z ulicy Reymonta. Miałem propozycję z Belchatowa, z Opoczna, z Groclinu Grodzick Wielkopolski. Nie wiem dlaczego rozmowy zostały zawieszane. Muszą więc wyjaśnić jakie Wisła ma zamiary względem mojej osoby. Ja przede wszystkim chcę pracować czyli grać i otrzymywać za to wynagrodzenie niezbędne do normalnego egzystowania.

– Przed wszystkim jest to akt desperacji. Gdyż zawodnicy nie mają w tym momencie motywacji do pracy. Poniekąd chcą się zabezpieczyć. Stąd m. in. propozycja, żeby dostali swoje karty zawodnicze do ręki. Wtedy będą mogli iść do innych drużyn i przy-

otwarciem przyznać, jaka jest rzeczywista pozycja klubu... – Można jednak powiedzieć, że odmowa uczestniczenia w treningach jest po prostu szantażem, niejako przystawieniem kierownictwu pistoletu do skroni...

– Przed wszystkim jest to akt desperacji. Gdyż zawodnicy nie mają w tym momencie motywacji do pracy. Poniekąd chcą się zabezpieczyć. Stąd m. in. propozycja, żeby dostali swoje karty zawodnicze do ręki. Wtedy będą mogli iść do innych drużyn i przy-

otwarciem przyznać, jaka jest rzeczywista pozycja klubu... – Można jednak powiedzieć, że odmowa uczestniczenia w treningach jest po prostu szantażem, niejako przystawieniem kierownictwu pistoletu do skroni...

– Przed wszystkim jest to akt desperacji. Gdyż zawodnicy nie mają w tym momencie motywacji do pracy. Poniekąd chcą się zabezpieczyć. Stąd m. in. propozycja, żeby dostali swoje karty zawodnicze do ręki. Wtedy będą mogli iść do innych drużyn i przy-

otwarciem przyznać, jaka jest rzeczywista pozycja klubu... – Można jednak powiedzieć, że odmowa uczestniczenia w treningach jest po prostu szantażem, niejako przystawieniem kierownictwu pistoletu do skroni...

– Przed wszystkim jest to akt desperacji. Gdyż zawodnicy nie mają w tym momencie motywacji do pracy. Poniekąd chcą się zabezpieczyć. Stąd m. in. propozycja, żeby dostali swoje karty zawodnicze do ręki. Wtedy będą mogli iść do innych drużyn i przy-

otwarciem przyznać, jaka jest rzeczywista pozycja klubu... – Można jednak powiedzieć, że odmowa uczestniczenia w treningach jest po prostu szantażem, niejako przystawieniem kierownictwu pistoletu do skroni...

– Przed wszystkim jest to akt desperacji. Gdyż zawodnicy nie mają w tym momencie motywacji do pracy. Poniekąd chcą się zabezpieczyć. Stąd m. in. propozycja, żeby dostali swoje karty zawodnicze do ręki. Wtedy będą mogli iść do innych drużyn i przy-

otwarciem przyznać, jaka jest rzeczywista pozycja klubu... – Można jednak powiedzieć, że odmowa uczestniczenia w treningach jest po prostu szantażem, niejako przystawieniem kierownictwu pistoletu do skroni...

– Przed wszystkim jest to akt desperacji. Gdyż zawodnicy nie mają w tym momencie motywacji do pracy. Poniekąd chcą się zabezpieczyć. Stąd m. in. propozycja, żeby dostali swoje karty zawodnicze do ręki. Wtedy będą mogli iść do innych drużyn i przy-

Rozmawiał: Wojciech BATKO

Grają siatkarze

Trawią rozgrywki siatekarek i siatkarzy we wszystkich kategoriach wiekowych. Dziewczeta i chłopcy walczą o prawo udziału w eliminacjach makroregionalnych Mistrzostw Polski juniorek i juniorów. W każdej kategorii awansują po dwa zespoły.

Juniorzy do lat 19

Prowadzący w tabeli siatkarze Hutnika wygrali wszystkie spotkania bez straty seta, aby tego jednego oddać najslabszej drużynie w tabeli – Maratonowi Krzeszowice.

1. Hutnik	6	12	18:1
2. Okocimski	6	10	12:9
3. Tarnovia	6	9	11:11
4. Dunajec	6	8	8:14
5. Glinik	4	6	6:7
6. Maraton	6	6	5:18

Juniorzy do lat 17

1. Okocimski	3	6	9:2
2. Glinik	4	6	7:7
3. Tarnovia	3	5	6:3
4. Hutnik	3	4	4:6
5. Bobowa	3	3	1:9

Młodzicy do lat 15

W tej kategorii spotkania rozgrywane są do dwóch wygranych setów. W czasie ferii szkolnych nastąpi przerwa w rozgrywkach. Finały MP rozegrane zostaną w ramach ogólnopolskiej olimpiady młodzieży od 5 do 10 maja.

1. Glinik	6	11	11:4
2. Gryf	6	8	5:10
3. Gumniska	5	7	6:7
4. Dunajec	4	6	5:6
5. Hutnik	3	4	4:4

Młodziczki do lat 15

1. Kurier	6	11	11:5
2. Wisła	6	10	10:6
3. Sandecja	6	10	9:7
4. Gryf	6	9	8:6
5. Wisłoka	6	6	2:12
6. Dalin	4	5	2:6

(now)

Sportowy sposób na ferie

W 116 potrafią

Dość ponuro przedstawia się wizja ferii dla większości dzieci, nie tylko w Krakowie. Wysokie ceny zimowisk w górach spowodowały, że ich liczba spadła w porównaniu z rokiem ubiegłym. SZS nie jest w stanie zorganizować imprez sportowych w szkołach, gdyż nie otrzymał pieniędzy z Urzędu Miasta. Dyrekcje większości szkół również ich nie posiadają, i wydaje się, że dla dzieci pozostaje tylko telewizja, wideo, i wałowanie się po osiedlach.

To że nie wszędzie tak być musi, widać na przykładzie SP nr 116 na os. Kozłówek. Oczywiście dyrekcja sama nie mogłaby zorganizować kilkusetu zawodów i turniejów sportowych. Do tego potrzebny jest sponsor. O tym wiedzą wszyscy, ale tylko niewielu potrafi go znaleźć.

– Dotacja dla szkoły z Urzędu Miasta – powiedziała dyrektor szkoły nr 116 Grażyna Kamińska – na organizowanie imprez dla dzieci w okresie ferii wynosi 1500 zł. Z taką kwotą niewiele można zrobić. Ponieważ jakiś czas temu współpracowaliśmy przy budowie ogrodzenia z firmą

„PROINS – PB” pana Piotra Barana, zwróciliśmy się do niego z prośbą o pomoc w zorganizowaniu czegoś w rodzaju sportowej olimpiady. Chodziło nam o to, by w zawodach mogły uczestniczyć dzieci ze wszystkich klas, również z tych najmłodszych. Ponieważ firma „PROINS” działa na naszym osiedlu, jest to najlepsza forma reklamy dla niej. Pan Baran nie tylko zgodził się z naszymi koncepcjami, ale sam zaproponował rozszerzenie zakresu imprez, tak by była to autentyczna zimowa spartakiada. Nie tylko zobowiązał się do zapewnienia ciepłych napojów, owoców, drożdżówek

dla wszystkich uczestników, ale ufundował cenne nagrody: piłki nożne, do siatkówki i koszykówki, rakiety do tenisa ziemnego, plecaki itd. Zawody będą odbywać się przez cały czas trwania ferii, pod kierunkiem nauczycieli wf, którym społecznie obiecali pomóc inni wychowawcy.

Zawody będą odbywać się w godz. 9 do 13. Zostaną przeprowadzone turnieje koszykówki, siatkówki (o puchar prezesa „PROINS”), halowej piłki nożnej, tenisa stołowego, unihoca. Oprócz tego wiele indywidualnych konkursów zręcznościowych (przykładowo rzutów za 2 i 3 punkty), oraz marszobiegu na Kopcu Kościuszki. Już pierwsze dni po ogłoszeniu programu spartakiady pokazały, że projekt trafił w dziesiątkę. Do wczoraj zgłosiło swój udział w zawodach ponad 200 dzieci.

Paweł GUGA

Sport w OHP

W hali Clepardii odbyły się mistrzostwa Komendy Wojewódzkiej OHP w Krakowie w piłce nożnej. Turniej wygrała I drużyna Ośrodka Szkolenia i Wychowania w Toniach. Zwycięzcy otrzymali puchar przechodni od zespołu hufca 17-4 w Krzeszowicach, który zdobył mistrzostwo w ubiegłym roku i jako pierwszy miał zaszczyt przechowywać go przez cały rok. Puchar bowiem właśnie w 1997 r. ufundował dla piłkarzy OHP krakowski OZPN.

II lokatę zajął hufiec 17-10 z Myślenic, który przegrał w finale z OSiW zaledwie 10:11. W spotkaniu o III miejsce hufiec 17-13 z Armatury pokonał 9:8 II drużynę OSiW.

Talenty piłkarskie wyróżniło się co najmniej kilku uczestników mistrzostw: Bar-

łomiej Szczodrowski (OSiW I), Grzegorz Karcz (17-10), Dariusz Kopec (17-13), Zbigniew Sochacki (17-4), czy Piotr Koszka (Zakład Gazowniczy).

W zawodach uczestniczyło 12 drużyn, które łącznie liczyły około 100 zawodników. W mistrzostwach zadebiutowała

reprezentacja nowego hufca pracy – 17-2 z Niepołomic. Hufiec ten powstał dopiero w grudniu ubiegłego roku, a już w lutym będzie gospodarzem kolejnej imprezy sportowej organizowanej przez KW w Krakowie. Właśnie w Niepołomicach sportowcy z krakowskich OHP wezmą udział w spartakiadzie zimowej, która zainauguruje działalność sportową OHP w gminie Niepołomice.

Klasyfikacja międzyhufcowa: 1. OSiW 116 pkt., 2. 17-10, 92 pkt., 3. 17-9, 86 pkt., 4. 17-7, 72 pkt., 5. 17-1, 66 pkt. (N)

Kazimierz Bubula:

Na nartach nikt nie zarabia

Zrzeszenie LZS w województwie krakowskim może pochwalić się sukcesami również w sportach zimowych, a to za sprawą małżeństwa – państwa Ireny i Kazimierza Bubuli, którzy w Szkole Podstawowej w Wiśniowej od 20 lat co roku wypuszczają w świat talenty w narciarstwie biegowym. Ostatni duży sukces LZS Wiśniowa odnotował za sprawą Mirosława Kowala, który został mistrzem Polski juniorów w biegach narciarskich.

Kazimierz Bubula sam uprawiał kolarstwo. Gdy jednak zrezygnował z wyczynowego ścigania ulegając wpływom małżonki, rozpoczął wraz z nią pracę w Wiśniowej. Ukończył AWF jako trener narciarstwa i od końca lat 70. przygotowuje do wyczynowego biegania kolejne roczniki miejscowej młodzieży.

– Sukcesy mieliśmy szybko – wspomina Kazimierz Bubula. – Już po kilku latach Wiśniowa zaczęła się liczyć w kraju w kategorii juniorów. Nie mamy warunków do utrzymania sekcji seniorów. Dlatego po ukończeniu przez zawodnika, czy zawodniczkę wieku juniora młodszego oddajemy ich do Szkoły Mistrzostwa Sportowego w Zakopanem. Potem praktycznie za darmo stają się członkami KS Podhale Nowy Targ. Dawniej kładliśmy nacisk na szkolenie dziewcząt. Obecnie jednak koncentrujemy się na pracy z chłopcami. Są

bardziej samodzielni, łatwiej ich prowadzić. W klasach czwartych, piątych i szóstych prowadzimy po cztery godziny w tygodniu, w większości na nartach. Najbardziej uzdolnioną dziesiątkę wybieramy spośród uczniów klas VII. Największy problem to przejście z wieku juniora do kategorii seniorów. Brakuje ogólnie funduszy na wyczynowy trening na najwyższym poziomie. Kadra Polski liczy tylko pięciu biegaczy. Z czego mają się utrzymywać pozostali? Najczęściej więc szybko kończą uprawianie narciarstwa. Nie mają żadnych motywacji do poświęcenia się bieganiu. Szkoda, że w Polsce nie ma już fabryki nart, ani innego sprzętu narciarskiego. Nikt na narciarstwie u nas nie zarabia, kto więc ma na nie wydawać pieniądze? Dlatego na razie nie ma co marzyć o wychowaniu następcy Józefa Łuszczaka. Janusz NOWIŃSKI

Plebiscyt na Najlepszych Trenerów Małopolski

Wciąż nowe głosy

Czytelnicy „Gazety Krakowskiej” nie zapominają o naszym plebiscytcie przysyłając wciąż kolejne kupony z własnymi kandydatami na pięciu najlepszych szkoleniowców Małopolski. Dziękujemy, czekamy na następne i przypominamy poniżej kandydatów do tego zaszczytnej miana.

Województwo krakowskie

Bobowski (Wawel), Bujak (Korona), Kisiel (Kadra, Wawel), Klęk (Krakus ARGE), Kocoń (Hutnik), Kostuch (Podgórze), Ludwig (Wawel), Łazarek (Wisła), Stawowy (Wisła), Surdyka (Cracovia), Szatko-Nowak (Wanda), Szwawa (Club przy 29-tej), Piątkowski (Gościbia).

Województwo nowosądeckie

Bialik (KTH), Grabowski (Podhale), Jakiela (WKS Zako-

pane), Kubatek (MKS Teakwondo Limanowa), Kuropecka (kadra), Matuszek (Podhale), Mikeska (kadra), Pietrzakiewicz (Superfighter), Stanuch i Pandyr (Iżywiarstwo szybkie), Szczecina (Sandecja), Słezak (Start), Wojdyła (Sandecja).

Województwo tarnowskie

Baran (Perfekcja Tarnów), Bibro (Tarnovia), Kielbusiewicz (Unia), Kubala (PM Tarnów), Lipień (Wisłoka), Sieniawski (Błękitni), Stawarz (Unia), Świerad (kadra), Żmuda (Unia).

PLEBISCYT NA PIĘCIU NAJLEPSZYCH TRENERÓW MAŁOPOLSKI

GAZETA

KRAKOWSKA

KUPON PLEBISCYTOWY

PIĘCIU NAJLEPSZYCH

Imię.....

Nazwisko.....

Adres

1.....

2.....

3.....

4.....

5.....

Nasz adres:

Al. Pokoju 3,

31-548 Kraków